

С

Київська районна комісія
єврейського об'єднаного комітету
по оказанню допомоги пострадавшим
от погромов.

094

Отдел распределения и
посылок.

Переписка с Московским
Центральным Комитетом помощи
в распределении вещей
посылок среди беднейшего еврейского
населения, с уполномоченными о
присылке оправдательных документов
на ~~раз~~ вещи, ордеры, продоволь-
ственные пайки и друг.

Начато Января 1928. Кончено 31 мая 1924г

На 225 листах

№ 430

КИЇВСЬКИЙ ОБЛАСНИЙ
ДЕРЖАВНИЙ АРХІВ
Ф. № Р 990П № 9 ОД. СХ. № 51
898
3050

Общественный
КОМИТЕТ
ПО ЗАЩИТЕ ПРАВА
ПОСЛАВЦА ПЕТРОВ

Киевско-Райкомиссия
Киев
СВВ № 23

Доверчивый обыватель американский наконец догадался, что он стал жертвой жадущих легкой наживы частных спекулятивных посылочных Компаний. При сем прилагаем перепечатанную из Американской газеты "Ди Идише Велт" от 23 ноября с.г. статью/передовую/ для Вашего сведения и просим таковую использовать в местной еврейской прессе.

Член Президиума

Васильев

Завед. Матер. Трансп. Отделом

Завед. п/отделом посылок

Александр

отправлено
в Камерок
для камерации
Камераном
в А камеру
от СВВ

Москва
Телефон №

ЕВРЕЙСКИЙ
ОБЩЕСТВЕННЫЙ КОМИТЕТ

ПОМОЩИ
ПОГРОМЛЕННЫМ
„ЕВРОПЕЙСКОМУ“

УПОЛНОМОЧЕННЫЙ
по Тульчинскому Району

Здесь 1923 г.

№ 946

г. Тульчин.

Уполномоченный
Свободного Родства на Подписи

при сем временною в акте
о приеме вшей Американо-каса
земельства, присланных врез
тов. Мерсер

Настоящий акт прислан в
6 экзemplарах

Уполномоченный. Офицер
Тульчин. Району

Управлением А. Круков

А К Т

г. Тульчин 29 апреля 1923 г. мы нижеподписавшиеся Зам. Уполномоченного Тульчинского Евообщесткома тов. И.А. ФРИЗМАН, Зав. Медсан-Культ-отделами т. А.И. БЕЙГЕЛЬМАН, Зав.складом Л.И. ВАЙНБЛАТ и представители местного населения А. РАППОПОРТ произвели прием вещей Американского Землячества полученных от Уполномоченного Губевообщесткома через тов. ЛЕРНЕР согласно акту от 24 апреля с/г. оказалось:

№ по пор:	Наименование вещей	Количество				Всего
		1 ящик	2 ящик	3 ящик	4 ящик	
1:	Фуфаяк	132	144	144	-	420
2:	Кальсон	306	-	144	-	450
3:	Отдельн. Фуфаяк	24	-	-	-	24
4:	Носков	-	-	1212п	490п	1702п
5:	Чулоч дамских	-	-	600"	-	600"
6:	Чулоч детских	-	-	-	600пар	600п
7:	Рубах дамских	-	-	-	480	480
8:	Рубах детских	-	-	-	180	180

Настоящий акт составлен в 5 экземплярах

Вхл 2657
28.III.23



Зам. Уполномоченного
Тульчинского Евообщесткома
Зав. Культ-Медсан Отделами
Зав. Складом

Представитель
местного населения

И. Фризман
А. И. Бейгельман
Л. И. Вайнблат
А. Раппопорт

Вх. № 2657 28. III. 23. Ведомость АЗ
 на Белгородский земледельческий рынок, поученный
 гильдии за №

№№ по пер.	Дата	Откуда	Наименован. предмета			
			Каша	Посуда	Цибула	Гор.
		Роман Вилано				
1	25/3	Тувинский Еврейский Бюро				
		Евобуефта на	60	60	360	180
		Унесо	60	60	360	180
		Уполномоченный Тувинский				
		Евобуефта Окруж.				
		Ромашев	представитель	представитель	представитель	представитель



№ А 2

4

исследования от Муниципального Земельного отдела в Пуш

исследования	Росреестра в	исследования
по результатам работ	муниципальном	

0	180	24
0	180	24

определить все
 выходы в
 г.р.с. болот
 заболоченности
 30.1.2009. А.А.А.

В.С.С.С.С.
 В.С.С.

дана по
 адресу Д. В. В. В.
 местного населения
 и представителей
 администрации

~~В.С.С.С.С.~~
 В.С.С.С.С.

Всего листов 43

на выданных заводским груз, поучены
Финансовым

за 4

Стр по пор	Листы и число	Ст пер	Кому выдано	Купонки	Табулетки	Карты	Чулки гам.	Рубашки гам.	Чулки лет.
1	28/1		Мушкетерской 5 ^й еврейской торговой шкату (с. некая профессиональная шкату)	7	7	16	48	8	50
			Итого	7	7	16	48	8	50
			Университетскому на 1 ^ю Мушкетерской Романову						
			предметы не отны на						
			предметы не отны на						
			предметы не отны на						



→ фигурки детей.

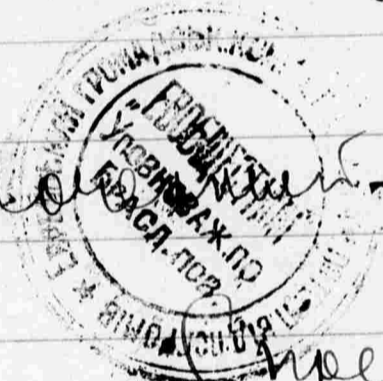
6 АВ
исученник от тивчинского Землевладельца в

Рубль дани	Число лет.	Рубль дани	Розписка в получении	Крайности
8	50	24	 Труд школы Н. Одетова	
8	50	24		
Д. Мауер				
 маю население есаукаров риченников 				

на введанней землевладельческой заботе, неучтенных забот

№№ по пор.	Месяц и число	от	Кому введено	рубли	копейки	копейки	целых	копеек
			Кому введено					
1.	28/5		Тувчинскому Еврейскому Детскому Селу Уморо	19	4	2	24	
				19	4	2	24	

Утверждено - по Тувчинскому Округу



Решением } предлагаемых местной населен
 } предлагаемых учреждений
 } предлагаемых учреждений Округа

порт №4
 в имени см. Мухоморова Землеугодья в Пискаревском 6

№	длина гидра	ширина гидра	глубина гидра	длина гидра	порт №4 в имени см. Мухоморова Землеугодья в Пискаревском	замечание
2	24	58	20	60	Мухоморова Землеугодья в Пискаревском №4	
2	24	58	20	60		

му Оруж - Елизаветинский А. Барен
 население
 состав
 Мухоморова №4

№ 45 от Мичуринского Земельного Комитета в Рязанской губернии 7

№	Кубань	Самостоя в получении	Примечание
---	--------	----------------------	------------

№	5	Губернское в сел. Козомини земельный участок Земельной Актюб	
№	5		



Мичуринскому окруж. А. Вахрушев
летнего населения
пропорцию в
Депутатской Н. С. —

Вегетация

на выгалии Земельной урз, поученн

№ по пог	даты и место	ст. пог	Класс выдан	Фунгусы	Камбии	Рыбы	Носки	Чука	Чука
			Класс выдан						
1	28/12		Мушкетер Берендер Бороздены (дубы) Мойна - Звезда	14	24	62	20	49	157
				14	24	62	20	49	157
			Угнетение моренный Кешилит						
			предметный						
			предметный						
			предметный						



№ 7

ученный от Мушкетеро Землевладельца в Рязанской

Мушкетеро
гем

Ремесло в науке

Примечание

49 157
49 157

Забр. - предсказание наемки

ученный от Тускунов, Олугу А. Барен

есть по наемки
он не забр. барен
прогнаны
Окружающим

~~А. Барен~~

Ведомость №

на введенный земельный участок, полученный от Мун

№	№	№	№	№	№	№	
уч.	уч.	уч.	уч.	уч.	уч.	уч.	
№	№	№	№	№	№	№	
уч.	уч.	уч.	уч.	уч.	уч.	уч.	
		Кому введено	Фунт.	Кашеи	Ноты	Четки	Рубан
			г.	г.	г.	г.	г.
1	27/2	Тувинской Еврейской Индианатории Евод цесткаша гун бедни	20	30	60	8	2
		Итого	20	30	60	36	2

Уполномоченный Елевизетвела по Мун



Решение

представитель местной на
представитель профсоюз
представитель Округа

№ 9
от Тульчинского Земельного в Рудавском за ст

рубаки — Расчета и поучения — Кременские

2 — Завануаинский
2 —

СА 1889
18/11/89

о Тульчинскому округу А. Барен

ного населения

проезду

рубакам

[Large handwritten signature and scribbles]

ВСЕРОССИЙСКИЙ ЕВРЕЙСКИЙ
ОБЩЕСТВЕННЫЙ КОМИТЕТ
по оказанию помощи
ПОСТРАДАВШИМ ОТ ПОГРОМОВ
И СТИХИЙНЫХ БЕДСТВИЙ.

ЦЕНТРАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ.

Москва, Трубниковский пер. 19, кв. 10.
Телефон 83-79 и 24-58.

*Вх 4151
23/X 28*

19 октября 1923 г.

Киевской Райкомиссии

К и е в

ЗЕМЛЯЧЕСКИЙ ГРУЗ

№ 2796

По сие время мы остались без оправдательных документов по следующим грузам:

Адрес для телеграмм: "ЕВРОБЩЕСТКОМ".

<i>Адрес для телеграмм: "ЕВРОБЩЕСТКОМ".</i>	2 ящика	Ех. № 363	Белая Церковь	отправлено	Вам 25/У.22 г.
<i>Адрес для телеграмм: "ЕВРОБЩЕСТКОМ".</i>	9 ящик.	Ех. № 365	Черкаскы	Отправлено	разновремено
<i>Адрес для телеграмм: "ЕВРОБЩЕСТКОМ".</i>	4 ящика	Ех. № 377	Тульчин	Отправлено	4 ноября 22 г.
<i>Адрес для телеграмм: "ЕВРОБЩЕСТКОМ".</i>	3 ящика	Ех. № 368	Тальное	отправлено	8 сент. 22 г.
<i>Адрес для телеграмм: "ЕВРОБЩЕСТКОМ".</i>	2 ящика	Ех. № 364	Брусилы	Отправлено	4 октября 22 г.
<i>Адрес для телеграмм: "ЕВРОБЩЕСТКОМ".</i>	2 ящика	Ех. № 436	Подобранка, Черн. г.	отправлено	4 ноября 22 г.
<i>Адрес для телеграмм: "ЕВРОБЩЕСТКОМ".</i>	2 ящика	Ех. № 424	Монастырище	отправлено	4 ноября 22 г.
<i>Адрес для телеграмм: "ЕВРОБЩЕСТКОМ".</i>	10 ящик.	Ех. № 427	Тальное	Отправлено	25 мая 23 г.
<i>Адрес для телеграмм: "ЕВРОБЩЕСТКОМ".</i>	3 ящика	Ех. № 433	Виница	отправлено	4 ноября 23 г.
<i>Адрес для телеграмм: "ЕВРОБЩЕСТКОМ".</i>	4 ящика	Ех. № 414	Торговицы	отправлено	8 сентября 22 г.
<i>Адрес для телеграмм: "ЕВРОБЩЕСТКОМ".</i>	39 ящик.	Ех. № 412	Житомир	отправлено	8 " 22 г.
<i>Адрес для телеграмм: "ЕВРОБЩЕСТКОМ".</i>	4 ящика	Ех. № 431	Тальное	отправлено	25 мая 23 г.
<i>Адрес для телеграмм: "ЕВРОБЩЕСТКОМ".</i>	2 ящика	Ех. № 456	Городище	отправлено	4 ноября 22 г.
<i>Адрес для телеграмм: "ЕВРОБЩЕСТКОМ".</i>	3 ящика	Ех. № 456	Смела	отправлено	4 ноября 22 г.
<i>Адрес для телеграмм: "ЕВРОБЩЕСТКОМ".</i>	4 места	Ех. № 428	Конотоп	отправлено	25 мая 23 г.
<i>Адрес для телеграмм: "ЕВРОБЩЕСТКОМ".</i>	2 ящика	Ех. № 527	Умань	отправлено	17 ноября 22 г.
<i>Адрес для телеграмм: "ЕВРОБЩЕСТКОМ".</i>	2 ящика	Ех. № 529	Виница	отправлено	17 ноября 22 г.
<i>Адрес для телеграмм: "ЕВРОБЩЕСТКОМ".</i>	2 ящика	Ех. № 530	Канець-Степанцы	отправлено	17 ноября 22 г.
<i>Адрес для телеграмм: "ЕВРОБЩЕСТКОМ".</i>	2 ящика	Ех. № 474	Ильинцы	отправлено	17 ноября 22 г.
<i>Адрес для телеграмм: "ЕВРОБЩЕСТКОМ".</i>	3 ящика	Ех. № 610	Тальное	отправлено	9 февраля 23 г.

Устав утвержден Нар. Ком. Внутр. дел от 16 февраля 1923 года.

ЗЕМЛЯЧЕСКИЕ ПРОДПОСЫЛКИ

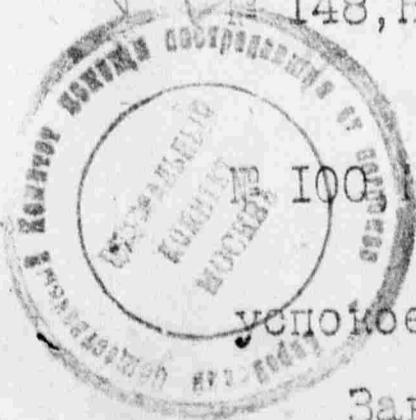
№ 108	Детские учреждения г. Смелы	5 продпосылок
№ 118	Нуждающиеся г. Брацлава, Под. губ.	20 продпосылок
№ 123	Нуждающиеся м. Павлочи	5 продпосылок
№ 128	Нуждающиеся г. Тульчина, Под. губ.	100 продпосылок
№ 129	Нуждающиеся Старой Синявы, Под. губ.	6 продпосылок
№ 133	Нуждающиеся м. Терновки, Под. губ.	80 продпосылок
№ 136	Детучреждения г. Нежина	20 продпосылок
№ 139	Нуждающиеся г. Литина	7 продпосылок
№ 141	Детучреждения г. Проскурова	10 продпосылок
	без номера, Нуждающиеся г. Умани	50 продпосылок
№ 147	Нуждающиеся м. Павлочи, Киевск. губ.	15 продпосылок
№ 148	Нуждающиеся Старой Синявы, Под. губ.	10 продпосылок

ВЕЩОРДЕРА ЗЕМЛЯЧЕСКИЕ.

№ 100, Нуждающиеся г. Тульчина — 48 вещордеров

Просим поторопить присылку оправдательных документов для успокоения соответственных земляческих организаций.

Член Президиума
Завед. Мат. Трансп. Отд.
Завед. Перев. пос. отд.



В Киевском Райкомиссе 11

Еврейское

В.Х. 3429

10/IV 231

Л. тов.

ВНЕОБЩЕСТВОМ
ВНОВАЖЕЛЕНІЙ на Поділлі
Відділ
3/49
1567
1923

М.В. Кофман

В дополнение к нашей письму за № 1585 от 1/III с.г. прилагаем Вам список 15-ти вещей почтовых ст. грана, относящихся Вам 29/IV в ящик № 5 с 8-ми американскими формулярами к ним и списком 4-х вещей почтовых, возвращенных из Каменца (формуляры не возвращены)

Список

вещей почтовых относящихся в Киев 29/IV 1923г.

Фамилия имя	адрес	№ почтовой	Примечание
1. Г. Кофман	Мухоморск	32109	адресат был извещен, но не явился
2. Меер Трешкин	Ромны	17463	" " " " " "
3. Кехула Каренберг	Вилишица	16996	адресат не явился
4. Миша Берков	"	18762	" " " " " "
5. Фейла Манкин	Волноград	19197	на почтке фамилия Малого, на формуляре Манкин, переименован
6. Михаил Цыпенко	Можилев	38638	возвращены из Можилева. 24/IV
7. Иосиф Капан	"	62070	
8. Труда Курженев	Каменец	37240	адресат умер. эти 4 почтовые вскрыты на ст. Вилишица, но на формуляре не явился (или умер) почтовые были возвращены из Каменца
9. Д. Ш. Соколов	"	62740	
10. Зейлик Ратомский	"	33274	
11. Раде Ланде	Городок	24200	" " " " " "
12. Федан Спектор	Каменец	24338	адресат не явился ^{всегда} неизвестен куда
13. А. Черкасский	"	6184	" ^{всегда} неизвестно куда
14. Ойзер Леидерман	Кросулов.		эти 2 почтовые возвращены из Кросулов. прова за отсутствием адресатов. почтовые эти, вернуто, 21/IV
15. Арон Зигенберг	Дерасень		

Инженер М.В. Кофман

по Стадам

В.Х. Кофман

Зависоудомою В.Х. Кофман

СПИСОК

Вещные пакеты старогей типа находящиеся на складе Каменец-Под.Е.вобществкома

№№	Имя отчество и фамилия	АДРЕС	№№ посл ки.	ПРИМЕЧАНИ
1.	Иосифу Кантору для Бруны Кижнеру	Каменец-П. Польск.Фел.в.	3724/7334	Брана Кижнер умерла об этом писала Губе вобш. что претендует адрес <i>дн</i> Кантора.
2.	Вобе ЛАПДЕ	ГОРОДКА		Отправлено 2 <i>иногда</i> раза за- казные письма с прибы- тии посылки на имя ВОБЕ ЛАПДЕ.
3.	Зелику САПОЖНИКУ	Каменец-Под.	26079/33274.	Опубликовано в гораде де и по ныне никто не явился.
4.	Дувид Шлема САНДЕЛЬМАН	Каменец-П. Русск.фел.	28346/62740	Уехала в Румынии. род- ственница Сандельман писала об этом в Аме- рику с передаче ей посылку.

Уполномоченный Окре вобществкома

Завскладом.

Секретарь

*Вх 3420
10/11/25 12*

Иосифу Кантору

*Вх 1895
25/11 29/11*

Свободком
Умань

Список Вх 3359
19. 11. 23

13

Отвешеные письма

Старые

- 1 Молдавский М. № 6-23
- 2 Клейман М. 26-273
- 3 Молдавская Ф. 5-28

Согласен М. Гуревич

Новые

- 1 ~~Ликарский Яков Александрович~~ А 30621 Визант
- 2 Костяковский Яков, Умань 33132 ✓
- 3 Долгое Над " 18426 ✓
- 4 Ридман Павел Павлович 15.543 ✓

Вещордерные

- 1 Красавская Нина Умань
#2899 в 35-годинер. поимов

Иванович

Бучацкий Александр

14

Form No. 2

Fill this sheet out very carefully and enclose it in envelope herewith marked Form No. 3

The All-Russian Jewish Public Committee

VALUED AT \$ 50.00

APPLICATION No. 273

CLOTHING PACKAGE

SENT BY: Sophie Kleinman

2847 W. 31 St

Brooklyn, N.Y.

TO: Henry Kienemann

Mrs. Malet Hbe

Keshkoin Yb. Yevanekono Yuzda

CONTENTS:

1	1 man's Overcoat	7	2 Pr Rubbers	13	3 Pr Stockings
2	1 child's Overcoat	8	1 Men's shirt	14	1 Box Paper
3	1 shirt	9	1 night gown	15	Cotton, Needles, buttons
4	6 pieces Underwear	10	10 yds linen	16	1 Box Powder
5	1 sweater	11	2 Waists	17	Pencil Hooks
6	2 Pr. Shoes	12	6 Handkerchiefs	18	

Defy
№ 549
ЭМВ-242

Ц.К.ЕВ ОБЩЕСТВОМА.

г. Москва.

При сем препровождается 9 американских расписок и ведомость на 19 вещевых индивидуальных посылок, обезличенных, ввиду невострбования их адресатами.

Недостающие 9 расписок нам не были возвращены из районов.

ЧЛЕН ПРЕЗИДИУМА
/Эштейн/

Секретарь
/Херсонский/

ВЕДОМОСТЬ
РАСПИСОК НА ИНДИВИДУАЛЬНЫЕ ВЕЩЕВЫЕ ПОСЫЛКИ, ОБЕЗЛИЧЕННЫЕ
В ВИДУ НЕВОСТРЕБОВАНИЯ ИХ АДРЕСАТАМИ.

№№	№посылки	Адресат	Примечание.
1	18426	Долгонос Хая-г. Умань, Николаев. 32	
2	18322	Угриновская Вера-Киев, Борис. №7	
3	17395	Розенберг Абрам-Киев, Стрелецк. 3	
4	18026	Заславский Иосиф-Черкасссы-Евр. №16	
5	19476	Клейнман М.-Б. Церковь-2я Киевск. №9	
6	4299	Винокур Кейма-Бердичев- Качановск. ул.	
7	12151/ 12314	Джоман М.- Спичинцы	
8	17463	Брискин Меер-Ромны, Норжевск. №49	
9	62070	Каплан Иосиф-Могилев, Каплановка № 27	
10	26273	Клейнман М.-Умань	Амер. расписка отсутств.
11	5-28	Молдавская Р.-Умань	"-
12	37240	Киржнер Бруна-Каменец-Подольск. .	"-
13	62740	Сойндельман-Каменец-Подольск	"-
14	24200	Ландэ Баба-Городок	"-
15	6184	Черкасский А.	"-
16		Лейдерман Ойзер-Троскуров	"-
17		Гитендерг Арон-Деражня.	"-
18	2228	Резницкий Абрам- Киев	"-
19	6-23	Молдавский Ш.-Умань -старая пос.	"-

14

СПИСОК

ВЕЩЕВЫХ ПОСЫЛОК НЕРОЗДАНЫХ ЗА НЕНАХОЖДЕНИЕ АДРЕСАТОВ.

№№	№ посылки	Адресат	Адрес
1	2228	Резницкий Абрам <i>Резницкий</i>	<i>Киев</i>
2	37147	Каган Борис Борисов	Киев, 2- Сов. Гор. Больница
3	61945	Каган О.О.	Киев, Мариновск. ул. 6 кв. 24
4	16910	Диабог Шева	Киев, Б. Васильковск. 33 кв. 3
5	18322	Угриновская Вера	Киев-Подол, Брисоглебск. № 7
6	18912	Закс Самуил	Киев, Тимофеевск. 6 кв. 14
7	15993	Циесельницкий Герш	Киев, Пироговск. ул. 5/4
8	17395	Розенберг Абраам	Киев, Стрелецкая ул. 3
9	18026	Заславский Иосиф	Черкассы, Еврейск. ул. № 16
10	19476	Клейнман Иосиф	Б. Церковь
11	4299	Винокур Кейме	Бердичев, Качановск. ул.
12	41247	Кантер Цирля для Нехамы Бейнштейн	Погребище, Бердичевск. уезде
13	12151/12314	Джоман М.	Спиченцы
14	18717	Клугерман О.	Киев, Игореvский пер. 7 кв. 3 <i>Визула</i>
15		<i>Резницкий Абрам</i>	<i>Киев</i>

вещев. Сиска

СПИСОК

ВЕЩЕВЫХ ПОСЫЛОК НЕРОЗДАНЫХ ЗА НЕНАХОЖДЕНИЕ АДРЕСАТОВ.

№№	№ посылки	Адресат	Адрес
I	2228	Резницкий Абрам	
2	37147	Кеган Борис Борисов	Киев, 2- Сов. Гор. Больница
3	61945	Кеган О.О.	Киев, Мариновск. ул. 6 кв. 24
4	16910	Диабог Шева	Киев, Б. Васильковск. 33 кв. 3
5	18322	Угриновская Вера	Киев-Подол, Брисоглебск. № 7
6	18912	Закс Самуил	Киев, Тимофеевск. 6 кв. 14
7	15993	Циведьницкий Герш	Киев, Пироговск. ул. 5/4
8	17395	Розенберг Абраам	Киев, Стрелецкая ул. 3
9	18026	Заславский Иосиф	Черкассы, Еврейск. ул. № 16
10	19476	Клейнман Иосиф	Б. Церковь
11	4299	Винокур Кейме	Бердичев, Качановск. ул.
12	41247	Кантер Цирля для Нехамы Бейнштейн	Погребище, Бердичевск. уезде
13	12151/12314	Джоман М.	Спиченцы
14	18717	Клугерман О.	Киев, Игоревский пер. 7 кв. 3

ПРОТОКОЛ № 45

ЗАСЕДАНИЕ ПРЕЗИДИУМА КИЕВСКОЙ РАЙОННОЙ КОМИССИИ ЕВООБЩЕСТВА
от II/XII- 23 г.

Присутствовали: т. т. Ребичев, Эпштейн, Абрам

Председатель - т. Р е б и ч е в

Секретарь - т. Херсонский.

С л у ш а л и :

I. Протокол № 44 Заседания Президиума от I/XII с/г.

П о с т а н о в и л и :

I. У т в е р д и т ь .

С л у ш а л и :

2. О распределении 900 червонцев, полученных от Джойнта в счет детпитания за ноябрь.

П о с т а н о в и л и :

2. Суммы эти распределить в первую очередь между учреждениями г. Киева, Волны и Черниговщины, как районами раньше всех представившими отчетность за прошлый месяц. Исходить из сумм ассигнованных в прежний месяц, за вычетом сумм для фаворитных домов, отправленных Джойнтом непосредственно по адресу учреждений.-

Утвердить нижеследующую разверстку:

г. Киев - ... 1980 долларов
Волны 1118 "
Черниговщина 465 "

С л у ш а л и :

3. Информацию Д-ра Ангеницкого о 14-й Поликлинике.

Положение поликлиники неоднократно освещалось нами на заседаниях Президиума. До 1-го октября она получала от нас регулярное содержание из сумм Джойнта. Учреждение было в сети Губздрав. Вобществе не вмешиваясь во внутреннее управление. Учреждение ставшее за долгое время своего существования весьма популярным среди бедноты всех национальностей, в последние месяцы имела в среднем 6000 посещений в месяц. Основная его клиентура состояла из призриваемых Собесе и нашего отдела индивидуальных выдоч. После 1-го октября, когда вследствие прекращения субсидий Джойнта, мы вынуждены были отказаться от содержания поликлиники, положение обострилось. Образовалась комиссия для привлечения местных средств. Губздрав согласился оставить учреждения при условии определенной дотации с нашей стороны. Мы обещали на 3 месяца дотацию по 25 червонцев в месяц на содержание персонала. Теперь положение изменилось опять к худшему. Приехал новый Губздравом, незнакомый с местными условиями и характером учреждений. Он посетил поликлинику, нашел помещение антисанитарным, неподходящим, а главное, обратил внимание, что в этом же районе находится еще одна бесплатная амбулатория при Клиническом институте, по Бибиковскому бульвару, также обслуживающая гражданское население. Из всего этого он сделал вывод закрыть обе поликлиники и взамен их создать одну / очевидно по Бибиковскому № 13/, в помещении указанной выше поликлиники. Мы указали, что вполне соглашаемся с тем, что помещение поликлиники нашей не подходит, но отсюда можно сделать лишь один вывод - перевести поликлинику в другое помещение. Слить их вместе, по нашему, нецелесообразно, принимаем во внимание, что наплыв в эти обе учреждения, несмотря на принимаемые ограничительные меры необычайно велик и оба учреждения осаждаются ежедне но большим количеством больных. Мы указали также на то, что средств у нас нет, но что у нас имеется возможность собрать их, только под флагом поликлиники по кузнечной, пользующейся всеобщей популярностью. Указали мы также на то, что поликлинике обслуживает детские дома, не имеющие возможности пользоваться медпомощью в другом

учреждении. Президиуму необходимо принять определенную позицию по этому вопросу и принять в соответствии с этим нужные шаги.

Т. Рабичев — мы стоим на той точке зрения, что поликлиника, безусловно, нужна. Персонал поликлиники, обслуживающий, главным образом, еврейскую бедноту, знает все особенности последней и лучше может подойти к ее интересам и эту точку зрения надо отстаивать перед Губздравом. Другое дело — средства. Исходя из наших общих ресурсов и из постановлений последнего совещания Евбоком в Москве, мы не можем заниматься медпомощью, не имея на то специальных средств. Тем не менее, исходя из необходимости сохранить это учреждение, мы на первых порах, в течение 3-х месяцев готовы оказать образовавшейся при Евбокоме комиссии содействия поликлинике материальную поддержку и гарантировать ей бюджет до 20-ти червонцев в месяц.

Т. Эпштейн присоединяется также к мнению т. Рабичева и считает необходимым сохранение поликлиники. Он считает, однако, необходимым раньше разрешение коренного вопроса о дальнейшем существовании поликлиники и лишь потом может быть решен вопрос о средствах.

П о с т а н о в и л и :

3. Признать необходимым существование поликлиники в районе где концентрируется еврейская беднота. Как общее правило не считать возможным после 1 января субсидии на медпомощь из кассы Евбоком. Учитывая, однако, большое общественное значение поликлиники и необходимость ее сохранения в интересах бедного населения, гарантировать образовавшейся комиссии содействия поликлинике, на первых порах в течение 3-х месяцев с 1-го января 1924 г. бюджет до 20-ти червонцев.

С л у ш а л и :

4. О посылках.

До последнего времени еще имеется довольно большое количество нерозданных предпосылок. Получатели из провинции не приезжают за их получением, несмотря на повторные повестки. Приезд в Киев за полчищем посылки обходится дороже самой посылки. Необходимо с этим поконить. Т. Эпштейн предлагает предупредить получателей, что 1 февраля прекращается выдача посылок и предложить им, если они изъяснят на это желание, отослать железной дорогой посылки за их счет и риск, или же им будет выслана деньгами рыночная стоимость посылки в день выдачи их. Укажет, что неостребованные до 1-го февраля ордера на посылки, будут отправлены в Америку, где будет выплачено отправителю внесенная им сумма денег.

П о с т а н о в и л и :

4. Принять предложение т. Эпштейна. Разослать соответствующее предложение всем лицам на имя которых имеются нерозданные посылки.

С л у ш а л и :

5. О конфликте с Союзом Медсантруд, по поводу выплаты ликвидационных увольняемым сотрудникам 14-й поликлиники. / см. протокол № 42 / Тов. Рабичев указывает, что Союз уступил в справедливости наших возражений и отказался от своих первоначальных требований. Единственным еще спорным пунктом — это выплата зарплаты 6-ти сотрудникам оставшимся работать после ликвидации в течение 7-ми дней, ввиду не получения соответствующего приказа губздрави об увольнении. Правда это по вине Губздрави, но не желая входить в конфликт с Союзом, тем более, что речь идет о небольшой сумме тов. Рабичев считает необходимым уплатить эту сумму.

П о с т а н о в и л и :

5. Считаю желательным ликвидировать конфликт, признать необходимым выплатить указанным сотрудникам поликлиники причитающиеся им за проработанное после сокращения время.

С л у ш а л и :

6. Предложение 1-го кооперативного т-ва об отпуске мануфактуры для кустарей входящих в состав т-ва. Тов. Рабичев указывает, что т-во это объединяет значительное количество кустарей и поэтому необходимо пойти им навстречу в их просьбе. Т-во предлагает нам взамен этого...

П о с т а н о в и л и :

6. Считать возможным отпуск мануфактуры т-ву взамен продуктов питания. Поставить т-ву, однако, условием, что мануфактура эта должна отпускатся ими только кустарям, небольшими партиями, исключительно для целей производства, но не для перепродажи.
Предложить т. Рабичеву сговориться с т-вом о ценах на мануфактуру и получаемых взамен ее продуктах питания.

С л у ш а л и :

7. Ходатайство Евсекции Губ-партшколы о выдаче вещей для интерната школы.

т. Ибрам указывает на особенно тяжелое положение курсантов присланных из районов и не имеющих никаких крайне необходимых предметов одежды и белья. Особенно острая нужда ощущается в постельных принадлежностях.

8. Ходатайство школы по Константи. З. об ассигновке на проведение в порядок центрального отопления. т. Шштейн указывает что в школе после произведенного ремонта теперь лишь в начале топливного периода оказалось, что центральное отопление не действует. Объясняют это малой мощностью котла и непригодностью его для отопления данного здания. Это ставит школу в катастрофическое положение. Имеются большие запасы топлива, но нельзя их использовать, это грозит прерывом занятий в одной из самых больших школ, где учатся еврейская беднота. По приблизительным оценкам замена котла должна обойтись в 40-50 червонцев.
т. Шштейн считает необходимым изыскать нужные для этого средства.

9. Ходатайство б. Уполномоченного по Липовецкому району тов. Керзонского, командированного в рабфак о выдаче ему простыни, белья и подкладки на пальто.

10. Ходатайство т. Трөгубова о выдаче ему спецодежды.

П о с т а н о в и л и :

7. Выдать на 20 человек по 1 полотенцу, одной наволочке и 1 одеялу. Сговориться с Евсецией о передаче Интернату школы часть годной стерой одежды.

8. Считать необходимым произвести этот ремонт в пределах указанной суммы в 40-50 червонцев. Произвести для этого предварительное обследование.

9. Выдать 1 простыню и 3 аршин подкладки на пальто.

10. Выдать 1 пару ботинок, 1 пару перчаток и 1 шапку.

ЧЛЕН ПРЕЗИДИУМА

СЕКРЕТАРЬ

ВСЕРОССИЙСКИЙ ЕВРЕЙСКИЙ
ОБЩЕСТВЕННЫЙ КОМИТЕТ

по оказанию помощи
пострадавшим от погромов
и стихийных бедствий.

ЦЕНТРАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ

ТЕЛЕФОН 24-58.

№ 8182

Адрес для телеграмм: „ЕВООБЩЕСТКОМ“

Москва, 18/II
Поварская ул., Трубниковский пер. № 19, кв. 10. 1923

*Вх 3474
21/II 237*

В КИЕВСКУЮ РАЙКОМИССИИ ЕВОВКОМА.

К и е в . -
- - - - -

При сем препровождаем Вам один вещордер в 35 долларов за № 3592 на имя ГЕЛЬМАН Фейги, Житомир, который был своевременно аннулирован, а теперь по распоряжению из Америки возобновлен.

Просим принять срочные меры к выдаче вещпосылки и прислать расписку.-

Ита - Москва



Завед. Мат. Тран. Отделом: *Александр*

Завед. П/Отделом Посылок: *Атуп*

УСТАВ УТВЕРЖДЕН НАР. КОМ. ВНУТР. ДЕЛ
12 МАЯ 1922 Г. ЗА № 4.

TELEPHONE PENNSYLVANIA 1270

CABLE ADDRESS "EVKOM" NEW YORK

**THE ALL RUSSIAN
JEWISH PUBLIC COMMITTEE**

For Relief of Pogrom and War Sufferers

110 WEST 40TH STREET
NEW YORK CITY

BUREAU OF THE REPRESENTATIVE
IN THE UNITED STATES AND CANADA

22

*Get 34/11
21/11/23*

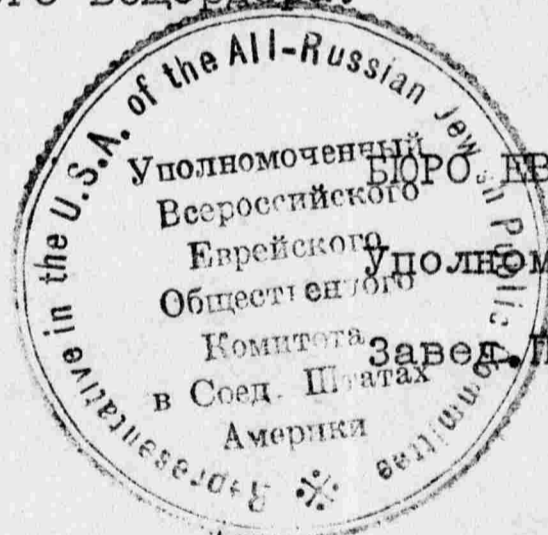
*Вход. № 9136
12/11 1923 г.*

22-го ноября 1923 г.

Президиуму Евобщесткома,
Трубниковский Пер.19,
Москва.

Подтверждаем получение Вашего отношения
за № 7936 от 31-го октября с.г.

В связи с аннулированным Вами вещордером
в \$35.- за № 3542 на имя ФЕЙГИ ГЕЛЬМАН, ЖИТОМИР, прилагаем
при сем копию нашего письма от 12-го ноября вместе с воз-
вращенным Вами ордером и просим принять срочные меры к вы-
даче указанного вещордера.



БЮРО ЕВООБЩЕСТКОМА В АМЕРИКЕ

Уполномоченный *K. Belk...*

Завед. Перевод. пос. Отд. *Опер...*

К О П И Я

23
Вх. № 3444
21/11/23
12-го ноября 1923 г. ✓

Президиуму Евобщесткома,
Трубниковский Пер.19,
Москва.

Письмом от 13-го апреля мы сообщили Вам просьбу
J/ Gelman'a - отправителя векселя в \$35.- за № 3542,
/Ведомость на Волынскую губ. Извещение № 6 от 23-го ноября п/г/,
адресованного:-

Фейге Гельман
Московская № 6
Житомир, Волынской губ.

аннулировать этот ордер.

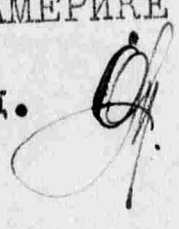
23-го июля мы по просьбе отправителя опять написали
Вам по поводу указанного ордера, прося принять меры к его срочной
выдаче.

Между тем, означенный вексель до сих пор числится
невиданным и никакого извещения о его аннуляции мы не получили.

Сего числа к нам обратился отправитель с заявлением,
что, согласно полученного им сообщения от адресата- ФЕЙГИ ГЕЛЬМАН-,
ей было отказано в выдаче этого ордера на том основании, что он
был аннулирован.

Убедительно просим Вас принять срочные меры к выдаче
указанного векселя.

БЮРО ЕВООБЩЕСТКОМА В АМЕРИКЕ

Завед. Перевод. пос. Отд. 

В Е Д О М О С Т Ь

РАСПИСОК НА 35-ти ДОЛЛАРНЫЕ ВЕЩЕВЫЕ ПОСЫЛКИ, АННУЛИРОВАННЫЕ

25

ЗА НЕВОСТРЕБОВАНИЕМ ИХ АДРЕСАТАМИ.

№№	№посылки	Адресат	Город	Примечание.
1	3542	Гельман Фейга	Житомир, Московск.	6
2	2036	Стуль Липа	Грицев	
3	5179	Гринфельд Гител	Остротоль-	
4	5311	Геймахер Иосиф	Староюстантинов	
5	6233	Кравец Александра	с. Богдановка	
6	2987	Циона Целагея	м. Китай Город	
7	2899	Слуцкер Геделия, преж- ний адр. Ярославская Лине	Умань	

НВ

Еврейский Общественный

КОМИТЕТ

по оказанию помощи пострадавшим от погромов и стихийных бедствий

УПРАВЛЕНИЕ
УПОЛНОМОЧЕННОГО
на Волыни

24/IV дня 1923 г.

№ 1116

Житомир, улица К. Маркса, 5
Телефон № 55.

26

Еврейский Районный Комитет

Ваша 3486 Киев

29/IV 23

Меня сии препровождают Вам
4 роками неоправданная нами 35^{ти}
дошарных посылки, всегдетвот неавит
адресатов:

- № 2036 Анна Ступиц, Гринцев
- " 5179 Гитиель Гринцер, Острополь
- " 5311 Иосиф Гейхманер, " "
- " 6233 Александра Кравец, баз. ил.

Управдел Гелман

№ 548

24/11-242

2 Киев

Del

27

Ц.К.ЕВООБЩЕСТВОМА.

г.Москва.

При сем препровождается 13 расписок / 7- на 35-ти долларные и 6- на 20-ти долларные вещпосылки / на вещордерные посылки, аннулированные нами в виду неявки адресатов, согласно прилагаемых ведомостей.

ЧЛЕН ПРЕЗИДИУМА / Штейн /

Секретарь / Херсонский /

28

ВЕДОМОСТЬ

РАСПИСОК НА 26-ти ДОЛЛАРНЫЕ ВЕЩЕВЫЕ ПОСЫЛКИ, АННУЛИРОВАН-
НЫЕ ЗА НЕВОСТРЕБОВАНИЕМ ИХ АДРЕСАТАМИ.

№№	№посылки	Адресат	Город	Примечание.
1	5054	Шнейдман Рухля	Белогородка	
2	1162	Крейз Роза	Полоцк, Ленинск.ул.	
3	5161	Беренфельд Янкель	Купель -	
4	1267	Шварцман Неся	Колчин	
5	5042	Глазман Бруха	Ушомир	
6	1228	Шерман Гитля	Коростень	

29

Вх 3478
24. XII 23

Киевской Райкомиссии Евообщества

Уважаемые товарищи.

Доповідь до Комісії від повітового
Евообщества
Повноважений на Подільську

Відділ

19/11 дня 1923 р.

Ч. 1604

Повноважений на Подільську

При сем препровождаем 36 ра список на пропавшие
посылки, ставим В/в известность, что у нас нет
обезличенных посылок, коими мы могли удовлетворить
потерпевших адресатов, согласно указаниям Ц.К. ин.Р.Б.
Правда, две посылки были моим предшественником т.
Ишиным вскрыты. Имеется акт, но никем не подписан.
Если этих посылок старые и адреса ты иххххххх отказы
вались от компенсации такими вещами которых могло
бы в лучшем случае хватить на удовлетворение 2-х
адресатов.

С тов приветом
Уполномоченный Евообщества на Подольск

Секретарь С. Зуеван

Каш 8255

ВЛКЮ Киев
4/24
Киев
20

31/12-23
ПРОТОКОЛ

ЗАСЕДАНИЯ ПРЕЗИДИУМА ЕВРОБЩЕСТКОМА ОТ 24 ДЕК. 23г.

Присутствовали т. т. Хейфец, Ландельсберг, Левитан, Страшун, Мильштейн, зав. С. Ч. Фин. Отд. Гольберг, зав. перев. отд. Гуревич и Берлинский Уполномоченный Ширер.

Председатель - тов. Хейфец

Секретарь - тов. Мильштейн.

С л о у ш а л и:

П о с т а н о в л е н и я:

1. Заявление уполном. Евробкома в Баку т. Блюмштейна о назначении ему ежемесячного вознаграждения.

Основываясь на постановление Президиума от 5 июля 23г. относительно реорганизации аппаратов на местах и принимая во внимание отсутствия средств в настоящее время, не считать возможным удовлетворить просьбу т. Блюмштейна.

2. Заявление зав. Мед. Сан. Отд. д-ра Ландера об оставлении им службы в Евробществе.

Заявление д-ра Ландера принять к сведению.

3. О договоре Витебщесткома с Уздгав-отделом в Витебске относительно содержания амбулатории.

Ввиду того, что согласно договора содержание амбулатории потребует от Евробщесткома довольно значительных средств, главным образом на содержание медперсонала и принимая во внимание тяжелое материальное положение Евробщесткома, не считать возможным договор утвердить.

4. О переводных операциях. тов. Хейфец докладывает, что за последнее время поступление переводов из Америки значительно сократилось, между тем переводные операции связаны с большими организационными расходами. Таким образом, ставится вопрос о целесообразности дальнейшего приема переводов из Америки. Отдельно стоит вопрос с переводами поступающими из Харбина через Дальвостб. Здесь вопрос стоит иначе потому, что наши банки не занимаются переводными операциями из Харбина и Евробщестком является, таким образом, единственным контрагентом харбинских граждан, желающих помочь своим родственникам в СССР. Но прием переводов из Харбина, как и из Америки затруднен тем, что деньги приходится переводить через Берлин и таким образом, эта операция связана с большими организационными расходами. Необходимо будет выяснить вопрос о возможности направлять из Харбина переводы, минуя Берлин.

Ввиду незначительного притока переводов из Америки и больших организационных расходов, связанных с проведением этой операции, выяснить в Американском Бюро: 1/возможность направлять из Америки переводы непосредственно в Россию и 2/перспективы на увеличение переводных поступлений. В противном случае взять курс на ликвидацию переводных операций из Америки. Относительно переводных операций из Харбина выяснить возможность производить так же, минуя Берлин.

В этом случае целесообразно будет продолжать прием переводов из Харбина.

Член Президиума:

Секретарь:

Мильштейн

С П И С О К

расписок на пропавшие посылки подлежащие компенсации по подольск. губе

№ пер.	Фамилия и имя получателя	№ посылки	Горд	Страх. сумма в дол.
1.	Авербух Аня	9358	Томашполь	25
2.	Нац Меер	37033	Винница	25
3.Ф	Фурман Метель	10933	Браилев	20
4.	СукнерМешке	9926	Винница	25
5.	Зильберт Зельман	7894	"	75
6.	Краснер Гдалия	9499	Хмельник	50
7.	Литвак Шейндль	24308	Янов	25
8.А	Айдельман Гершль	24281	Прескуров	30
9.	Кейфман Янкель	24326	Гайсин	50
10	" "	24325	"	50
11	Кеплер Хайка	26181	"	50
12.	Хараш Рахиль	26056	Малиновка	70
13.	Гельдберг Бранци	14827	Улановки	30
14.	Рутберг В.Я.	13627	Винница	25
15.	Бескебойник Месиф	13477	Гайсин	25
16.	Рубинштейн Шауль	6767	Бершадь	25
17	Айзикман Иеруль	8720	Дзиговка	25
18.	Вельфсон Ицке	8274	М-ке Крутые	50
19	Сара Ентис или Янтис	6295	Винница	10
20	Гудис Давид	6697	Прескуров	25
21	Гутман Шулем	8622	М-ке Мурованное	25
22	Балабановка Верта	8794	Прескуров	40
23.	Левович Клара	8897	Станиславич	20
24	Шрайбман Лейба	9169	Прескуров	25
25	Бренштейн Арон	9404	М-ке Хмельник	25
26.	Ландсберг Янкель	10615	Америнка	20
27.	Байсман Метя	10683	Прескуров	25
28.	Гердишевский Лейба	22054	М-ке Стрижавка	25
29.	Сурнис Хацкель	24285	" Янов	66
30.	Питкус Шейва	7314	Бар Мегилевск. уезда	25
31.	Бирман Луза	6715	Мезин	25
32.	Церльман Эля	6616	Меджибж	15
33.	Зильберт Песоя	7357	Литин	25

ка одор

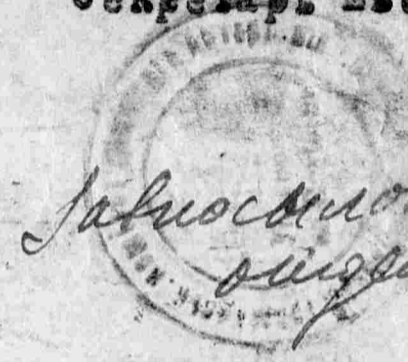
31 об.

Расписки на пропавшие посылки, полученные из Москвы 18/XII при
отмечении за № 8130 от 12 декабря 1923 года.

№ 37320	Салитриник Нахман	мест. Меджибех	стр. 20 дол.
№ 18093	Резенцвит Мендель	Каменец Подольск	страх. 50 дол.
№ 37321	Абрамович Шмуль	м. Миньковцы Под. губ.	" 10 дол.

С подлинным верно:

Секретарь Евобществена Подольки



Handwritten signature: В. С. Сидоров

Handwritten signature: В. В. Виноградов

Large handwritten signature: В. В. Виноградов

Handwritten signature: В. В. Виноградов

Handwritten signature: В. В. Виноградов

Старо разгано ~~укува~~ но беганувају А1
укува бугар: 32

• огуравак	280
Кансон.	292
Рубади гавек.	321
Рубади гетек.	160
носки	1124
• рибна гавек	255
рибна гетек	333н.

Отчетная ведомость

полученного и выданного Земляческого фонда, присланного *Стульчикова*

Откуда получено и по какому документу	По документам	Калькуляцией	По распискам	По распискам	По распискам	По распискам	По распискам	По распискам	По распискам	По распискам	По распискам
Из Америки от <i>Стульчикова</i> Земляческого в Филадельфии по акту от 29 апреля 1923 года пер. <i>Стульчикова</i> пер. <i>Упомянутого</i> вводящего на <i>Вороши</i>											
	420	450	480	180	24	1.702	600	600			
Баланс	420	450	480	180	24	1.702	600	600			

Код
№
1. *индигу*
2. *Вор. Бал*
3. *50^{ти} Ворей*
4. *Ворейском*
5. *Вор. Мр*
6. *Стульчикова*
7. *Стульчикова*
и т.д.

Вх. № 2657
28. III. 23.



Ученый Кошелев

всего домохозяйств

Список домохозяйств в Ступинском уезде Московской губернии в 1886 году

Количество домохозяйств	Количество душ	Мужчины	Женщины	Дети	Итого	Мужчины	Женщины	Дети	Итого
	по ведомости								
	1. индивидуальное хозяйство	280	292	321	160	—	1124	255	333
	2. Евр. Балтисе в Ступинском уезде	60	60	24	—	—	360	180	—
	3. 5 ^{ой} еврейск. труд-школе Ступинского уезда	7	7	8	—	24	16	48	50
	4. Еврейскому дет-дому Ступинского уезда	19	4	58	20	—	2	24	60
600	5. Евр. труд-школе в Ступинском уезде	20	30	5	—	—	120	8	—
	6. Ступинской евр. асфальтовой фабрики в Ступинском уезде	20	30	2	—	—	60	36	—
600	7. Ступинской евр. богадельни в Ступинском уезде	14	27	62	—	—	20	49	157
	итого	420	450	480	180	24	1702	600	600

Список домохозяйств в Ступинском уезде Московской губернии

А. В. Валуев

в количестве

[Large handwritten signature and scribbles]

Date - Sept 5 1922
 Order # 8xp527 (2 cases)

Marked Nos	Quantity	Commodity
	2 boxes	✓ Cacharine + La charnae
	1 "	✓ Calomel +
8xp527 (2 cases)	1 "	✓ Chloroform +
	1 "	✓ Solagerten +
	3 "	✓ Alphonso tablets +
	2 bottles	✓ Caseara
	1 "	✓ Antiseptic pills
	1 "	✓ " glue
	1 "	✓ Mercury
	1 box	Injection needles
	✓ 1 bottle	✓ Caseara sacradg +
	1 box	✓ Antiseptic gloves
	1 bottle	✓ Caseara fluid +
	✓ 1 "	✓ Antiseptic tablets
	✓ 1 "	✓ Sulfanate
	✓ 1 box	✓ twist gauze ✓
	1 "	✓ antidiarr
19 minor	1 bottle	✓ gelatine
	2 "	✓ Calomel

This shipment goes for Uman Jewish
 Hospitals

Date - Sept 5 1922
Order # Exp 527 (2 cases)

Marked Nos	Quantity	Commodity
	2 boxes	Cacharine
	1 "	Calomel
Exp 527 (2 cases)	1 "	Chloroform
	1 "	Solagertch
	3 "	Alphonso tablets
	2 bottles	Caseara
	1 "	Antiseptic pills
	1 "	" glue
	1 "	Mercury
	1 box	Injection needles
	1 bottle	Caseara sacradg
	1 box	Antiseptic glove
	1 bottle	Caseara fl.
	1 "	Antiseptic tablets
	1 "	sulfanate
	1 box	Wisk gauze
	1 "	Antidote
	1 bottle	gelatine
	2 "	Calomel

This shipment goes for Uman Jewish
Hospitals

36

Опись лекарственных веществ

№ по нар.	Наименование препарата	Количество	№ по нар.	Наименование препарата	Цена
1	Уксусная эссенция	2 x 5 спг	31	Натр bromat	1080,0
2	Мелк. порошок	2 гмк	32	манум	115,0
3	Дигален мар.	1 гмк	33	Лавруша	235,0
4	Сернокисл. стружка	200 табл.	34	Am chlorate	222,0
5	Camphora в амп.	2 гмк	35	Бупр. кучеря	750,0
6	кисл. ортос. р/уш	1 гр	36	Ревенб	180,0
7	Сурма в нар	1 гр	37	Натр sulfuric	900,0
8	Уксус	1 1/2 гр	38	Боракс	1000,0
9	крезол	4 унц	39	Алоэс	480,0
10	Argent probenic	2 унц	40	Chin sulfur	5 унц
11	Уксусная эссенция	1/4 гр.	41	Синий камени	160,0
12	Yodium resublin	1 гр.	42	Worms ud /osetrop/	375,0
13	Линимент	50,0	43	Camphora macra	52,0
14	Укс. в. в. р/уш	80,0	44	Мелк. маcro	55,0
15	Сурма в нар	3 унц	45	Methyl. Salicyl	110,0
16	Нарва в нар	4 унц	46	Aether sulfur	1350,0
17	Aspirin	3 гр	47	Lysol	1550,0
18	Сера в нар	5 гр	48	Chloroform	1450,0
19	Уксусная эссенция	1 гр	49	Camphora	1050,0
20	Магния карб.	1 гр.	50	Sweet milk	18 гр. л.
21	Coffein pur	175,0	51	Chloroform	1/4 гр.
22	Сернокисл. амп.	200 табл.	52	Chin sulfur tabl	234,0
23	Синий маcro	5 спг x 30,5	53	Сурма маcro	6 x 25
24	Digitalin в табл.	100 табл.	54	Aspirin tabl	1000 унц
25	Ретинол	6 амп.	55	евекы	11 унц
26	Флуорид кальция	65,0	56	Сурма табл.	3 x 25 унц
27	Anti pyrin	115,0	57	Сурма табл.	4 x 25 унц
28	Азотная кислота	225,0	58	Worms Antusops	50 унц. по 1,0
29	Phenacetin	222,0	59	Saccharin tabl	2 x 100 унц

№	Наименование	Количество
61	strychnin sulf table	100 табл.
62	Calomel tablet	100 мг.
63	Бромаргирин табл.	1 табл.
64	Calomel tablets	1000 мг.
65	Urtica suppurans	6 мг.
66	Urtica suppurans	1/4 г.
67	Case Sarg fl bits post	242,0
68	Ринитин / 119	440,0
69	Сурин табл.	1 x 25 мг.
70	Сурин табл.	2 табл x 2 1/2 г.
71	Сурин табл.	2 x 25 табл.
72	Cascara Sargata	2 x 100 мг.
73	Selatin p	19 мг.
74	Сурин табл.	19 мг.
75	Морфин (солд / лок)	1 г.
76	Непротин препарат	1 табл.
77	Digitalis	100,0
78	Diuretic	205,0
79	Coza	545,0
80	Kali benzoic	295,0
81	Kali Salicyli	1 г + 940,0
82	Kali bromate	600,0
83	Phosf. vopent	100,0
84	Salal	600,0
85	Thiocal	60,0
86	Pyramidan	200,0 А 20
87	Urotropin	85,0
88	Берберин табл.	250,0
89	Борная к-та	65,0
90	Аммиак табл.	2 к.

№	Наименование	Количество
91	S. rosal stella	2 гр.
92	Chloroform	390,0
93	Нан-амин камм	40,0
94	Аммиак камм	200,0
95	Esth Belladen	17,0
96	camphor	530,0 + 235,0
97	Салицил табл.	365,0
98	Cofenak Salicyl. kbl.	400 мг.
99	Aspirin tablet	450,0
100	chin tablets	190,0
101	Codein Sulphuric	11,0
102	Phenacetin kabl	108,0
103	Мумио-кислота	23,0
104	Calomel tablet	7,5 (81 мг)
105	Kali benzoic	87,0
106	Cafein tablet	55 мг no 0,36
107	Rad Rhee	150,0
108	Morphin kabl	22 мг
109	Pyramidan	172,0
110	Bism. Subim.	35,0
111	Phosf. vopent	37,0
112	Аммиак табл.	1900,0
113	Сурин табл.	110,0
114	Lysal 5 Syt	4 к.
115	alc. Kyosecan	450,0
116	ac carbol	740,0
117	Aether sulf	500,0
118	Yodiform	440,0

Все вышеозначенное регулируется
 по рецептам аптеки Работнички
 и/о Работнички-Уманского округа раб.

в г. Харьков г. Харьков по рецептам врачей
 г. Харьков г. Харьков по рецептам врачей
 г. Харьков г. Харьков по рецептам врачей

Зав. аптекой Работнички. /подпись/. /И.И./
 с поименным перечнем. Клевер. Клевер. Клевер.

Акм просепку Ассеману -
 Каменное (Земельное) госнаб-
 леном от Фрунзоберку 15 герста
 (Гли. н. Кардиган N 2992 от 4-го 1920
 ФБ Инуре окрасное

- 1) Antidote - Antiseptic salt - 1 fl
- 2) Aspirin in salt - 1000 1 fl
- 3) Chinin " " " 1000
- 4) Mercury 1 doz unguent
- 5) Cobalt 1 grossum
- 6) Demerol Unguent 1 jar 1 unguent
- 7) Iodine Resublimed - 100,0 1 fl
- 8) Porson - Blue Triloids - 6 fl
- 9) Bichloride - antiseptic - 4 fl
- 10) Iodoform - antiseptic (Iodoform unguent) 1 fl
- 11) Cascara Sagrada in salt 2 fl
- 12) Coffeins in salt 1 fl
- 13) Mercury 1 fl
- 14) Strychnin Sulfate 2 fl
- 15) Aphisone 3 fl
- 16) Sol argentum Squib 1 fl
- 17) Antiseptic pastilles 1 fl
- 18) Antiseptic blue 1 fl
- 19) Antiseptic tablet - mere 1 fl
- 20) Iodoform in pulvis 1 fl pastilles
- 21) Boroform Linton Mast gauze 1 fl
- 22) Saccharin in salt 2 fl
- 23) Calomel 1 fl
- 24) Sp. Cascara fluid Extr in salt 1 fl
- 25) Gelatin - Speciment 1 fl 19 ps but
- 26) Chloroform 1 fl
- 27) Calomel in salt 1000 - 1 fl



37 об.

24/ Sweet-Mint-Pla 18 fl
25/ репранса перинодна 1 наред
26/ Лонас Адхезивае plaster 2 наред

Сгакане Аргентинска

Аргентинска Баб. Снагана

Аргентинска Боб. Снагана

Аргентинска Боб. Снагана

Аргентинска Боб. Снагана
А. В. Рупна

2. Јуни 16/10 1992.

אידישער געזעלשאַפֿטליכער קאַמיטעט
פאַר הילף די פאגראם געליטענע
"אידגעזאם"
קישער ראיון קאמיטעט

ЕВРЕЙСКИЙ ОБЩЕСТВЕННЫЙ КОМИТЕТ
помощи пострадавшим от погромов.
КИЕВСКАЯ РАЙОННАЯ КОМИССИЯ.

.....192.....

№.....

Б.-Владимирская, 49.

Тел. { 26-02
18-04

*Медикаменты
Уман. Зам.
exp. № 5217*

28
УПОЛНОМОЧЕННОМУ ЕВ ОБЩЕСТВОМА.

г. У м а н ь.

Препроводя при сем копию спецификации на 1 ящик медикаментов земляческого груза, просим тотчас же по прибытии груза составить соответствующий акт с подробной спецификацией, каковой должен быть препровожден нам в 3-х экземплярах. Означенный груз надлежит распределить, согласно инструкций имеющих у Вас по поводу земляческого груза.

ПРЕДОВОЩЕСТВОМА

Зав. Отд. Посылок

Handwritten signature

39

января - 2 -

4

н/л.
2/1 247.

Ц.К.ЕВОВШЕСТКОМА

М о с к в а

Предъявитель сего т.СМОЛЯРУ согласно
решения Президиума надлежало выдать пальто.
Выдача эта, однако, совпала с временем переуче-
та складов и не могла быть по техническим
причинам произведена здесь. В виду этого про-
сим Вас означенную выдачу произвести у себя.

Член Президиума

/РАВИЧЕВ/

Секретарь

/Херсонский/

40

*Думаю, что при изучении
наших материалов более
подробно рассмотрели
результаты
(С.В. Рабичев)*

*№ 8
3/1/24*

Ц.К.Е О Б Щ Е С Т В О М А

Москва

12/XI п/г за №3556 мы Вам послали письмо с документами по поводу полученного от Джойнта для детучреждений вагона морского сахара и просили Вас принять меры к получению от Сахаротреста соответствующей компенсации. До сих пор ответа на это наше письмо мы еще не получили и мы находимся в неведении о том предпринято ли Вами чтонибудь в этом направлении. Мы просим Вас поэтому известить нас об этом. Если шаги еще не предприняты то сообщите нам причину.

По поводу Вашего предложения о высылке оставшихся невыплаченными по переводам долларов сообщаем: у нас имеется таких 375 дол. Мы получили из Подолии сведения, что там имеется около 800 дол. и предложили эту сумму немедленно перевести сюда для отправки Вам, но ответа еще нет.

Быть может эту сумму можно внести в местное отделение Госбанка за счет Центрального Правления в Москве это по нашему было бы целесообразнее и сэкономило бы лишние расходы на пересылку.

Напишите нам Ваше решение и тогда в соответствии с этим поступим с этими деньгами

Член Президиума/Рабичев/

Секретарь/Херсонский/

115
3/1 24/2

Ц.К.ЕВОВЩЕСТКОМА.

г. МОСКВА.

В ответ на В/ письмо от 14/XII с/г сообщаем:

В настоящее время у нас имеются уполномоченные только в губернских городах. В уездных пунктах мы поддерживаем связь, главным образом, через Зав.Евбюро Наробраза или бывших уполномоченных. Связь эта носит, однако, случайный не периодический характер. Регулярное обслуживание учреждений достигается путем-разъездных инструкторов имеющих в каждом районе и об'ездами губуполномоченных.

Сведения о районных доверенных лицах имеются у нас только для Киевщины. Мы их и посылаем теперь. От районов еще нет ответа на посланный нами запрос. По получении такового от них вышлем Вам интересующие Вас сведения.

ЧЛЕН ПРЕЗИДИУМА /Рабичев/

СЕКРЕТАРЬ/Херсонский/

С П И С О К

ГУБЕРНСКИХ УПОЛНОМОЧЕННЫХ ЕВОВОБЩЕСТКОМ.

№№	Название губернии	Фамилия и имя Уполномоченн.	Адрес.
1	Подольская	Солитерман М.	Винница-Евобобществом
2	Волынская	Мордыш А.Ш.	Житомир "
3	Черниговская	Каганович А.Л.	Чернигов "

42

С П И С О К

УПОЛНОМОЧЕННЫХ КОРРЕСПОНДЕНТОВ КИЕВЩИНЫ.

№№	У е з д .	Название Пункта	Фамилия и имя уполномоченного или корреспондента.	А д р е с .
1	Киевский	Васильков	А. Цукерман	Касса Соцстреха
2	"	Переяслав	А. Берман	
3	Радомысльск.	Радомысль	Инж. Я. Гелузмэн	Завед. Фабзавуч.
4	"	Малин	Белячевский	Зав. Евбюро Наробраза
5	Шевченковск.	Чорсунь	Б. Хуберман	Евсекц. Окрпаркома
6	Черкасский	Черкассы	Б. Вельтман	Евсекц. Наробраза.
7	Б. Церковск.	Б. Церковь	Я. Фишман	Евбюро Наробраза
8	Б. Церковск.	Тараща	М. Дума	
9	Уманский	Умань	И. Ляховецкий х/	Кузнеч н. тер. 10
10	Бердичевск.	Бердичев	Ш. Иоскович	Евсекц. Окрпаркома.

х/ постоянный уполномоченный и инструктор по Бердичевскому и Уманскому районам.

местопребывание - г. УМАНЬ

ВСЕРОССИЙСКИЙ ЕВРЕЙСКИЙ
ОБЩЕСТВЕННЫЙ КОМИТЕТ
по оказанию помощи
ПОСТРАДАВШИМ ОТ ПОГРОМОВ
И СТИХИЙНЫХ БЕДСТВИЙ.

ЦЕНТРАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ.

Москва, Трубниковский пер. 19, кв. 10.
Телефон 83-79 и 24-58.

№

8252

Адрес для телеграмм: „ЕВООБЩЕСТКОМ“.

Вкл.
4/24.

29/ декабря 1923 г.

Киевской Райкомиссии

К и е в

Москва

Уважаемые Товарищи.

Мы бесконечное число раз писали и напоминали в циркулярах и в особых письмах, с указанием точно номера ящиков земляческих грузов и когда они были отправлены / о громадном значении своевременной присылки оправдательных документов по распределению земляческой помощи / грузов, посылок и денег / и несмотря на это мы на целый ряд грузов, посылок и переводов не получаем отчетов ~~никогда~~ в то время, когда грузы были Вам посланы полтора года тому назад.

Во что пишет нам Американское Бюро по этому поводу:

“Мы уже так много писали Вам о значении своевременной присылки отчетов и расписок, что стыдно для самих себя все это каждые две недели повторять. Как видно, Вы не представляете себе, какое значение для нас имеет несвоевременное получение документов. Мы писали Вам и Киевской Райкомиссии и просили прислать отчет в распределении 2675 долларов Тульчинского Землячества в Филадельфии. Не имеем от Вас ответа. Между тем мы получаем протоколы заседания Губернской Комиссии Евобщесткома в Виннице, из которых заключаем, что продпосылки и вещордера были отправлены в Тульчин еще в марте месяце через специального представителя Евобщесткома. Теперь является вопрос: куда продают документы...”
Вопрос этот наболелший и его следует раз навсегда решить. Если мы в продолжении января месяца не вышлем оправдательных документов, все земляческие организации прерывают с нами всякие сношения.

Предлагаем Вам поэтому **НЕМЕДЛЕННО** принять экстренные меры к присылке нам оправдательных документов по всем посланным Вам грузам, продпосылкам, вещордерам и денежным переводам. Списки таковых мы Вам сообщали не раз. О грузах мы Вам также на днях писали и настоящим перечисляем еще другие формы земляческой помощи, по которым не получили еще документов:

ПРОДПОСЫЛКА № 108 для г. СМЕЛЫ, в 50 дол., послано Вам 4 ноября п.г.
ПРОДПОСЫЛКА № 118, для БРАЦЛАВА, в 200 дол., послано Вам 4 ноября п.г.
ПРОДПОСЫЛКА № 123, для ПАВОЛОЧИ, в 50 дол. послано Вам 7 декабря п.г.
ПРОДПОСЫЛКА № 128, для ТУЛЬЧИНА, в 1000 дол., послано Вам 3 февраля с.г.
ПРОДПОСЫЛКА № 136, для НЕЖИНА, в 200 долларов, послано

4406.

- ✓ ПРОДПОСЫЛКА № 139, для ЛИТИНА, Под. губ., в 70 долларов, послано Вам 12 февраля с.г.
- справки нам ✓ ВЕЩОРДЕР № 100, для ТУЛЬЧИНА, в 1675 долларов, послано Вам 6 марта сего года.
- справки нам ✓ ДЕНПЕРЕВОД № 5, в 200 долларов, для ПРОСКУРОВА, послано в Виницу 2 июня сего года.
- Мхрв — ✓ ДЕНПЕРЕВОД № 18 и 19, в 253 доллара, для ВИНИЦЫ, послано в Виницу 2-го июня с.г.
- Мхрв — ✓ ДЕНПЕРЕВОД № 20, в 20 дол. 70 сент., для ВИНИЦЫ, послано в Виницу 2 июня с.г.
- Мхрв — ✓ ДЕНПЕРЕВОД № 21, в 30 долл. §
- Мхрв — ✓ ДЕНПЕРЕВОД № 22, в 250 дол. §
- спрв Мхрв — ✓ ДЕНПЕРЕВОД № 23, в 45 дол. §

Надеемся, что Вы примете наконец самые решительные меры к ликвидации этого вопроса.

Местные местечковые комиссии и уполномоченные должны быть сами заинтересованы в наискорейшей отсылке оправдательных документов, так как земляческие организации внесут новые суммы для своих местечек, как только они получат эти документы.

С товарищеским приветом

Член Президиума *Вейс*
Завед. Перев. посл. отд. *Алупов*

ВСЕРОССИЙСКИЙ ЕВРЕЙСКИЙ
ОБЩЕСТВЕННЫЙ КОМИТЕТ
по оказанию помощи
ПОСТРАДАВШИМ ОТ ПОГРОМОВ
И СТИХИЙНЫХ БЕДСТВИЙ.

ЦЕНТРАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ.

Москва, Трубниковский пер. 19, кв. 10.
Телефон 83-79 и 24-58.

№ 8200

Адрес для телеграмм: „ЕВОбЩЕСТКОМ“.

Вх. № 9
7/12 247
письмо

КИЕВСКОЙ РАЙКОМИССИИ ЕВОбЩЕСТКОМА,

К и е в. -

45
1923 г.

Уважаемые Товарищи,

На все В/отношения и письма от 22/XI, 4/XII, 8/XII и 18/XII за № № 3556, 3621, 3643 и 3677 мы до сих пор не могли и в настоящий момент не можем дать исчерпывающий ответ, ввиду того, что представители Джойнта только недавно вернулись в Москву, а теперь при переговорах с ними ничего определенного добиться не удалось.

Д-р Боген и д-р Ковальский указывают, что до сих пор от Вас получены не все оправдательные документы еще за октябрь м-ц и это сильно тормозит получение ими средств из Америки. Далее на счет списка, субсидируемых учреждений они указывают, что незаконно высылки Вам средств, ими получены от Вас список учреждений, для которых эти средства должны идти; изменение, конечно, возможны, но не столь большие за такой короткий срок.

Мы не входили в детали обсуждения этого вопроса и указали лишь/руководствуясь доводами В/писем/на нецелесообразность и большие затруднения в работе Евобщесткома, которые они вносят своими требованиями, как в смысле срока представления оправдательных документов, так и по отношению к распределению сумм среди учреждений.

Кроме того, нами были указаны на целый ряд недоразумений, возникших на почве непосредственных их извещений

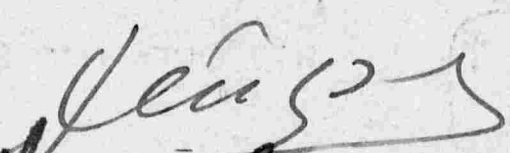
4505

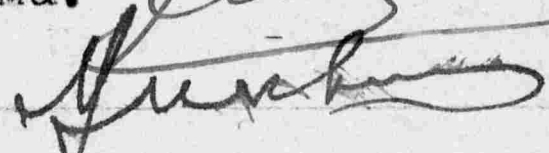
в детучреждения.

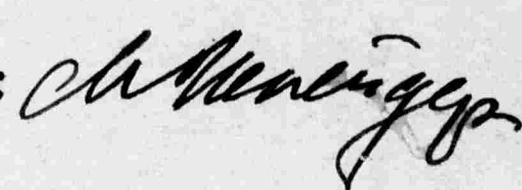
К сожалению, по всем этим вопросам нами не достигнуто соглашения; д-р Ковальский, выезжающий 2/I-24 г. в Киев, обещал все эти вопросы с Вами лично разрешить.

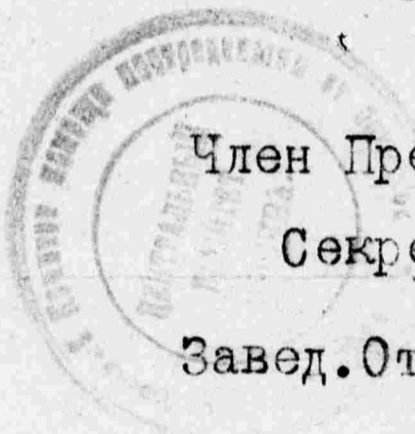
Что касается мокрого и влажного сахара, то поэтому вопросу сможет дать ответ только г. Грауер, который должен только сегодня вернуться из Петрограда. Д-р Ковальский обещал с ним перед отъездом этот вопрос выяснить и Вам сообщить.

С товарищеским приветом

Член Президиума: 

Секретарь: 

Завед. Отделом Детской Помощи: 



ВСЕРОССИЙСКИЙ ЕВРЕЙСКИЙ
ОБЩЕСТВЕННЫЙ КОМИТЕТ
по оказанию помощи
ПОСТРАДАВШИМ ОТ ПОГРОМОВ
И СТИХИЙНЫХ БЕДСТВИЙ.

ЦЕНТРАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ.

Москва, Трубниковский пер. 19, кв. 10.
Телефон 83-79 и 24-58.

№ 16

Адрес для телеграмм: „ЕВООБЩЕСТКОМ“.

Устав утвержден Нар. Ком. Внутр. дел
от 16 февраля 1923 года.

Искренне
Киев 4-м.
В. И. Д. Д.
8/1 24/1.

46
4 "Января" 1924 г.

Киевской Райкомиссии

К и е в .

Уважаемые Товарищи.

Подтверждаем получение Ваших отношений от 6, 28 и 29 п. м.

По поводу перевода гр. Лившиц, Хаим на 21 дол. 20 сент. мы Вам ничего сообщить не можем, так как номер, указанный Вами не правилен. Мы посмотрели Нью Йорские переводы за сентябрь месяц и перевода для гр. Лившица не нашли.

Оправдательные документы по распределению вешордера № 128 и продпосылки № 128 в Тульчине мы отправляем в Америку.

Что касается полученных нами двух росписок учреждений в получении ими вещей из Земляческого груза, то такие нами задерживаются до выяснения, из какого именно груза/не из ящиков Ех .377/ и почему не прислали точного отчета о распределении этого груза. По получении нами дополнительных материалов мы все вместе отправим в Нью-Йорк. Просим поторопить присылку оправдательных документов по Тульчину, Тальном и других.

ДЕНЬ ПЕРЕВОДЫ № 17586, 11585 на имя Саковича, Васильков, в 10 долларов у нас числится уже оплоченным, и росписка гр. Саковича нами уже отправлена в Америку. Искать такие переводы в отделении Госбанка нет смысла, так как все переводы на города, где не имеется отделений Госбанка, посылаются местным Госбанком почтовыми ценными пакетами по адресу переводополучателя, без посредства губернского отделения Госбанка.



Завед. Перевод. пос. отделом: *Успен*

Завед. Перевод. пос. отделом: *Атупес*

47

№ 25
2/1 24. Ц.К. и Всесоюзному
... ..
... ..

При сем препровождается протокол №45
Заседания Президиума Киевской Райкомиссии
Еврейского от 11/11 в/г.

СЕКРЕТАРЬ
/Хоросанский /

„ЕВОБЩЕСТНОМ“

48
ВЕЩОРДЕРА

.....192.....г.

Район Чиевский

Губерния и Болынский

ПЕРЕЧЕНЬ № 68

При сем прилагаются расписки получателей вещордеров по 20 долларам.

№ по поряд.	Имя и фамилия адресата	Город или местечко	№ посыл.	Когда выдана	№ америк. ведом.	Примечание
1	Кухарчук Елизавета	Балабановка	1031	19/XII	1	по доверенн.
2	Гольденберг Иосиф	Волочиск	1343	6/I-24 г.	6	-"-

49

1232
10/1 242

Ц.К.ЕВОВОЩЕСТКОМА.

г.Москва.

При сем препровождается I расписка на
вещевую индивидуальную посылку за № 19197
на имя гр.Малкин Бейлы / на посылке было
указано Макогон, в расписке ошибочно Малкин/
выданную по доверенности адресатки гр.Бухману.

ЧЛЕН ПРЕЗИДИУМА /Рабичев/

Зав.Отд.Посылок

50

12 31
10/11 247

Ц. К. ЕВОВЩЕСТКОМА.

г. МОСКВА.

При сем препровождаем I расписку на 50% компенсации, выданной, по доверенности адресата вещевой посылки № 24508, гр. Резника Виси-м. Монастырище, взамен его пропавшей посылки.

ЧЛЕН ПРЕЗИДИУМА / Рабичев /

Зав. Отд. Посылок

г 30
10/1 24?

51

Ц.К.ЕВОВШЕСТКОМА.

г.МОСКВА.

Препровождая при сем расписку за № 18964 на вещевую индивидуальную посылку на имя Чагана Ионы и акт о ее вскрытии, указываем, что означенная посылка не была выдана адресатке по той причине, что последняя отказалась ее получить вследствие того, что в посылке оказались рваные вещи.

ЧЛЕН ПРЕЗИДИУМА
/Рабицев/

Зав.Отд.Посылок

А 200

Всепланъ въведенъ въ 1896 г. на уездъ Новый Каранъ и дод. по уезд. Таможни

1. Злоупотребленъ употребленъ съездовъ бегунъ:

- 1. Каранъ отъ 1 (одна)
- 2. Копия съездъ " 2 (два)
- 3. Копия " " 1 (одна)
- 4. Копия данъ " 2 (два)
- 5. Копия " " 2 (два)
- 6. Копия " " 2 (два)
- 7. Копия " " 2 (два)
- 8. Копия " " 1 (одна)

Означенные бегунъ находились
въ распоряженъ суде
и аппеляционъ амтара
ее употребленъ.

Всепланъ введенъ въ 1896 г. на уездъ Новый Каранъ

2. Копия
18/11/23.



Заб. снад. Копия съездъ Новый Каранъ
Введенъ въ 1896 г. на уездъ Новый Каранъ

54

н 303
10/1

247. Ц.К. ЕВОБЩЕСТВОМА.

г. МОСКВА.

При сем препровождаем перечень № 68
и 2 расписки на 20-ти долларные вешевые
посылки.

ЧЛЕН ПРЕЗИДИУМА
/Рабичев/

Зав. Отд. Посылок

№ 34
10/1 247.

Ц.К. ЕВОВШЕСТКОМА.

г. Москва.

При сем препровождается перечень № 181 и
4 расписки на 6 предпосылок, розданных Евовшестко-
мом.

ЧЛЕН ПРЕЗИДИУМА
/Рабичев/

Зав. Отд. Посылок

56

Маск
нашкя

W 35

10/1 24.

Ц.К.ЕВООБЩЕСТВОМА.

г.МОСКВА.

При сем препровождаем оправдательные документы на распределение земляческого груза за ЕХ № 377, прибывшего в г. Тульчин от Тульчинского землячества в Филадельфии.

ПРИЛОЖЕНИЕ: Приемочный акт в 2-х экзempl. распределительная ведомость № I в 2-х экз. и расписки учредений за NN: 2, 3, 4 и 5. Недостающие здесь 2 расписки за NN: 6 и 7 были отосланы Вам при нашем отношении за №3709 от 29/XII п/г./ Ваше отнош. № 16 от 4/I-24 г./Отсылка этих расписок объясняется тем, что из Винницы нами не были получены все документы сразу.

ЧЛЕН ПРЕЗИДИУМА

/Рабичев/

Зав. Отд. Посылок

1736
10/1 247-

57
Москва
Чашка

Ц.К.ЕВООБЩЕСТКОМА.

г.МОСКВА.

При сем препровождается акт о приемке медикаментов, полученных от Уманского зем-
лячества за ЕХ № 527. Означенные медикамен-
ты сданы аптеке Работоликлини п/о Раб-
медицины Уманского Окраздрава, с условием,
чтобы они отпускались только по рецептам
врачей детдомов, причем за правильностью
распределения следил местный Евобщестком.

ЧЛЕН ПРЕЗИДИУМА

/Рабичев/

Зав.Отд.Посылок

58

1241
115241

Ц.К.ЕВООБЩЕСТВОМА.

г. М о с к в а

Уважаемые товарищи.

На Ваши отношения за № 8252 от 29/XII п/г и 8230 от 28/XII п/г сообщаем следующее:

Со времени получения Ваших писем нами уже отправлено некоторые оправдательные документы; а именно: на 4

- на 4 места ЕХ №377 для г. Тульчина
- " 2 " ЕХ №527 для г. Умани
- " продпосылки № 128 в 1000 долларов для Тульчина
- " " " № 139 " 70 долл. " Литина
- " вешордер № 100 на 18 вешпосылок " Тульчина
- " деньперевод № 5 на 200 долл. для Троскурова отос из Винниц
- " " " №20 " 20 долл. -Винница " "
- " " " №21, 22, 23 на 325 долл. " "

Что же касается земляческих грузов для Тального, т нами отсоалны Вам 22-го с/м за № 3694 все материалы, к сающиеся этих грузов.

Остается, таким образом, в настоящий момент неотра данными нижеследующие земляческие грузы:

9	мест	ЕХ №	365	для	Черкасс
1	"	"	450	"	Копайгород
2	"	№	364	"	Бруслова
2	"	№	436	"	Издобрянка / имеется пока прием.а
2	"	№	424	"	Монастырище
3	"	№	433	"	Винница
4	"	№	414	"	Торговица
39	"	№	412	"	Житомира
3	"	№	456	"	Смелы
4	"	№	428	"	Конотопа / имеется прием.акт./
2	"	№	529	"	Винницы
2	"	№	530	"	Канева-Степанцы
2	"	№	474	"	И льинцы

58 об

1 место вл 491 Стрижевка
Продпосылка № 108 для г. Смелы
- " - № 129 для Павлочи в 50 долл.
- " - № 136 " Нежина на 200 долларов

Получение оправдательных документов в данный момент чрезвычайно затруднительно, ввиду отсутствия аппарата на местах. Помимо этого со времени распределения грузов прошло уже много времени и не осталось никаких следов. Тем не менее мы примем все возможные с нашей стороны меры, чтобы получить эти оправдательные документы с мест. Тогда, конечно, не замедлим отослать таковые Вам.

ЧЛЕН ПРЕЗИДИУМА / Рабичев/

СЕКРЕТАРЬ / Херсонский/

Копия

59

ЕВРЕЙСКИЙ ОБЩЕСТВЕННЫЙ
КОМИТЕТ

ПОМОЩИ ПОСТРАДАВШИМ ОТ
ПОГРОМОВ И СТИХИЙНЫХ БЕДСТВИЙ

„ЕВООБЩЕСТКОМ“

КИЕВСКАЯ РАЙОННАЯ КОМИССИЯ

№ 05

ТЕЛЕФ. { Учрежд. 26-02
Склада 18-04

г. Киев, 19/11 дня 1929 г.
ул. ВОРОВСКОГО 48
(б. Крещатик).

Ц. К. Свободина и

Всеукраинскому

Тяжеле зубуномомог!

При сем препроводяется протокол засе
дания Президиума за № 16 от 10 декабря 1929

СЕКРЕТАРЬ /Дерсонский/

ВСЕРОССИЙСКИЙ ЕВРЕЙСКИЙ
ОБЩЕСТВЕННЫЙ КОМИТЕТ

ПО ОКАЗАНИЮ ПОМОЩИ
ПОСТРАДАВШИМ ОТ ПОГРОМОВ
И СТИХИЙНЫХ БЕДСТВИЙ.

ЦЕНТРАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ

ТЕЛЕФОН 24-58.

№ 91

Адрес для телеграмм: „ЕВОВЩЕСТКОМ“

Москва, 24/5 192 4
Поварская ул., Трубниковский пер. № 19, кв. 10.

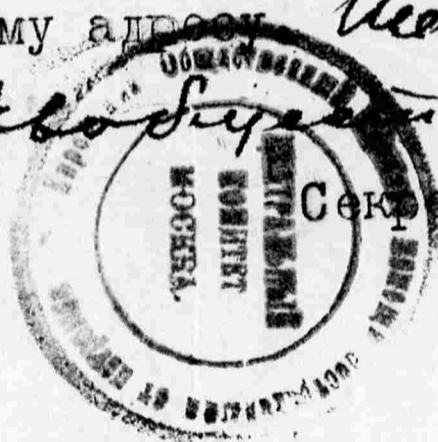
В Киевскую Комиссию.

Настоящим сообщаем, что Евовщестком переехал
в новое помещение по Мясницкой ул. 49, кв. I.

Просим всю корреспонденцию направлять по но-
вому адресу Мясницкая ул. 49 кв. I

„Евобщественный комитет“

Секретарь: Шимкевич



В.к. № 65
24/5-242

ВСЕРОССИЙСКИЙ ЕВРЕЙСКИЙ
ОБЩЕСТВЕННЫЙ КОМИТЕТ

ПО ОКАЗАНИЮ ПОМОЩИ
ПОСТРАДАВШИМ ОТ ПОГРОМОВ
И СТИХИЙНЫХ БЕДСТВИЙ.

ЦЕНТРАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ

ТЕЛЕФОН 24-58.

№ 98

Адрес для телеграмм: „ЕВОВОЩЕСТКОМ“

Москва, 17/1
Поварская ул., Трубниковский пер. № 19, кв. 10.

192 4

*В.к. м.б.б.
21/5/24*

КИЕВСКОЙ РАЙКОМИССИИ
ЕВОВОЩЕСТКОМА,

К и е в.

981 61

Президиум ЦК Евообщесткома убедительно просит Вас в срочном порядке прислать в наше распоряжение сведения о количестве средств, отпущенных Вами за последние три месяца Профтехническим школам В/района.

Присланная сводка должна включать в себе ВСЕ ВИДЫ помощи, как продовольственным, так и вещевым довольствием в переводе на червонное исчисление.

Просим принять к сведению, что в эту сводку должны войти только те средства, которые были Вами отпущены профтехническим школам исключительно из средств Евообщесткома, причем весьма желательно, чтобы на отпущенные средства были присланы нам оправдательные документы.

С товарищеским приветом
член президиума: *Сейга*
секретарь: *Милман*



УСТАВ УТВЕРЖДЕН НАР. КОМ. ВНУТР. ДЕЛ
12 МАЯ 1922 Г. ЗА № 4.

*К 981
ответно 4/2 1924*

62

1183

24/1 247

Ц.К.ЕВООБЩЕСТВОМА.

г. Москва.

В присланном Вами грузе учебных принадлежностей, отправленных по дубликату № 088218 оказалось:

Вместо 1152 шт. кистоек, значащихся по Вашей накладной, только 864 шт. Недостает, таким образом, 288 шт.

Мы просим Вас поэтому навести соответствующую справку об этом. Возможно, что последние ошибочно не были положены в ящик.

О результатах просим нас уведомить.

ЧЛЕН ПРЕЗИДИУМА / Рабичев/

СЕКРЕТАРЬ /Херсонский/

поэтому не отправляете
на грузе о расписке
Ленин
Здесь Веникт
/ У. Рабичев /

63 об.

6.0 пересмотре штатов Комиссий и уполномоченных Бюбюместкома, входящих в Московский район.

7.0 сокращении организационных расходов Американского и Берлинского Бюро.

6. Установить для Комиссий и уполномоченных Московского района следующие штаты:

1/ Витебская Комиссия: Оплата по содержанию аппарата не должна превышать 2 оклада.

2/ Гомель: оплата по содержанию аппарата не должна превышать двух окладов.

3/ Для Петроградского и Смоленского Отделений Бюбюместкома установить по одному окладу.

4/ Крым: два оклада.

5/ Белорусская К-ссия: Установить содержание аппарата в размере 2 оклада.

7. Сообщить Американскому Бюро, что расходы на содержание его аппарата и на издание "Удбод" не должны превышать 1000 долларов. В указанную сумму не входит содержание уполномоченного. Штат Берлинского Бюро сократить до 2 чел. включая уполномоченного.



Член Президиума:

Секретарь:

Григорьев

П Р О Т О К О Л

ЗАСЕДАНИЯ ПРЕЗИДИУМА КОЛЛЕГИИ РАЙКОМИССИИ ЕВРОПЕЙСКОГО ОТ

4-го января 1944 г.

Присутствовали: т. т. Рабичев, Абрам, Злате и, Гол
шток, Замядсанотолом-др. Анге
нишки
Уполномоченный инструктор-Лях
вещий.

Председатель - т. Рабичев

Секретарь - т. Хоронски

С л у ш а л и :

1. Информацию т. Слиозберга о положении учреждений на Голыни.
В настоящее время по всей Голыни идет непрерывная цепь сокращения учреждений. Это сокращение приняло эпидемический характер. В одном и-
томире 4 учреждения слиты в одно. Исключают из учреждений всех подкидышей
и даже детей имеющих отдаленных родственников. В результате уже ощути-
лось за бортом 130 детей. Искол паков для детей учреждений итомира-
1500 сокращено на 1/3, из последней 150 приходится на долю еврейских
учреждений. Червоный раст отпривает в итомире ототоловую, то внесет
некоторое облегчение в этом вопросе, но это недостаточно. Необходимо от-
крыть в городе очаг, хотя бы на 50-70 детей. Из присланных вещей Джойнте
только 1/4 распределена между еврейскими детучреждениями. Другую поло-
вину пришлось оставить и для нееврейских учреждений, принимая во внимание
необычную нужду царящую в последних.

В еще худшем положении детдома в провинции. Новор-Болынский детдом
вливается в детгородок в Лявэр. Детдом в замкнутом городе те же намечен
к переводу. Это последнее, безусловно, следует считать ненормальным
, так как детдом, находясь в городке, где находится большой ферровый
завод, получал довольно значительные средства от последнего. Детдом в
Полонном сливается с Стере-Константиновским детдомом. Вручешский детдом,
насчитывающий 30 детей, снят со снабжения. В результате всех этих пере-
менений и снятия со снабжения создается катастрофическое положение уч-
реждений, тем более, что у нас нет теперь средств для смягчения создав-
шегося положения.

Наробраз предполагал также сократить сеть школ на 30%, но пока уда-
лось ударить его от проведения этого плана в жизнь. В связи с **тяжелым**
положением евр. школ надо выяснить какие средства могут быть нами выде-
лены на культурно-просветительную работу. Губуполномоченный предпринял анкетное обследование
всех школ района. Тяжело также положение подшколы. Последняя поглощает
много средств. На одно жалованье персоналу уходит 30 червонов. На питание
хозяйственные и др. расходы для всего учреждения отводится из общей суммы
в 20 червонов, ассигнуемых ежемесячно школе, таким образом, только 20 че-
рвонов, сумма мизерная. Из своих средств Евробестком дает ежемесячно
10/15 червонов, но и это, понятно, недостаточно. Чувствуется
нужда в обуви и белье. В бюро приняты меры перед Наркомпросом к получению
субсидии для школы, но пока еще неизвестно чем кончатся эти меры.

т. Гольшток высказывается против создания нового очага. Считает от-
крытиями учреждений, когда нет на то определенных средств на буду-
щее. Тем более, что получение средств от Наробраза, как видно из слов т.
Слиозберга проблематично. Вопрос о существовании учреждения ставит опять
на о среду в ближайший месяц, не лучше ли его совсем не открывать.

Тогда Рабичев высказывает за открытие учреждения при известных условиях.
Наробраз должен дать на себя содержание персонала, то же касается пита-
ния, то надо выяснить раньше всего, как обстоит дело с дальними евре-
скими учреждениями Джойнте. Если видно, что не будет субсидировать детуч-
реждения еще до июня, то учреждение это нужно открыть, принимая во внима-
ние наличие столько детей в городе, как на улице. В крайнем случае учре-
ждение в дальнейшем можно будет прекратить в школу.

П о с т а н о в и л и :

1. Считать принципиально желательным открытие в итомире очага на 50-
70 детей. Вопрос об открытии, однако, решать в зависимости от того,

65

учреждениям относятся очаг и девозный дом. В первом дети снабжены не все 100%. Характерно отметить наблюдающийся здесь курьез. По приходе в очаг дети не одеваются, на время занятий в новые одежды Джойнта, с тем, чтобы их снять при уходе. В девозном доме извне материальное благополучие. Имеется много вещей новых на складе, но в доме дети живут в очень скученной обстановке. Наряду с этим лечения почти нет. Все ведется кустарным образом. Врач не имеют должных возможностей для работы. Единственный на входе на Джойнт, обещавший прислать рентгенокабинет. Что касается остальных учреждений - то здесь образовались 2 детгородка: Украинский и Еврейский из них детгородком, в смысле этого слова, можно назвать только Украинский городок. Он хорошо устроен и имеет большое хозяйство. Еврейский же представляет собой только учреждения слитые воедино. В нем 112 детей. На это число детей приходится только 65 кроватей и 65 комплектов постельного белья. Пальто и обувь в среднем до 40% общего числа детей.

Бывш. Уполномоченный т. Брусилоский предъявил требование о возмещении выданных им после его ликвидации сумм деу учреждениям в сумме 40-червоносцев. Учреждения эти подтверждают с своей стороны факт получения денег. т. Гольмштоком все же образована комиссия для выяснения этого вопроса, и, если обнаружится правильность долга, высчитать его из сумм следом к учреждениям. Имеется там бочка рыбьего жира, которой можно будет покрыть часть долга.

П о с т а н о в и л и :

4. Принять и одобрить распоряжения т. Гольмштока. Считать правильным образование комиссии, вопрос о покрытии долга сделанного нашим б. уполномоченным, т. Гольмштоком, до получения материалов от образованной комиссии. Принять меры перед Медкомиссией Джойнта об организации медпомощи девозному-дому в Черкасках.

С л у ш а л и :

5. В положении открытых учреждений в городе т. Гольмшток указывает, что положение открытых учреждений, содержащихся, исключительно, на средства Джойнта, остается нерешенным. С мая по ноябрь еще не получены полностью, между тем уже середина января. Надо выяснить теперь же вопрос будут ли и средства на являе... если нет, то надо подумать о дальнейшем их существовании.

тов. Рабица указывает на необходимость выдать до выяснения вопроса о дальнейшей работе Джойнта. По имеющимся сведениям с бюджетом детдома Джойнта обеспечена до июля м-ца. Если это так, то постановке этого вопроса преждевременно.

П о с т а н о в и л и :

5. Выдать до выяснения вопроса о дальнейшем субсидировании учреждений Джойнта.

С л у ш а л и :

6. О столовой. Стала индивидуальной помощи. Тов. Шинте указывает, что столовая осталась без средств от Джойнта в последний месяц не получены суммы на ее содержание. Вопрос о том будут ли отпускатся Джойнтом суммы в дальнейшем не ясен. Возникает поэтому вопрос о дальнейшем существовании столовой. Необходимо к делу помощи столовой привлечь заинтересованные в этом организации Союз, Соцстрах, и др. Тр. и т. д.

П о с т а н о в и л и :

6. Отложить этот вопрос до выяснения вопроса о дальнейшем субсидировании столовой. Поручить т. Зеровичу созвать совещание из представителей вышеуказанных учреждений, с целью привлечь эти организации к делу помощи столовой.

С л у ш а л и :

7. О суммах для питания в Черкасах и о 500 долларах, в ссуду на землячества на пр. помощь там. - же.

П о с т а н о в и л и :

7. Суммы эти покрыть из черных сумм, доступных в кассу. Суммы на пр. помощь распределить совместно с Орт-ом.

С л у ш а л и :

8. Заявление детдома в Чернобыле о выдаче вещей для детдома.

9. Заявление I дома Рабочих Под-ростков о выдаче вещей.

10. Заявление оцага по орезной 15 о выдаче I детского пальто.

II. О выделении для детучреждений г. Ивано и губернии старых веще .

П о с т а н о в и л и :

8. В виду выяснившегося чрезвычайного тяжелого положения детдома - выдать:
10 платяниц
10 пар ст. обуви
10 рубашек теплых для мальч.
10 комплектов белья

9. Выдать 10 новых пальто.

10. В ы д а т ь .

II. Выделить в распоряжение Евбюро

Заробреза:
шапок....300 шт.
чулок....50 пар
кофт. вяз. 350 шт.
мелк. вещ. 153 шт. /подтяжкетры и.
ветоси1 пуд
рванн. од..89 шт.

Ч Л Е Н Ы П Р Е З И Д И У М А

С Е К Р Е Т А Р Ъ

П Р О Т О К О Л № 2

ЗАСЕДАНИЯ ПРЕЗИДИУМА КИЕВСКОЙ РАЙКОМИССИИ ЕВРОБЩЕСТВОМА

от 8/1-34 г.

Присутствовали: т. т. Абрам, Шпите и Рабичев

Председатель - т. Рабичев

Секретарь - Херсонский

С л у ш а л и :

1. О земляческом грузе, имеющемся для Брусилова. Информация т. Шпите не имеется 2 ящика еще нераспределенного земляческого груза. Последние не были распределены до сих пор, ввиду того, что по вопросу об этом грузе все время велась переписка с нашим американским представительством. Теперь, ввиду необходимости покончить с отчетностью по земляческим грузам, нужно этот груз распределить. Возникает только вопрос распределить ли его здесь, среди брусилевских беженцев, или же в самом Брусилове. Там теперь имеется около 60-ти семей. Там организована была ранее на средства землячества школа, но она не работает за отсутствием средств. Часть этих средств необходимо было бы выделить для школы.

Тов. Рабичев предлагает поручить нашему представителю в Радомисле тов. Гелузману обследовать на месте положение населения и тогда лишь вынести соответствующее решение.

П о с т а н о в и л и :

1. Предложить тов. Гелузману обследовать положение на месте, выяснить состояние брусилевской школы и тогда совместно с представителем населения выехать в Киев для разрешения этого вопроса, при участии представителя брусилевских беженцев в Киеве.

С л у ш а л и :

2. О библиотеке Культур-Лига. Тов. Рабичев указывает, что последняя все время получала средства из особых фондов / Джозита, Берелиа /. Теперь, когда этих фондов нет и содержание ее приходится брать на средства Евробкома, неизбежно возникает вопрос об ограничении размеров субсидии библиотеке. Мы не можем взять на себя все расходы библиотеки. Мы указали, что наша субсидия в месяц не может превышать 35 червонцев / включая и плату в соцстрах за сотрудников / помимо сумм для клуба.

Если этой суммы не хватает, то необходимо соответствующим обрезом сократить штаты и организационные расходы. Необходимо вынести по этому поводу определенное решение Президиума.

П о с т а н о в и л и :

2. Ограничить нашу субсидию 35 червонцами / включая и плату в Соцстрах /. Предложить Евбюро Наробразу сократить расходы по библиотеке в рамках указанного выше бюджета.

С л у ш а л и :

3. О новом заведующем поликлиники (№ 10) по Музичной 14, ввиду ухода прежнего заведующего д-ра Ульмана.

Тов. Рабичев указывает, что хотя назначение такового, понятно, не входит в наши задачи, тем не менее, ввиду нашей заинтересованности, в этом вопросе, нам следует указать лицо, которое, по нашему мнению, желательнее на этот пост.

П о с т а н о в и л и :

3. Принимая во внимание безусловные заслуги д-ра Чинера в работе означенной поликлиники, рекомендовать его губздраву на пост заведующего поликлиникой.

66 об.

С л у ш а л и :

4. О субсидии клубу "Комзон".
Тов. Абрам считает, что клубу до сих пор уделялось мало средств. Не
обходимо, по его мнению, субсидию увеличить.

П о с т а н о в и л и :

4. Увеличить ежемесячную субсидию, отпускаемую клубу до 10 червонцев.

С л у ш а л и :

5. О сокращении должности раз'ездного инструктора для Шевчины - т.
Ляховенского.

Тов. Рабичев считает, что при теперешнем материальном положении
общественного ~~места~~ ^{места} обойтись и без раз'ездного инструктора. Обязанности
по об'езду ра она могут быть возложены на Президиум.

П о с т а н о в и л и :

5. Согласиться с доводами т. Рабичева. Сократить т. Ляховенского с
15/1 с/г.

ЧЛЕН ПРЕЗИДИУМА /Рабичев/

СЕКРЕТАРЬ /Кеф стини/

ВСЕРОССИЙСКИЙ ЕВРЕЙСКИЙ
ОБЩЕСТВЕННЫЙ КОМИТЕТ
по оказанию помощи
ПОСТРАДАВШИМ ОТ ПОГРОМОВ
И СТИХИЙНЫХ БЕДСТВИЙ.

ЦЕНТРАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ.

Москва, Трубниковский пер. 19, кв. 10.
Телефон 83 79 и 24-58.

№ 102

Адрес для телеграмм: „ЕВООБЩЕСТКОМ“.

Устав утвержден Нар. Ком. Внутр. дел
от 16 Февраля 1923 года.

*Отвержено
14/II 1924 г.*

*Вх. № 107. 19/II
21/II 24 г.*

697 192 *4* г.

КИЕВСКОЙ РАЙОННОЙ КОМИССИИ ЕВООБЩЕСТКОМ,

К и е в.

Уважаемые Товарищи,

Подтверждаем получение Ваших писем от 28/XII
за № 3702 и от 3/I за № 8.

По поводу мокрого сахара мы пока ничего опре-
деленного сказать не можем; присланные Вами доку-
менты и бумаги мы передали представителю Джойнта
гр. Грауэру, который взял на себя вопрос выяснить
в Сахаротресте. Коль скоро обнаружится некоторый
результат, мы Вам сообщим.

Что касается фаворных учреждений на Подолии, то
Медотдел Джойнта заявил, что в настоящее время их
уполномоченный гр. Виноградов работает в Киеве, ~~ко-
му~~ ^{ему} были даны средства и инструкции для ведения
работы по медицинской помощи В/района. К нему Вам
следует обратиться по всем вопросам медпомощи.

В частности, по вопросу о снабжении кабинетов
рентгеновскими трубками, то, к сожалению, прибывший
из-за границы груз с рентгенаппаратами и трубками
задержаны на таможне, ввиду требования уплаты боль-
шой пошлины. Джойнт ходатайствует об освобождении
их от уплаты этой пошлины и как только удастся по-
лучить груз, трубки немедленно будут оправлены на
места.

н/об.

67-05

По словам завед. Медотделом Джойнта им удастся не только удовлетворить существующие кабинеты рентгентрубами, но и открыть новые кабинеты в ближайшем будущем в Каменице и Могилеве.

Относительно премировки персонала, то у них имеется постановление об оплате с каждой вылеченной головы по одному доллару и в таком размере персонал будет удовлетворен. Мы не вошли в переговоры по существу этого последнего вопроса, ввиду недостаточной нашей ориентировки в условиях работы персонала и тех минимальных требований /50% оклада/, указанных в отношении Подольского Уполномоченного. Считаю более целесообразным, чтобы Вы по этому вопросу сговорились с гр. Виноградовым.

С ним же сговоритесь на счет получения медикаментов для детских учреждений, т.к. таковой запас некоторый у него имеется. Медотдел Джойнта обещал по всем затронутым в Вашем отношении и в отношении Подольского уполномоченного вопросам медпомощи сообщить своему уполномоченному гр. Виноградову в Киеве.

Просим подтвердить получение сего письма и о результатах переговоров с гр. Виноградовым нам сообщить. -



С товарищеским приветом

Генеральный Резидиума:

Завед. Отделом Детской Помощи:

[Handwritten signature]

№ 129 по 133.

68

[Handwritten initials]

2/2-24

Ц. К. Еващенко
всехребавном
и судунакомом.

При сем препровождается протокол заседа-
ния Президиума Высшей квалификационной ко-
ллегии от 24 II 1924 г.

№ 5

СЕРТИКАТ /Делописание/

ПРОТОКОЛЫ

ЗАСЕДАНИЯ ПРЕЗИДИУМА КИЕВСКОЙ РАЙКОМИССИИ БЮБЕСТОМА

от 22/1-1924 г.

Присутствовали: т. т. Рабичев, Гольмшток, Абрам

Председатель - Рабичев

Секретарь - Херсонский

Слушали:

I. Информацию т. Рабичева об остатках мануфактуры и предметов одежды. Тов. Рабичев сообщает, что, согласно постановления Президиума от 15/1 - он вел переговоры с Фарфор-трестом. Удалось достигнуть соглашения на нижеследующих началах: трест получает от нас для распределения среди рабочих заводов треста, в первую очередь среди тех, которые пострадали от погромов и контрреволюции по удешевленным условленным ценам, мануфактуру и предметы одежды на сумму до 2.000 червонцев. Уплата этой суммы должна быть произведена в 3 срока: 1-й в 35% - через два месяца со дня получения означенных товаров, 2-й через три месяца - в 30%, 3-й - через четыре месяца - в 35%. Независимо от распределения трестом мануфактуры в указанный выше срок, последний обязан нас авансировать, со-ответствующими суммами из собственных средств. В обеспечение условий, трест выдает нам соответствующие векселя.

Постановили:

I. Соглашение с фарфор-трестом на указанных выше началах утвердить.

Слушали:

2. О плане работ на ближайшие 4 месяца. / Сообщение тов. Рабичева / В настоящее время единственная твердая сумма на которую можно рассчитывать - это сумма около 2.000 червонцев имеющие быть полученными от Фарфор-треста. До сего дня нами выдано ОРТ"у, в связи с принятым совещанием в Москве решением около 400 червонцев наличными деньгами. Помимо этого выдано патронируемому землячеству в Америке детдому по Кузнечной 20 в Киеве, Педсеминару и детдому по Ярославской 40 мануфактуры на 350 червонцев. Эта сумма должна быть учтена при составлении разверстки. Помимо этого ассигновано Всеуревобкомом для наших учреждений 145 червонцев. Вместе все наши ресурсы сводятся, таким образом к 2.500 червонцам. За вычетом для всего района, предположительно, 500 червонцев на организационные расходы на ближайшие 4 месяца, остается сумма в 2.000 червонцев. Сумма эта вдвое меньше той, которая намечалась совещанием в Москве / 500 червонцев в месяц вместо 1000 /. Помимо этого приходится еще из этой суммы покрывать долги центра по разным суммам присланным из Америки / детдому по кузнечной 20, земляческие суммы для помощи в Умань ОРТ"у и др / . то еще более уменьшает суммы могущие быть нами распределенными теперь. Необходимо от Центра затребовать по-крытие этих долгов и присылку недостающих еще для проведения намеченного в Москве плана на ближайшие 4 месяца 2000 червонцев. Пока необходимо составить разверстку, исходя из сумм в 2000 червонцев, которые поступят к нам из наших ресурсов, в ближайшие месяцы.

т. т. Абрам и Гольмшток присоединяются к мнению т. Рабичева о необходимости затребовать от Центра присылки сумм на покрытие сделанных им долгов и дополнения к разверстке. Ибо, если эти суммы придется покрыть из наших небольших ресурсов, то для всей культурной во всем рай не останется очень мало. Особенно, на долю провинций остаются гроши. / по 50-60 червонцев в месяц для целой губернии /.

т. Абрам, помимо этого указывает на необходимость уделять большее внимание при разверстке ~~для~~ политпросветительной работы.

Постановили:

2. Указать центру на необходимость покрытия долгов разным учреждениям по специальным ассигновкам и высылки в дополнение к имеющим поступить к нам суммам остальные суммы недостающие для проведения намеченного в Москве плана. Имеющие поступить к нам в течении ближайших 4-х месяцев 2.000 червонцев, распределить по нижеследующей ориентировочной смете:

ЕДИНОВРЕМЕННЫЕ РАСХОДЫ НА ПОКРЫТИЕ ДОЛГОВ И АССИГНОВОК ЦЕНТРА

1. На про. техпомощь в Умани.....	100 червонц.
2. Школе Культур-лиги.....	100 "
3. Детдому по Кузнечн. 20.....	200 "
4. Орт у /сверх отпущенных ранее 400/.....	200 "
Итого по долгам центра/сверх ранее выданных сумм/.....	
600 червонц.	

ОРИЕНТИРОВАЧНАЯ СМСТА НА СУБСИДИРОВАНИЕ

г. Киев--	--- УЧРЕЖДЕНИЯ ---	на 1 мес.	на 4 мес
5. Библиотека	Культур-лиги / включая 5 черв. Соцстраха/.....	35 черв.	140 черв. 14
6. Клубу Комфон.....		15 "	60 "
7. Музыка. школе	Культур-лиги / включая 7 ч. в Соцстрах/.....	47 "	188 "
8. Худож. студии	Культур-лиги / включая 5 черв в Соцстрах/.....	30 "	120 "
9. Школа	по м. Благосещенской 73.....		
10. " "	Константин. 37.....	25 "	100 "
11. " "	Васильк. № 8.....		
12. На субсидирование	2-х веч. школ.....	12,50 ч.	50 "
Итого для г. Киева.....			658 червонц.
13. Учреждения	П О Д О Л И И.....		262 "
14. " "	В О Л Н И.....		150 "
15. " "	КИЕВЩИНЫ / кроме Киева/.....		250 "
16. " "	ЧЕРНИГОЩИНЫ.....		80 "
В с е г о.....			2.000 "

С л у ш а л и :

3. О Губуполномоченном в Чернигове. Тов. Рабичев указывает, что в связи с отозванием нашего губуполномоченного на работу в Губком встает вопрос о его заместителе. Тов. Рабичев считает возможным оставить там только технического сотрудника, Секретаря Ч. Рабу, фактически выполнявшего до сих пор всю работу в обществкома в губернии., принимая во внимание: во первых, небольшой размах работы там и необходимость секретить наш аппарат до минимума, во вторых. Вместо губуполномоченного образовать коллегия в составе 3-х лиц: 1-го Заведбюро На образе, 1-го Заведбюро Паркома и 3-го от профсоюз. Коллегия решает все важнейшие принципиальные вопросы работы и перед ней отчитывается секретер коллегии.

П о с т а н о в и л и :

3. Предложение т. Рабичева принять должность губуполномоченного упразднить. Вместо нее образовать коллегия в составе указанных выше 3-х представителей. Просить т. Кагановича провести означенное решение в жизнь.

С л у ш а л и :

4. Информацию тов. Рабичева об образовании общества содействия еврейскому искусству. Общество имеет своей главной целью оказание помощи учреждениям Культур-лиги. По уставу в комитет общества входят представители от Собеса, Исполкома и Культур-лиги. Суммы собираемые обществом вносятся в культур-лигу. По мнению тов. Рабичева, устав общества, равным образом состав его учредителей дает достаточную гарантию, что его работа будет протекать в желательном направлении.

П о с т а н о в и л и :

4. Принять к сведению.

С л у ш а л и :

5. О переговорах с представителями общества помощи бедным больным. Последнее испытывают теперь затруднение при перерегистрации обратилось к нам, через посредство, находящегося здесь представителя Джоинте д-ра Ковельского, с предложением совместно с ними работать. Переговоры носили частный характер. Представитель о-ва г. Ратнер указал, что при

Ратнер указал, что при

условии вступления Евобщесткома в состав комитета об-ва, последнее го-
тово пойти на некоторые уступки /реорганизация комитета в смысле со-
кращения числа его членов до 10-ти и включения представителя от Всесек-
ции, реорганизация собирания средств и др./ тов. Рабицев считает, что
наиболее правильной формой нашего участия было бы превращение комите-
та в комиссию при Евобщесткоме. Из разговоров, однако, т. Рабицев вынес
впечатление, что это предложение, безусловно, не будет принято об-вом.

П о с т а н о в и л и :

5. считать возможным наше участие в работе о-ва только при условии
превращения его в комиссию при Евобщесткоме.

С л у ш а л и :

6. о плане разверстки сумм
Двойнта на питание за декабрь.

П о с т а н о в и л и :

6. утвердить нижеследующий план раз-
верстки:

Г. Киев.....	2.944 доллере
Киев. губ/кроме Киева/	2.535,90 "
Подоллия.....	1.933,40 "
Волынь.....	1.153,30 "
Черниговщине.....	433,40 "

И т о г о 9.000,00 долл.

7. Ходатайство эвакоприемника о выдаче обуви для 20 детей.

Ходатайство поддерживается сек-
цией Комдета Горсовета.

тов. Рабицев указывает, что речь
идет о детях подлежащих переводу
в детгородо Ленинск. Они находятся
в ужасном состоянии. У них нет ни
обуви, ни одежды. По его мнению, хо-
датайство это нужно удовлетворить.

7. Выдать 20 пар обуви.

8. Ходатайство детдома по Спас-
ской № 8, переводимого в Ленинск
о выдаче мануфактуры для постель-
ных принадлежностей и матрацов.

8. Выдать в счет детпитания:
Простынь 7 шт.
Одеял 9 "
и из наших фондов:
полотенец 18 ерш
полотна для мат-
рацов 70 ерш.

9. Ходатайство интерната Полиг-
рафаколь о выдаче вещей.

9. Просить еибюро предварительно об-
следовать положение интерната.



СЕКРЕТАРЬ /Курсон/

74

Ц.К.К., Всенародному
и Губуполному комитету.

№ 93
26/1247.

При сем препровождается прото-
колы за №№ 1 и 2 заседания Президиума
Евобщества от 4 и 8-го января с/г.

СЕКРЕТАРЬ
Г. "ерсонски" /

183

В.Л. # 93

Киев

72

2/2 - 24'

ВСЕМ РАЙКОМИССИЯМ И Губ. УПОЛНОМОЧЕННЫМ
ЕВООБЩЕСТВОМА

Уваж. Товар.

29/5 - 24

К. Гель
ответно 4/2 1924

Нами получено от Джойнта для еврейских детских и культурных учреждений 200.000 тетрадей с тем условием, чтобы они немедленно были распределены и получены оправдательные записки от КАЖДОГО УЧРЕЖДЕНИЯ В ОТДЕЛЬНОСТИ с указанием КОЛИЧЕСТВА ТЕТРАДЕЙ И РАЗМЕРА СУММЫ СТОИМОСТИ ИХ. Мы оценили каждую тетрадь в 3 коп. золотом.

Для быстрого распределения тетрадей и получения оправдательных расписок, мы решили тетради рассылать в губернии /для губернских городов/ на имя уполномоченных Евобществома, а в провинции на имя завед. самих учреждений, при чем для каждого учреждения приходится приблизительно по три тетради на ребенка.

Просим Вас немедленно сообщить нам адреса, как губернских уполномоченных, так и адреса детских и культурных учреждений /с количеством детей в них/, на имя которых надлежит отправить тетради.

Разверстка следующая:

1/Украина - 125.000, 2/Минск - 25.000, 3/Гомель - 16.000,
4/Витебск - 14.000, 5/Смоленск - 5.000, 6/Центральной России /Москва, Петроград, Крым, Самара и др./ - 15.000.



Имен Президиума: Шейдер Хейфец

Завед. Отделом Детской Помощи Шнейдер.

Шнейдер

ДЖА 73

Оу № 113 до № 117.

Ц. К. , Всекреводкомун
30/1/24г. губуполмолю генштабу
.....

При сем препровождаем Вам протоколы Рейкомиссии
№ 3 и 4 от 9/1 и 5/1 с/г.

СЕКРЕТАРЬ / Херсонский!

71

ПРОТОКОЛ № 3

ЗАСЕДАНИЯ ПРЕЗИДИУМА КИЕВСКОЙ РАЙКОМИССИИ ОТ 9/1-1924 г.

Присутствовали: т. т. Рабицев, пштейн
зав. медсанотделом - д-р Ангеницкий

Председатель - Рабицев - Секретарь - Лерсоцкий.

С л у ш а л и :

1. Доклад т. Солитермана о положении в Подолии / см. отдельное приложение /.

Помимо вопросов затронутых в означенном представленном письменном докладе т. Солитермана затронул на месте также целый ряд других вопросов работы Евобщесткома на Подолии. Вопросы эти нижеследующие:

а/ Об аппарате в центре и районе. В центре имеется штат в 3 1/2 человека, включая и раз'ездного инструктора. В районе организованы в наиболее крупных пунктах тройки содействия. Принимая во внимание то обстоятельство, что в этих тройках работают люди перетруженный другой профессиональной или партийной работой, последние обнаруживают мало активности.

б/ По вопросу об местных средствах. Тов. Солитерман указывает, что за отсутствием указаний из центра, он этому вопросу не уделял должного внимания. Общее его мнение, как лица хорошо знакомого с местными условиями, что в этом отношении можно мало сделать. Немецкая буржуазная общест- венность в Подолии, правда, работает очень интенсивно. Все время получают суммы из Америки на имя частных лиц, получают также от Джойнта суммы. Последний, большей частью, посылает их обходным путем, адресуя их на имя разных ссудо-сберегательных касс, для фактически несуществующих учреждений. Скрытый характер всех этих сумм, ухищрения к которым прибегают отправители их и целый ряд других обстоятельств не дают возможности в большей части случаев, реагировать на это бесконтрольное распределение общественных сумм соответствующим образом, тем более, что у нас на месте нет аппарата, который мог бы нас своевременно информировать. Суммы эти ускользают из нашей сферы наблюдения и распределяются, по-видимому, по произвольному усмотрению лиц-получателей... Эти суммы, однако, тем или иным путем, ну надо стянуть в нашу сферу деятельности.

в/ О положении детучреждений - Положение последних чрезвычайно тяжелое. Учреждения не получили еще сумм Джойнта за ноябрь. Особенно тяжело положение фанового дома, не получающего от Наробраза средств на питание и содержащегося до последнего времени на средства Джойнта, при некоторой поддержке с нашей стороны. Уполномоченным пока выдачи, в счет следуемых им с Джойнта сумм, авансы из средств Евобщесткома.

Помимо указанных учреждений имеются на Румбурге / в Тростянце, Ободовке, Верховке и Рабокриже / 3 открытых учреждений не входящих в состав учреждений Наробраза. Последние открыты были на средства Джойнта и до последнего времени они получали средства на полное содержание из общих сумм Джойнта и теперь в связи с отсутствием средств от Джойнта необходимо окончательно выяснить их положение.

д/ О Педтехникуме. Организационная работа уже закончена. Стремительновано помещение. Вызваны 3 педагога. Наробраз включил учреждение в свою сеть еще с первого квартала. Предполагается первоначально прием в 30 человек. Слушатели командируются местными профессиональными организациями при участии представителей Комсомола. Открытие учреждения предполагается 15/20 с/м. Недостает матрацов и постельных принадлежностей.

е/ О проскурах. Проскурове слесарная школа реорганизована в класс. Забавуча при одном из заводов. Преподавание реорганизовано и значительно улучшилось, в сравнении с прежним. Профобр оказывает школе поддержку, но этого недостаточно. Необходимо побудить арт оказывать этой школе поддержку. Иначе это начинание погибнет. Школа в Проскурове в материальном отношении довольно хорошо обставлена. Но преподавание общих предметов поставлено до крайности слабо. Дети почти безграмотны. Тов. Солитерманом оставлено 10 червонцев из сумм на питание для организации тем лучшего преподавания и приглашения для этого особого педагога. Необходимо разрешить вопрос о ж.д. курсах в Гайвороне. Опыт сделанный с этими курсами ранее / в прошлом году / дал хорошие результаты. Организованные эти курсы / 8-20 слушателей / устроились и работают в темошних ж.д. мастерских. Постановке только в средствах на содержание интерната. Подобного рода курсы можно было бы организовать теперь не ст. Гречаны. Последние находятся всего в 5 верстах от Проскурове. Возможно

74 об.

удастся устроить село таким образом, чтобы дети утром и вечером ездили туда и обратно. Тогда отпадает вопрос об интернате.
ж/ о Культпомощи - Уполномоченным собраны сведения о нуждах школ и составлена соответствующая смета / см. доклад /

П о с т а н о в и л и :

а/ По вопросу об аппарате. праяднить должность раз'ездного инструктора. Обязанности по об'езду района возложить на Губуполномоченного или его заместителя. Отчетность упростить. оставить в качестве Секретаря лицо знакомое с бухгалтерской работой.

б/ В районе предложить т. Солитерману реорганизовать тройки на таких началах, чтобы в каждую из них вошло хотя бы одно лицо могущее уделить работе Евобществе некоторое свободное время.

в/ указать губуполномоченному на необходимость уделять больше внимания делу собирания местных средств. Считать желательным организацию целевых комиссий по медицинской, индивидуальной и другим видам помощи с участием представителей Евобщества. Равным образом, следует принять все меры к тому, чтобы суммы были втянуты в сферу влияния Евобщества. Принять все меры к тому, чтобы установить контакт с организациями помдета на местах.

г/ отпустить для открывающегося педтехникума 200 аршин джутового толстона и небольшие остатки мануфактуры имеющиеся еще у губуполномоченного. Включить учреждение в ближайшую смету на детпитание, получаемое с Джойнта.

д/ Выдать для детучреждений 100 пар детской обуви, авансом в счет обуви Джойнта.

е/ Считать безусловно необходимым возобновление Гайворонских ж.д. курсов при условии включения учреждений в сеть учреждений Наробраза. То же в виду организации подобных курсов в Гречанах предложить т. Солитерману об-следовать положение на месте и лишь потом вынести конкретное решение.

ж/ По поводу жалобы б. уполномоченного Гольдшмида на неправильно учиненный с ним расчет признать, что хотя жалобы его и не представляются вполне обоснованными, однако, принимая во внимание его тяжелое материальное положение, необходимым выплатить ему сумму в 1 1/2 червонца.

С л у ш а л и :

2. об отпуске регулярной субсидии учреждениям: педсеминару, узничной 20, Ярославской 40.

П о с т а н о в и л и :

Принимая во внимание отсутствие личных средств, предложить учреждениям в счет причитающейся им на ближайшие месяцы субсидии получить мануфактуру и предметы одежды на сумму до 350-ти червонцев.



СЕКРЕТАРЬ

Радшев
Куретский

25

ПРОТОКОЛ №4

ЗАСЕДАНИЯ ПРЕЗИДИУМА КИЕВОЙ РА КОМИССИИ ЕВРОПЕЙСКОГО
от 15/1-1924 года.

Присутствовали: т. т. Рабичев, Эпштейн, Абрам
Гольмшток

Председатель - Рабичев

Секретарь - Херсонский

С л у ш а л и :

П о с т а н о в и л и :

1. Протоколы №45 и 46 за 1923 г.
и №№ 1, 2, 3 за 1924 г.

1. У т в е р д и т ь .

2. Протокол Всеукраинского от
Ю/И. т. Рабичев указывает на то, что
в протоколе имеется целый ряд неяс-
ностей, в вопросе об ассигновках.
Раньше всего неизвестно являются ли
эти ассигновки регулярными или еди-
новременными. Далее пропущены ассиг-
новки для таких учреждений, как ра-
бочие клубы в Киеве и Житомире. От-
пущены средства для евбюроустрой-
ства в Одессе и нет средств для иев-
ской евсекции. По всем этим вопросам
следует запросить Всеукраинским.

2. Запросить Всеукраинским о харак-
тере сделанных им ассигновок.

3. О разверстке сумм Джойнта на
декабрь.

3. Поручить т. Херсонскому составить
к ближайшему заседанию план раз-
верстки. В основу положить в сред-
нем по 0,70 доллара на ребенка.
Выделить отдельно наиболее нужде-
ющиеся учреждения. Последним увели-
чить норму в счет других учрежде-
ний. Установить для мелких про-
винциальных пунктов более высокую
норму чем для окружных.

4. О наших материальных ресурсах -
информация т. Рабичева. Поло-
жение учреждений чрезвычайно тяже-
лое. От Джойнта еще нет сумм даже
за декабрь. Целому ряду учреждений,
существующим, исключительно, не полу-
чаемые от Джойнта средства выданы
авансы не только за декабрь, но и за
январь / чаги, профшколы, педсемина-
рии и т. п. / Это создало затруднитель-
ное материальное положение для нас.
По информации полученной от прие-
хавшего сюда представителя Джойнта
д-ра Ковальского задержка произош-
ла из за неурегулированности отчет-
ности. Джойнт требует, чтобы при вы-
даче денег руководствовались его
разверсткой. Последняя составлена еще
в июле и сведения эти устарели. Мы не
выдаем по новым сведениям, это рас-
сматривается Джойнтом, как "неизвест-
но". Простая перемена адреса рас-
сматривается зачастую, как новое
учреждение и сумма выданная такому
учреждению относится Джойнтом за
наш счет. Подобного рода недоразуме-
ний имеется еще немало. Путем перего-
воров с Ковальским удалось выяснить
все эти недоразумения и, недо полагать,
в дальнейшем не будет недоразумений
на этой почве.

4. Информацию принять к сведению.

7508.

С л у ш а л и :

П о с т а н о в и л и :

5. Предложение т. Рабичева о распределении остатков мануфактуры, предметов одежды и обуви по сылочного фонда.

5. Предложение т. Рабичева принять т.п. - ручить ему вести соответствующие переговоры с хозорганами.

В связи с прекращением посылочных операций, означенные остатки т. Рабичев предлагает распределить среди нуждающегося погромленного населения по удешевленным ценам. В виду отсутствия у нас аппарата на местах это распределение можно провести на определенных начлах через посредство одного из местных хозорганов имеющего аппараты в районе.

6. О командировке члена Президиума т. Штейне в Манский и Бердичевский районы для налаживания связи с этими районами и выяснения целого ряда вопросов о работе Евобществкома в этих районах.

6. Командировать т. Штейне в означенные районы.

ЧЛЕНУ ПРЕЗИДИУМА /Рабичев/



СЕКРЕТАРЬ /Штейнштейн/

ДП

76

1126
1/11 24

Ц. К. ЕВООБЩЕСТВОМА.

МОСКВА.

При сем препровождаем I расписку на 50% компенсации, выданной, взамен пропавшей посылки, адресату гр. Хаиту Лине - г. Умань.

ЧЛЕН ПРЕЗИДИУМА /Эпштейн/

СЕКРЕТАРЬ /Херсонский/

Еще раз просим Вас принять
все меры к обнаружению
посылки рутгайзера сюда
так как слы Вас неоднократно
крайне о доос просим
Г. Херсонский

928 - K. ungu . 10 dis. m. h. u.

3 nyda K. K. o.

7605

nr 141
4/2-247

Handwritten signature or initials

77

Ц.К.ЕВОВШЕСТВОМА.

г.МОСКВА.

В ответ на Ваше отношение от 17 января с/г за № 98 сообщаем Вам, что в продолжении всего 1923 г. мы не имели никаких собственных средств, кроме тех, которые присылались Вами на покрытие организационных расходов. /Реализации из наших фондов не производились/ Не было поэтому никакого отпуска из наших средств для профшкол. Последние получали только средства переданные для них Джойнтом.

ЧЛЕН ПРЕЗИДИУМА /Эпштейн/

СЕКРЕТАРЬ /Херсонский/

Def 1

78

1142
4/11/24

Ц. К. ЕВОЕЩЕСТКОМА.

МОСКВА.

Уважаем. тов.

Нами получено Ваше циркулярное письмо от 29/I с/ за № 183 относительно присылки адресов учреждений для рассылки тетрадей непосредственно учреждениям. Против этого, принятого Вами, порядка мы считаем не обходимым возражать по нижеследующим соображениям:

Основная цель, которую Вы преследуете этим - скорейшее получение оправдательных документов, не будет по нашему мнению, достигнута. В этом отношении Вы уж имели один опыт - перепись детучреждений. Чем она окончилась - Вам известно. И это вполне понятно. Если нам имеющим все время связь с районами удается с большим трудом получить документы от учреждений во время / и это в то время, когда мы оказываем на них некоторое давление с материальной стороны / то что будет, если тетради будут посылааться с центра, обычно, не имеющего никакой связи с отдельными учреждениями. Какой стимул будет у учреждений отсылать сейчас же оправдательные документы, после того, как тетради и уже получены?

Если плюсов нет, то минусов немало: Первый из них распределение производится механически по 3 тетради на ребенка. Не учитывается действительная нужда. Мы ж распределяем через Евбюро Наробраза, который знает степень нуждаемости учреждений и в соответствии с э этим удовлетворяет их нужды. При нашем же порядке распределения тетради будут распределены, таким образом, что одни учреждения получат вдвое больше чем это следовало, а другие и того нет.

7805.

^{вопрос}
Дорогой - Подумали ли Вы об организационных расходах, связанных с этим. Посылать сотни посылок / очевидно почтой / в разные мелкие пункты. Не обойдется ли дороже самых тетрадей? Не то, когда мы посылаем ящик тетрадей для целого района железной дорогой, который распределяется довольно быстро без расходов, принимая во внимание довольно частые посещения зав. учреждений районного центра.

^{идея}
Третий - безусловно, будет большое количество неврученный посылки, принимая во внимание все продолжающееся слияние учреждений, перевод их в другие места и многие другие причины.

Все это заставляет нас высказаться против Вашего плана - высылки тетрадей непосредственно учреждениям, в виду его непрактичности и нецелесообразности. Единственно, что мы считали бы более правильным - это отсылка тетрадей по адресу Губуполномоченных для целой губернии, по нашей разверстке. / Ваша разверстка составлена, по нашему, неправильно. Вы исходите из количества 3-х тетрадей на ребенка. Для этого нужно 70.000 детей - цифра безусловно, преувеличенная. /

Мы считаем, что и здесь, как при распределении всякого рода других средств мы должны получить 1/3 всего имеющегося количества, т.е. около 70.000 тетрадей, которые предлагаем распределить ниже следующим образом:

г. Киев	18.000 шт.			
Киев. губ/кроме Киева /	22.000 "	/		по адресу Райкомиссии
Подолля	16.000 "	/	" "	Губуполномоч
Волынь	9.000 "	/	" "	" "
Черниговщина	5.000 "	/	" "	" "

Мы, понятно, с своей стороны примем все меры к тому, чтобы получить ^{необходимые} оправдательные документы. Таким путем, без излишней задержки будут достигнуты значительное сокращение расходов по пересылке с одной стороны и более правильного распределения с другой. О принятом Вами решении просим нас уведомить.

ЧЛЕН ПРЕЗИДИУМА /Эпштейн/

СЕКРЕТАРЬ /Херсонский/

12155
2/11/24

[Handwritten signature]

29

Ц.К.ЕВООБЩЕСТВОМА.

г.МОСКВА.

К нам обратилась гр. Лихтер с жалобой на то, что еще 31/VIII п/г ей были высланы через Евобщестком 24 доллара, каковые она до сих пор не получила. Означенный перевод был послан из Шанхая через наше Американское представительство по адресу Лихтер Иты, Овруч, Волынской губ., Николаевск. № 17. Деньги были приняты до сдачи их в Евобщестком Национальным банком в Шанхае по переводу № 138.

Просим навести справки по поводу означенного перевода и сообщить нам результаты.

ЧЛЕН ПРЕЗИДИУМА /Элштейн/

СЕКРЕТАРЬ /Херсонский/

80

ПРОТОКОЛ № 6

ЗАСЕДАНИЯ ПРЕЗИДИУМА КИЕВСКОЙ РАЙКОМИССИИ ЕВРОПЕЙСКОГО

ОТ 30/1 - с/г.

"присутствовали: т. т. Рабичев, Абрам, Гольмшток

Председатель - Рабичев

Секретарь - Херсонский

С л у ш а л и :

1. Информацию т. Рабичева о поездке в Б. Церковь.

Тов. Рабичев посетил детдома. Здесь образован один об"единенный детдом вместо прежних нескольких домов. В нем 122 детей. Дети живут очень скученно, грязно. Много больных фавусом, туберкулезом и дефективных. Возможно удастся получить еще одно помещение. Это в значительной мере облегчит положение учреждения. Имеется еще фавозный дом на 77 детей. Лечение там поставлено до крайности слабо. Стоит поэтому вопрос о переводе детей сюда для прохождения курса лечения в местном рентгенкабинете. Имеется помимо этого карантин довольно хорошо содержимый. В нем всего 10 детей.

Положение учреждений в материальном отношении довольно хорошее. Наробраз отпускает учреждениям регулярно питание. Теперь он предпринял обследование учреждений с целью производства в них необходимого ремонта. Положение еврейских учреждений несколько хуже, тоже по вине Наробраза. В то время, когда все учреждения получали хорошую обувь и одежду, еврейские учреждения были выключены из разверстки. Получили же они от Джойнта американскую обувь и одежду, быстро истрепавшуюся, как и многие другие фабrikаты "страны долларов".

Имеется деревообделочная школа. В ней обучается 46 детей. Работе до сих пор велась довольно примитивно. На днях лишь высланы туда 2 станка. Этом будет внесено значительное улучшение в постановку дела. Особенно хорошо работает стельмашное отделение. Последнее обслуживает нужды деревни и имеет довольно много заказов. Имелась возможность включения школы в сеть, но завшколой рассчитал, что это в материальном отношении невыгодно и поэтому упустил этот случай. Тов. Рабичевым указано на недопустимость подобного отношения.

В городе имеется школа в которой обучаются 225 детей. Школа поставлена довольно хорошо. Помимо этого в районе находятся еще нижеследующие школы и культпросветительные учреждения. В местеве школа на 100 детей, в Тараше на 115 детей, в Сквире на 145 и Дикпункт на 35 человек, в Ракитно на 120 детей и Дикпункт на 80 детей, в Брусилове школа на 40 детей, в Володарке вечерние курсы на 20 человек.

В самой Б. Церкви, помимо указанных выше учреждений, имеется еще 2 Дикпункта, детская студия, библиотека при Центральном рабочем клубе и еврейское отделение студии "Верезиль".

П о с т а н о в и л и :

1. Доклад принять к сведению.

С л у ш а л и :

2. Информацию о суммах, полученных от Джойнта. Последний прислал только 18 червонцев, очевидно, в счет сумм на декабрь. Из них следует вычесть следующие нам еще за октябрь 100 червонцев. Остается, таким образом, пока для распределения 18 червонцев, которые должны быть распределены среди киевских учреждений и учреждений Волыни, как между губерниями ранее всех представившими отчетность за прежний месяц.

Тов. Гольмшток возбуждает также вопрос о дополнительных суммах на содержание очагов. Еще в октябре уполномоченный д-р Новальский обещал на Ноябрь сумму в 50 долларов дополнительно для очагов. Сумма эта, однако, до сих пор не выслана. Неправильно также курс по которому посылаются суммы. Соотношение между червонцем и долларом в последнее время сильно изменилось в сторону доллара. Учреждениям выплачивается все время субсидия по старому курсу. Это вызывает со стороны последних вполне справедливые нарекания.

П о с т а н о в и л и :

2. По всем затронутым вопросам затребовать ответ от Джойнта.

С л у ш а л и :

3. О проведении намеченного в предыдущем заседании плана .
Тов. Рабичев сообщает, что пока кроме векселей средств нет. Им будут приняты меры к учету имеющихся векселей. Помимо этого имеются еще некоторые остатки, которые можно выдать учрежде- ниям в счет детпитания. Таким путем освобождаются некоторые сум- мы для культработы.

Тов. Гольмшток указывает на необходимость возможно скорее при- ступить к намеченному нами плану культработы. Из провинции по- ступают сведения о чрезвычайно тяжелом положении школ.

В связи с вопросом о культпомощи, т. Гольмшток возбуждает во- прос об ассигновках для школы культ р-лиги. Ассигнуемые ежеме- сячно школе 25 червонцев, по его мнению, недостаточны. Из этой суммы следует уделить довольно большую часть на уплату препода- вательскому персоналу за добавочные часы, предусмотренные сле- щивальным характером школы. За последние Наробраз не платит.

Тов. Рабичев считает эти суммы вполне достаточными. Вообще те- перь преждевременно говорить об этом. Надо раньше подумать о по- крытии долга школе еще за ноябрь и декабрь.

П о с т а н о в и л и :

3. Информацию принять к сведению. Принять все меры к скорому приведению в жизнь намеченного плана культработы.

С л у ш а л и :

П о с т а н о в и л и :

4. Ходатайство Кубуча о выдаче одежды 34 подросткам детдомов , принятым в Университет. Кубуч ука- зывает, что ранее всего необходи- мо детей одеть и обуть, ибо у них ничего нет. Тов. Рабичев считает, что эту просьбу необходимо удов- летворить, исходя из того, что у Наробраза нет средств для удовлет- ворения нужд означенных подростков.

4. Выдать одежду и обувь на 17 человек.

5. Ходатайство дома подростков по Елизаветинск.3 о выдаче вещей.

5. Отложить до имеющего быть общего распределения старых вещей среди детучреждений.

6. Ходатайство Рабфака К.П.И. о выдаче вещей для интернета.

6. За отсутствием средств отказать.

ЧЛЕН КОМПМУМА



/ Рабичев /

/ Керстини /

г. А

81

№ 157 по № 161
2/2 - 247.

У. К., и всеу-
свабколу и

Губернатору...

При сем препровождаем протокол засе-
дания Президиума за № 6 от 30/1 - с/г.

СЕКРЕТАРЬ /Херсонский/

ВСЕРОССИЙСКИЙ ЕВРЕЙСКИЙ
ОБЩЕСТВЕННЫЙ КОМИТЕТ

по оказанию помощи
пострадавшим от погромов
и стихийных бедствий.

ЦЕНТРАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ

ТЕЛЕФОН 24-58.

№ 282

Адрес телеграмм: „ЕВОВОЩЕСТКОМ“

УСТАВ УТВЕРЖДЕН НАР. КОМ. ВНУТР. ДЕЛ
12 МАЯ 1922 Г. ЗА № 4.

82
В.к. 11/27
14/2-241

Москва, 6 февраля 1924

Поварская ул., Трубниковский пер. № 19, кв. 10.

Киевской Райкомиссии

К и е в

На Ваше письмо от 11 п.м. № 41.

Из перечисленных Вами оправдательных документов, отсланных нам, мы не получили материалов, посланных при Вашем письме от 22 декабря за № 3694. Письмо это верно было послано Вами заказным порядком. Просим поэтому справиться, где оно застряло. Это письмо содержало как раз Тальненские документы, которые ожидаются в Америке с нетерпением.

Р. Г. Г. Г.
Ваша приписка, что получение оправдательных документов с мест теперь очень затруднительно, нас крайне удивляет. Ведь грузы были распределены давно, когда на местах были аппараты. Мы с своей стороны периодически напоминали о присылке документов и Вами не принимались меры к этому. Мы можем указать Вам на целый ряд циркуляров и писем, в которых мы подчеркивали всю важность и необходимость для дальнейшей работы с землячествами аккуратной присылки оправдательных документов. Такая халатность привела к тому, что целый ряд земляческих организаций в Америке расформировался, а другие более прочные отказались от дальнейшей помощи через Евовощестком.

Предлагаем принять экстренные меры для получения необходимых документов.

Член Президиума
Завед. Перев. пос. отделом

Сейф
Алекс

196

15/2-24

Ц.К. ЕВОБШЕСТЧОМА.

г. МОСКВА.

Копия / для сведения / ВСЕУКР-
ЕВОБКОМУ.

ХАРЬКОВ.

Как нам сообщил, приехавший из Москвы, тов. Л. Резник, Вы отдали распоряжение о выдаче редакции "Фрейд"-75 червонцев за Ваш счет и это нас немало удивляет. Вам должно быть не безызвестно, что у нас сумм наличных нет, что все наши средства, как говорится, лишь в будущем. Мы Вам об этом писали лишь не давно. И в ответ, вместо присылки нам средств, Вы наводняете нас долгами. Из нашего последнего протокола Вы можете увидеть, что на одно покрытие долгов, указанных Центром, надо израсходовать свыше 1/3 всех наших крайне ограниченных средств, имеющих поступить в ближайшие 4 месяца, итак еле хватающих на крайне необходимые потребности. Что остается, в таком случае для конкретной работы надале, если Вы средств в дополнение не посылаете. Ведь следует считать совершенно ненормальным, чтобы каждый район мог располагать только теми средствами, которые у него имеются в его распоряжении. При таком положении районы имеющие больше средств, но меньший круг действия, с"умеют понятно, более свободно располагать этими средствами и лучше обеспечивать учреждения чем другие районы - положение совершенно недопустимое. Необходимо составить более правильную пере разверстку средств. Мы, поэтому вместо указаний на уплату долгов, ждем от Вас присылки средств.

В частности о "Фрейд". - это в высшей степени важное издание теперь в крайне тяжелом материальном положении. Большую надежду он возлагал на эти 75 червонцев, но мы при всем нашем желании пойти ему в этом

8305.

отношении .навстречу не в состоянии этого сделать за отсутствием средств. Мы просим Вас поэтому выслать журналу причитающуюся ему эту сумму, без которой дальнейший выход журнала может стать под вопросом.

Из сегодняшнего номера газеты, мы узнаем, что в Москве организовалось общество содействия жертвам интервенции, имеющее своей главной целью подвести итоги тяжелым последствиям интервенции. Мы полагаем, что Евобщестком, как организация впродолжении всех последних лет ведущая работу по ликвидации тяжелых последствий погромов и имеющая соответствующие о том материалы должен был бы участвовать в работе этой комиссии. Мы просим Вас сообщить нам Ваше мнение по этому поводу.

ЧЛЕН ПРЕЗИДИУМА

/Рабичев/

СЕКРЕТАРЬ

/Херсонский/

17/198
152-247.

84

Ц.К.ЕВООБЩЕСТКОМА.

г.МОСКВА.

В ответ на вопросы, затронутые в Вашем письме от 19/1 с/г сообщаем:

Согласно недавно последовавшего распоряжения Киевская Губернская фавозная Комиссия реорганизована в областную, охватывающую весь район Правобережья. Благодаря этому стало возможным распространить деятельность ^{комиссии} по борьбе с фавусом и на Подолью, где в этом ощущается наиболее острая необходимость. Комиссия выделила ^{для Подольи} 150 долларов, в качестве аванса в счет " поголовной платы за лечение и некоторое небольшое количество медикаментов. Что же касается отпуска Джойнтом медикаментов и для других детучреждений, не фавозных, то такового не может иметь места, так как в распоряжении представителя Джойнта д-ра Виноградова медикаменты

84об.

имеются в весьма ограниченном количестве, не дающем возможности выйти за пределы поставленной задачи - помощи фавозным учреждениям.

ЧЛЕН ПРЕЗИДИУМА / ^{Динцев}Робичев/

(Зав. Мед. Отделом / ^{Христон}Христон/

№ 204 - 208

16/2-24

Москва

85

У. К. Вобком
Харьков, Всеукраинский
Ново-Мир. Д. му

и гудуносно-
екологическим:

.....

При сем препровождается протокол № 7
заседания Президиума Киевской Комиссии Воб-
щества от 5/II с/г.

СЕКРЕТАРЬ / Херсонский /

ВСЕРОССИЙСКИЙ ЕВРЕЙСКИЙ
ОБЩЕСТВЕННЫЙ КОМИТЕТ
по оказанию помощи
ПОСТРАДАВШИМ ОТ ПОГРОМОВ
И СТИХИЙНЫХ БЕДСТВИЙ.

ЦЕНТРАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ.

Москва, Трубниковский пер. 19, кв. 10.
Телефон 83 79 и 24-58.

№ 357

Адрес для телеграмм: „ЕВООБЩЕСТКОМ“.

Устав утвержден Нар. Ком. Внутр. дел
от 16 Февраля 1923 года.

Вх. № 150
19/2 - 247

192 ⁴ г.

86

КИЕВСКОЙ РАЙКОМИССИИ ЕВООБЩЕСТКОМА

К и е в.

В ответ на Ваше отношение от 8/II за № 142, счита-
ем нужным отметить, что мы так и решили тетради ра-
зослать на имя губернских уполномоченных, при чем
для Украины мы сговорились с тов. Сударским, с кото-
рым мы пришли к решению оставить в Харькове в за-
пасный фонд 35.000 тетрадей, а остальные 90.000 рас-
пределяются следующим образом:

1/Харьков	5000 35000 40000	6/Полтава	4000
2/Киев	<u>35000</u>	7/Донбас	2000
3/Подолія	13000	8/Одесса	<u>21000</u>
4/Волинь	8000	9/Екатер.	8000
5/Чернигов	4000		

Мы распорядились о спешной отправке этих тетрадей
по назначению. —



Член Президиума: *Сейф*

Сек. Детской Помощи: *Шимид*

№ 343
14/2-24

№ 159

ПРОТОКОЛ

19/2-24/2

СТ 9/11-24 Г.

Київ
Качу
Р

Присутствовали т.т. Хейфец, Андорльберг, Левитан, Страун, члены Президиума Всеукраинского т. Сударский и члены Президиума ЦРТА тов. Гольде.

Председатель - т. Хейфец

С л у ш а л и:

П о с т а н о в л е н и я:

1. Доклад т. Сударского о Всеукраинском.

Тов. Сударский:

В связи с принятым у нас постановлением о переходе на денежную субсидию, Всеукраинским ликвидировал склады в Харькове с 1 февраля, в Одессе была командирована т. Литвакова, где под ее руководством также были ликвидированы склады и произведены сокращения штатов. В настоящее время происходят ликвидации складов в Киевском районе. В Харьковском районе детучреждения обеспечены на три месяца, подтехнику до начала каникулярного времени. Отпускается также некоторые продукты нуждающимся государственным и общественным учреждениям. Оставшиеся после ликвидации складов грузы сохраняются в помещении Всебюкса и таким образом мы сэкономили складочные расходы. Штаты Всеукраинского в настоящее время рисуются в следующем виде:

В Харьковском районе в 114 склада, в Одессе 24 склада, в Киевском районе 16 складов, в общем по всему Всеукраинскому штаты оплачиваются в размере 30 складов.

После ликвидации складов в Киеве, там можно будет оставить только 9 складов, в общем масштабе можно будет еще сократить штат на 6-7 чел.

Относительно нашего финансового положения мы Вам подробно сообщили в нашем последнем письме.

Отвечая на целый ряд вопросов, тов. Сударский говорит, что от свертывания работ в области детпомощи положение детучреждений не ухудшилось.

Все они включены в сеть за небольшими исключениями в Одессе и Кременчуге, где некоторые детучреждения еще содержатся Всебюксом, все же главным образом содержатся за счет государства с нашей дотацией из средств отпускаемых Дюкитом. Обувью и платьем детучреждения обеспечены на продолжительное время. Положение детучреждения в киевских значительно хуже из-за отдаленности от центра, а также благодаря слабости местного бюджета. Нами приняты меры, чтобы они получили субсидии от Всебюкса. Положение проследит также. Продолжением они обеспечиваются нами из средств отпускаемых Дюкитом. Платьем и обувью они снабжаются Всебюксом, подтехнику на все 100% обеспечиваются Всебюксом.

Относительно пункта 2 протокола Всеукраинского от 25/1 о забронированной сумме, получаемых от реализации товаров на Украине за Всеукраинским т. Сударский поясняет, что этот пункт нужно понимать в том смысле, что вырученные суммы должны быть распределены по общему плану и согласно инструкции Всеукраинского и что это постановление ни в коем случае нельзя толковать, что эти суммы не должны быть включены в центральную смету, выработанную в Москве для нашей работы в общем государственном масштабе.

П о с т а н о в л е н и я

Доклад т. Сударского принять к сведению.
Поручить Всеукраинскому точно определить стоимость товаров, находящихся в его распоряжении в Харькове и Киеве и сообщить об этом в Центр.

С л у ш а л и:

2.0 Красной Даче.

тов. Сударский: Как известно, первоначальный договор с ЦРТА о передаче ему ликвидации Красной Дачи был аннулирован, как Всеукраинским, так и Центром.

88

Было решено Красную дачу передать Орту при условии, если она будет передана Коллективом. Оказалось, что ОРТ приступил к реализации живого инвентаря Красной Дачи и получилось возвращение к старому договору нами аннулированному. Было созвано совместное заседание Всеукраевского и Орта, при чем на об'единенном заседании было постановлено вторичный договор аннулировать и предложить Орту вырученные суммы от ликвидации имущества Красной Дачи передать Всеукраевскому, который бронирует их за коллективом, если последним будет передана Красная Дача для с.х. работы.

Тов. Гольде: возражает против принятого постановления и предлагает вопрос отложить до получения дополнительных данных с мест.

Тов. Хейфец заявляет, что вопрос вполне ясен. Вырученные суммы от продажи живого инвентаря необходимо передать Всеукраевскому. Договор с Ортом был с самого начала не целесообразен, т.к. живой инвентарь непригоден для коллектива в виду того, что там в большинстве не рабочий скот. Тов. Хейфец предлагает утвердить постановление об'единенного заседания Всеукраевского и Орта относительно Красной Дачи.

П о с т а н о в и л и.

3. Постановление об'единенного заседания Всеукраевского с Ортом утвердить.

С л у ш а л и:

3. Об отпуске средств ОРТ'у.

Тов. Сударский: Во исполнение постановления об'единенного заседания от 14 ноября п.г. нами уже выдано Орту около 5000 р. зол. Несмотря на то, что сумма рат Орта меньше Всеукраевскому, он обходится дороже. Тов. Сударский поднимает вопрос о дальнейшем субсидировании Орта.

Тов. Хейфец дает справку относительно сумм уже отпущенных Орту, при чем из справки видно, что в центре Орт дебетован на 5000 р. в Харькове выдано Орту 5000 р., в Киеве 3000, в Одессе 3000. Кроме того, деньги вырученные от Красной Дачи составляют около 10.000 р. зол. Таким образом ~~на момент заседания об'единенного заседания Орту уже отпущено около 25.000 р. золотом.~~

Тов. Гольде: В виду того, что точных цифр нет, на моему мнению суммы отпущенные Орту не достигают этой цифры. Тов. Гольде предлагает и в дальнейшем не прекращать субсидировать ОРТ.

П о с т а н о в и л и:

Выдать субсидии Орту за февраль и март в Москве по 1500 р. в м-ц, в Харькове по 500 р. в Одессе по 450 р., в общем ~~на сумму 10.000 р. зол.~~ 6000 р. зол.

С л у ш а л и:

4. О договоре Всеукраевского с Книгоиздательством Культур-Лиги в Киеве.

П о с т а н о в и л и:

Во исполнение постановления Президиума Всеукраевского от 18 янв. с.г. договор Всеукраевского с Книгоиздательством Культур-Лиги в Киеве утвердить за счет сумм, причитающихся Всеукраевскому согласно центральной ориентировочной смете.

С л у ш а л и:

5. О плане дальнейшей работы Всеукраевского.

П о с т а н о в и л и:

По установлению точной стоимости в золотом исчислении грузов, имеющих в распоряжении Всеукраевского в Москве, также по получении сведений из Харькова относительно стоимости грузов, находящихся в распоряжение последнего, ориентировочную смету пересмотреть. При пересмотре сметы сохранить порядок по которому в распоряжение Всеукраевского предоставляется 2/3 всех средств.

- 3 -

89

за исключением сумм, имеющих общесоюзное назначение.
Из средств уделенных на проведение методической работы, часть уде-
лится Украине.
При изменении сметы, предварительно сговоривая с Всеукраевобкомом



Председатель:

Секретарь М. М. М.

20

Москва, 16 февраля 1924
Поварская ул., Трубниковский пер. № 19, кв. 10.

ВСЕРОССИЙСКИЙ ЕВРЕЙСКИЙ
ОБЩЕСТВЕННЫЙ КОМИТЕТ

по оказанию помощи
пострадавшим от погромов
и стихийных бедствий.

ЦЕНТРАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ

ТЕЛЕФОН 24-58.

№ 359

Адрес для телеграмм: „ЕВОВОЩЕСТКОМ“

Киевской Райкомиссии

К и е в

В ответ на Ваше письмо от 7 с.м. за № 155 сообщаем, что перевод

№ 18715/лист. 2521/ на имя Лихтер, Овруч будет отправлен в конце сего месяца через Госбанк.

Напоминаем, что Вы по сие время не исполнили еще нашего циркуляра от 3 октября о ликвидации переводных операций. Согласитесь, что пора уже положить конец этой операции.

вед. Финсчетоведом

Зав. д. Перев. пос. отделом



Н. Довгобор
Атурс

В.Х. 12160

19/2-242

копия

91

Американский
Объединенный Комитет, Русский Отдел.

Джойнт-Евобком № 72

Москва, 14-го февраля 1924 г.

От: Главной Конторы Американской Организации "Джойнт"

Кому: Члену Президиума ЦК Евобщесткома, Д-ру Хейфецу,

Москва

По делу: Субсидирование учреждений Киевского района.

В ответ на Ваш запрос от 13-го с.м. за № 328 по поводу ассигновок на Киевский район, имею честь сообщить, что уменьшение ассигновок зависит от суммы, на которую росписки еще не получены. Другими словами, задержка росписок влечет за собой задержку дальнейших субсидий.

Мы уже сообщили тов. Рабичеву о необходимости более аккуратной присылки росписок, а также и избегания пропусков субсидирования учреждений, так как ассигновка зависит от количества детей обслуживаемых.

В.М. 166

22/2-24



Американский Еврейский Объединенный
Распределительный Комитет "Джойнт"

Брис Д. Боген
Директор для России

Верно:

ВСЕРОССИЙСКИЙ ЕВРЕЙСКИЙ
ОБЩЕСТВЕННЫЙ КОМИТЕТ

ПО ОКАЗАНИЮ ПОМОЩИ
ПОСТРАДАВШИМ ОТ ПОГРОМОВ
И СТИХИЙНЫХ БЕДСТВИЙ.

ЦЕНТРАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ

ТЕЛЕФОН 24-58.

№ 373

Адрес для телеграмм: „ЕВОВЩЕСТКОМ“

СТАВ УТВЕРЖДЕН НАР. КОМ. ВНУТР. ДЕЛ
12 МАЯ 1922 Г. ЗА № 4.

*В.К. 166
22/2-1924*

Москва, 18/2 1924
Поварская ул., Трубниковский пер. № 19, кв. 10.

КИЕВСКОЙ РАЙКОМИССИИ ЕВОВКОМА,

К и е в.

Вчера мы отправили Вам протокол заседания Президиума с участием т. Сударского от 9/II с.г. Во исполнение этого протокола мы вчера отправили Всеукраевокому письмо, в котором просили в срочном порядке прислать нам сведения относительно стоимости товаров, находящихся в распоряжении Киевского Евовкома, дабы мы могли приступить к пересмотру центральной ориентировочной сметы. Соответствующую информ. Вы получ. из Харькова. Как Вы увидите из пункта 3 того же протокола об отпуске средств ОРТ^у постановлено выдать Киевскому Отделению ОРТ^а заключительную субсидию за февраль и март по 450 р. в месяц. С этого времени дальнейшее субсидирование Орт^а прекращается. При обсуждении этого вопроса, как Вы увидите из справки, данной т. Хейфецом в распоряжении Президиума не было еще В/протокола от 22/I, из которого видно, что Вы постановили выдать Орту кроме ранее выданных 400 чер. еще 200. У нас были сведения только относительно выданных Вами Орту 300 червонцев.

н/об.

92 об.

Президиум ЦК Евобщесткома считает необходимым обратить Ваше внимание на то, что отпуск средств Орту не должен был быть Вами проведен без предварительного согласования с Центром. Ваша ссылка на постановление центра по поводу субсидии Орта не может быть принята во внимание, т.к. было принципиальное решение о субсидировании Орта, но не было произведено соответствующей разверстки, по которой каждый район мог бы знать какая сумма ему следует отпустить для этой цели.-



с товарищеским приветом

Член Президиума:

Секретарь:

Дейко
Дилько

Г. С. на основании вост. ком. инициативы
Дорожника отком. инициативы задержан ассигновка
Дил

93

№ 242

23/2-1924

Ц. К. ЕВОБЩЕСТКОМА.

г. МОСКВА.

При сем препровождается перечень № 180
и 6 расписок на 7 продпосылок, розданных
по Киевскому району.

ЧЛЕН ПРЕЗИДИУМА /Эпштейн/

СЕКРЕТАРЬ /Херсонский/

94

„ЕВОВОЩЕСТКОМ“

ПРОДПОСЫЛКИ

..... 192 г.

Район иерский

Губерния

ПЕРЕЧЕНЬ № 180

При сем прилагаются расписки получателей продпосылок по 10 долларов

№ по поряд.	Имя и фамилия адресата	Город или местечко	Коли- чество посыл.	№ посылки	Когда выдана	№ ведом. америк.	Примечание
	Сливек Лейб	Шполе	I	40935	15/I-	39	по довер.
	Шивцов Сега	"	I	30694	"	40	"-
	Лившиц Анна	Киев	2	18231	23/II	19	
	Ховайло Хася	Умань	I	31498	"	45	по довер.
	Скырский З.	"	I	23812	"	28	
	Анна Штейнберг	Одесса	I	24174	5/II	-	
			7н.				

От № 234-239

95

Иск. № 28/2-1924г.

Ц. х. Всеукраинскому
Лесерия. Пределу...
и субполюсности.

При сем прилагается протокол
заседания Президиума Киевской Райкомис-
сии Вовобшесткома № 8 от 12/11-24 г.

СЕКРЕТАРЬ /Дерсонский В./

96

✓ 244
25/2-1924

П. К. ЕВОВШЕСТКОМА.

г. Москва.

Согласно вашего отношения № 350 от 13/II с/г нами аннулированы, препровождаемые при сем, 4 расписки на 5 продписок, адресованные на имена следующих адресатов:

- 1. №14409-Финкельперель Ш...Старо-Констант. I пос.
 - 2. №12894-Блиндер Доба.....Винница.....2 "
 - 3. 13398 -Лузанская Фейга...Б.Церковь.....I "
 - 4. №10089-Мынц Суре.....Каватин.....I "
-
- Итого.....5 "

Что касается вешевой 20-ти долларной посылки за № 1021 на имя Величко Мириам, то она нами аннулирована быть не может, так как она была выдана адресату еще 22/XI п/г, каковая расписка была Вам отослана из Ритомира при ведомости №2.

ЧЛЕН ПРЕЗИДИУМА /Эпштейн/
СЕКРЕТАРЬ /ХЕРСОНСКИ /

ВСЕРОССИЙСКИЙ ЕВРЕЙСКИЙ
ОБЩЕСТВЕННЫЙ КОМИТЕТ

ПО ОКАЗАНИЮ ПОМОЩИ

ПОСТРАДАВШИМ ОТ ПОГРОМОВ
И СТИХИЙНЫХ БЕДСТВИЙ.

ЦЕНТРАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ

ТЕЛЕФОН 24-58.

№ 330

Адрес для телеграмм: „ЕВОВЩЕСТКОМ“

Москва, 13/2 192 4
Поварская ул., Трубниковский пер. № 19, кв. 10.

Киевской Райкомиссии Евобществкома

Киев.

Просим аннулировать и возвратить обратно
следующие прод. и вещ.-ордера:

Продордера:

- меню* 1. № 10089, вед. на Киев. губ. №26 Минц Сура, Казатин.
Киевск. губ.
- меню* 2. " 12894, " " ПОД. " №31, Блиндер Доба, Винница.
- меню* 3. " 13398, " " Киевск. " №32, Лузанская Фейга,
Бел-Церковь, Киев. губ.
- меню* 4. " 14409, " "Волинск. " №35, Финкельперель Ш.
Старо-Константинов.

Вещ-орд. 20 дол.

1616
20/IV-1923
1. № 1021, прод. № 1 на Волын, Величкомириам и Ишика,
Рогачев, Нов-Волинск. уезде



в Ат-Трансп.Отд.

в. Перев-Пос.Отд.

Власть
Атуп

98

ВСЕРОССИЙСКИЙ ЕВРЕЙСКИЙ
ОБЩЕСТВЕННЫЙ КОМИТЕТ
ПО ОКАЗАНИЮ ПОМОЩИ
ПОСТРАДАВШИМ ОТ ПОГРОМОВ
И СТИХИЙНЫХ БЕДСТВИЙ.

ЦЕНТРАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ

ТЕЛЕФОН 24-58.

№ 306

адрес для телеграмм: „ЕВОВОЩЕСТКОМ“

Москва, Февраля 1924

Ловарская ул., Трубниковский пер. № 19, кв. 10.

*Вх. № 183
27/II - 1924г.*

Киевской Райкомиссии

К и е в

Подтверждаем получение Вашего письма от 16 с.м. с оправдательными документами по распределению земляческого груза ЕХ 428 в Конотоп.

К письму имеется приписка, что один экземпляр этих документов отослан Вами непосредственно в Америку

Такой порядок пересылки документов был нами раз навсегда запрещен. Все сношения должны быть исключительно через Ц.К. Евовощесткома, а не непосредственно

Вы же вопреки нашим циркулярам отослали непосредственно оправдательные документы по Тальненским грузам и мы лишены теперь возможности установить, по каким именно грузам/таковых было много/ и по каким именно продпосылкам Вами документы отосланы. Если уж Вы уже отправили непосредственно, то следовало бы по крайней мере нас о том поставить в известность и прислать хотя бы копию Вашего письма.

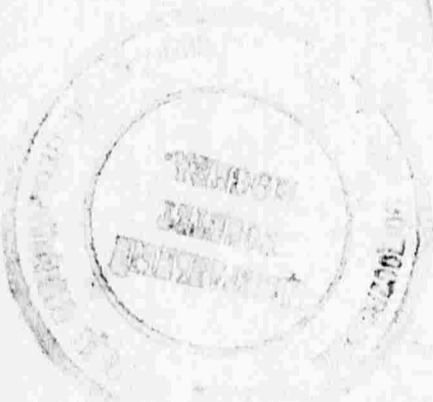
Просим немедленно сообщить нам, по каким именно грузам Вы послали непосредственно в Америку материалы, какого числа, и прислать точные копии Ваших препроводительных писем.

Член Президиума *Уелер*

Завед. Перев. пос. отд. *Атуревич*

СТАВ УТВЕРЖДЕН НАР. КОМ. ВНУТР. ДЕЛ
12 МАЯ 1922 Г. ЗА № 4.

Р. Г. Г. Г.



ВСЕРОССИЙСКИЙ ЕВРЕЙСКИЙ
ОБЩЕСТВЕННЫЙ КОМИТЕТ

ПО ОКАЗАНИЮ ПОМОЩИ
ПОСТРАДАВШИМ ОТ ПОГРОМОВ
И СТИХИЙНЫХ БЕДСТВИЙ.

ЦЕНТРАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ

ТЕЛЕФОН 24-58.

№ 319

адрес для телеграмм: „ЕВОВЩЕСТКОМ“

СТАВ УТВЕРЖДЕН НАР. КОМ. ВНУТР. ДЕЛ
12 МАЯ 1922 Г. ЗА № 4.

Москва, 25/11 1922
Поварская ул., Трубиковский пер. № 19, кв. 10.

В.Л. № 182
27.11.22

КИЕВСКОЙ РАЙКОМИССИИ ЕВОВКОМА,

Киев.

Уваж. Товар.

1871

На В/письмо от 15/II с.г. за № 196, в котором Вы за-
прашиваете относительно участия Евовщесткома в ра-
боте О-ва Содействия Жертвам Интервенции, настоящим
сообщаем, что нами в настоящее время выясняется харак-
тер этой организации и методы ее работы.
По выяснению этих вопросов, Президиумом ЦК Евовко-
ма примет соответствующее решение по этому поводу, ко-
торое будет Вам немедленно сообщено.

Р. Г. М.

С товарищеским приветом

Член Президиума: *Кейзер*

Секретарь: *Уткин*



211

100

н 254

28/II 1924г.

Ц. К. ЕВОВОЩЕСТКОМА.

г. М о с к в а .

Из прилагаемых три сем копий двух писем, адресованных нами на имя т. Рабичева во время его недавнего пребывания в Харькове, Вы сумеете подробно ознакомиться с теми спорными вопросами, которые у нас имеются в данное время с Джойнтом.

Вопросы эти, в кратких чертах следующие:

I/ Вопрос о суммах за прошлые месяцы. Метод аннулирования накопившихся за прежние месяцы Джойнт применяет не впервые. Аналогичное явление имело место ранее в Июле прошлого года. Теперь это достигает рекордной цифры в 300 червонцев. Урвать из годового бюджета целого ряда учреждений такую сумму денег, по мотивам чисто формальным — явление не могущее быть оправданным ни с какой стороны.

Остается фактом, что несмотря на все задержки в присылке оправдательных документов на 20-е с/м за нами не числится никаких долгов Джойнту по суммам непосредственно присланным из Центра. Наоборот, к нам имеет поступить целый ряд расписок, но это уже из сумм выданных нами авансом в счет имевших поступить сумм Джойнта.

Теперь, в связи с заявлением г. Ковальского, получение этих сумм стоит под вопросом. Если и имели место некоторые формальные ошибки, то, исключительно благодаря несурзанности построенной на "американский манер" отчетности, не учитывающей нашей действительности, с ее непрерывными большими переменами в составе (субсидируемых учреждений. Наконец, этот порядок нам стал известен, лишь теперь после приезда сюда Ковальского. Последний сам не был осведомлен в полной мере о таком порядке присылки отчетности. Будучи здесь несколько недель тому назад он составил

совместно с нами разверстку на декабрь. В соответствии с этим мы и распределили суммы. Центр, однако, по его словам, это" разверстки не утвердил, о том нас не известил - и теперь возвращает целый ряд расходов не фигурирующих у него в смете и это после того, как суммы уже выданы. При этом заявляют, что мы мол не гарантируем, вообще, определенный бюджет. Мыслимо ли при таком порядке работать надале?

Вопрос Вопрос о непосредственной связи с учреждениями. Здесь Джойнт возвращается опять к своей излюбленной идее. Он, правда, не делает этого пока в категорической форме, но выражает пожелание. Нет, однако, гарантий, что в ближайшее же время он этого не сделает. Вопрос о непосредственной связи с учреждениями обсуждался неоднократно и всем ясно насколько подобного рода явление нежелательно ни с практической стороны / текущий состав учреждений, неравномерность в распределении сумм и много др. /, ни с политической.

Т. Эпштейн предложил Ковальскому гарантию высылки всех оправдательных документов до 10-го марта. В дальнейшем же мы будем строго придерживаться установленного Джойнтом порядка отчетности и не будет тогда повода вносить какие бы то ни было изменения в существовавший до сих пор порядок. Он обещал это предложение передать Бегену, сам же он не имеет полномочий разрешить самостоятельно эти вопросы.

Мы считали необходимым выезд т. Рабичева в Москву для переговоров с Джойнтом по этому поводу. Он, однако, с правом счел необходимым предварительно предложить Ц.К. вести соответствующие переговоры с Джойнтом и ожидать с поездкой до результатов этих переговоров, тем более, что он предполагает в середине марта быть в Москве.

Мы просим Вас поэтому эти вопросы поставить перед Джойнтом и о результатах переговоров с ним нас известить.

ЧЛЕН ПРЕЗДИУМА /Эпштейн/

СЕКРЕТАРЬ /Херсонски /

х) при
исхвн
интерпрет
дана за
последний месяц

ВСЕРОССИЙСКИЙ ЕВРЕЙСКИЙ
ОБЩЕСТВЕННЫЙ КОМИТЕТ
ПО ОКАЗАНИЮ ПОМОЩИ
ПОСТРАДАВШИМ ОТ ПОГРОМОВ
И СТИХИЙНЫХ БЕДСТВИЙ.

ЦЕНТРАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ

ТЕЛЕФОН 24-58, 65-79.

№ 423

Адрес для телеграмм: „ЕВООБЩЕСТКОМ“

Копия Воеводской комиссии, Харьков.

Москва, 27 февраля 1924

Мясницкая 49, кв. 1.

192 4

*В.Х. 1191
1/10 1924*

Киевской Райкомиссии

К и е в

Подтверждаем получение копии Вашего письма
Американскому Представительству Евобщесткома от 20
с.м. за № 223.

Нас крайне удивляет, что вопреки всем нашим
постановлениям и циркулярным распоряжениям Вы по ряду
вопросов установили непосредственную связь с Америкой. В
некоторых случаях Вы игнорируя Ц.К. Евобщесткома, не нахо-
дите даже нужным прислать копии Ваших писем/случай с Таль-
ненскими оправдательными документами/. Категорически протес-
туем против такого рода нарушений Вами раз навсегда принятых
постановлений и предлагаем Вам впредь все материалы, а также
все возникающие вопросы направлять в Ц.К. Евобщесткома.

По существу затронутого в вышеуказанном Вашем
письме вопроса замечаем, что Ваше решение обращения посылок
неразысканных адресатов в общий фонд в корне неправильно, так
как у нас имеется постановление такие посылки обращать в фонд
для компенсации адресатов пропавших посылок, а таких посылок
у нас еще имеется достаточное количество. На все наши запросы
о положении компенсации мы от Вас ответа не имеем, как вооб-
ще не имеем ответов на целый ряд вопросов переводной опера-
ции.



Имен Президиума

Завед. Перев. посыл. отделом

*Сей 50
Атурс*

УСТАВ УТВЕРЖДЕН НАР. КОМ. ВНУТР. ДЕЛ
12 МАЯ 1922 Г. ЗА № 4.

261

201

102

1/10 247

Ц. К. ЕВОБЩЕСТКОМА.

Нами получен целый ряд гневных писем от-дела посылок.

Все эти письма поразили нас в особой мере своим тоном, очевидно вытекающим из неосведомленности их автора по тем вопросам о которых последний пишет:

Считаем нужным поэтому дать нижеследующее разъяснение: Раньше всего по поводу первого Вашего письма от 16/II за № 359.

Письмо это является ответом на наше письмо за № №155. Последнее содержало в себе обиденный запрос относительно перевода на имя гр. Дихтера из Овруча. Последнему высланы были через наше Американское Бюро деньги еще в октябре месяце. Не получая до сих пор денег он обратился к нам с запросом. Мы естественно сочли нужным запросить Вас об этом. Можно ли из этого простого факта сделать заключение что у нас существует отдел ^{денег} ~~посылок~~. Между тем это делает автор письма. Последнее кончается словами: "напоминаем, что до сих пор Вами не исполнен наш циркуляр от 13-го октября о ликвидации отдела ^{денег} ~~посылок~~ и под конец татетическое восклицание: "согласитесь, что пора уже положить конец этой операции". Согласились и уже давно. Переводных операций нет у нас еще с конца прошло года. Пафос неуместный в данном случае следовало бы излить в другом направлении - в сторону более скорой отправки переводов. Тогда минет надобность в запросах с нашей стороны.

Далее по поводу Ваших писем за NN. 282, 306 и 425. Все они касаются земляческих грузов. Особенное возмущение вызывает вопрос о грузе для Тального. Всем Вам известно, как остро поставило землячество вопрос об этих грузах. На месте, по упущениям нашего уполномоченного и местного земляческого комитета не сохранилось никаких оправдательных документов. Не было возможности установить отчетности по отдельным грузам.

Принимая, однако, во внимание неоднократные срочные письма землячества и нашего американского представительства мы командировали туда нашего б. инструктора. Последний на месте созвал представителей местного земляческого комитета, детдома и трудшколы. Последние протоколно заверили факт получения ~~вещей~~. Это все что удалось получить по поводу этих грузов. Принимая во внимание необходимость срочно отослать материалы для представления землячеству с одной стороны, и, что эти материалы не носили, как указано выше, характера отчетности, а только информационный характер, мы отослали этот протокол непосредственно в Америку в ответ на непосредственно полученный оттуда запрос. Мы, однако, не ограничились только этим и отправили Вам 22/XII п/г за № 3694 копию этого письма.

В Вашем письме от 28/XII за № 8230 сбоку имеется приписка от руки нижеследующего содержания:

" тем временем мы успели получить копию Вашего письма от 22 с/м за № 3694 и РЕЗУЛЬТАТ СЧИТАЕМ ВПОЛНЕ УДОВЛЕТВОРИТЕЛЬНЫМ.

Казалось все, но нет. В Вашем последнем письме за № 306 Вы пишете: " Вы вопреки нашим требованиям отправили непосредственно тальновские документы и т.д." Под конец Вы пишете: " ели Вами уже отправлены непосредственно документы, то следовало на о том повестить. Чем обяснить все это. Поистине не знает правая, что делает левая.

Далее о Конотопе. Здесь у нас имелось 3 оригинала. В целях ускорения отсылки отчетности один экземпляр отправили непосредственно в Америку, другой - Вам, а третий оставили у себя. Таким образом, и землячество получило скорее оправдательные документы и Ц.К. имел возможности с ними ознакомиться и сделать у себя соответствующие отметки. И что тут плохого. Разве только что не соблюдены " инстанции". Этот бюрократизм неуместный нигде, особенно неуместен в данном вопросе, когда от скорого представления отчетности землячествам зависят наши взаимоотношения с последними, а от этого в большой мере и наша дальнейшая работа. Все наши непосредственные сношения с Америкой носят исключительный характер и практикуются только в тех случаях, когда эти последние вызваны интересами большей целесообразности, но и в этом случае мы всегда ставим Вас об этом в известность. Случаи, когда мы этого не делаем Вы нам привести не сумеете. Что касается Вашего упрека в непредставлении отчетности по земляческим грузам

103

зам, то Вам вполне понятно, что в настоящее время у нас нет никакого аппарата в районе. Единственное, что мы можем сделать это писать и требовать. Это мы и делаем и довольно энергично. Большаго сделать нельзя. Указания же на вину в прошлом могут иметь только теоритический характер, а делу мало помогут.

Наконец, по поводу нашего запроса в Америке об имеющихся еще нерозданных вещпосылках. Наше указание, что вещи эти, в случае невострбования будут обращены в общий фонд имеет в виду, главным образом, американского отправителя для которого, понятно, удобнее формула обращения вещей в общий фонд детпомощи чем выдача его вещей одному лицу с компенсацию за посылку посланную другим. Разумеется, в первую очередь мы из них компенсировали бы за потерянные посылки. Последних у нас, некомпенсированных очень мало всего... ^{излишней} указаний на другие потерянные у нас нет. Вопрос о предназначении этих вещей был бы в свое время, при необходимости срочного его разрешения поставлен перед Ц.К.

Вот все наши раз"яснения по этим вопросам. Они достаточно по нашему показывают, что горячность проявленная в данном случае является излишней.

ЧЛЕН ПРЕЗИДИУМА /Эпштейн/

СЕКРЕТАРЬ /Херсонский/

ВСЕРОССИЙСКИЙ ЕВРЕЙСКИЙ
ОБЩЕСТВЕННЫЙ КОМИТЕТ
ПО ОКАЗАНИЮ ПОМОЩИ
ПОСТРАДАВШИМ ОТ ПОГРОМОВ
И СТИХИЙНЫХ БЕДСТВИЙ.

ЦЕНТРАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ

ТЕЛЕФОН 24-58, 83-79.

№ 437

Адрес для телеграмм: „ЕВРОБЩЕСТКОМ“

УСТАВ УТВЕРЖДЕН НАР. КОМ. ВНУТР. ДЕЛ
12 МАЯ 1922 Г. ЗА № 4.

В. М. 187

1/III 24

киев

9.12.1
К. Г. Г. Г.

Москва, 27/2
Мясницкая 49 кв. 1.

192 4

В . . . *Киев*

При сем препровождаем Вам железнодорожный дубликат на высланных Вам *10* . . . ящиков, содержащих *25-645* тетрадей, закупленных на средства Джойнта, ассигнованные для этой цели для распределения между учреждениями Вашего района. -

Немедленно по получении тетрадей мы просим Вас приступить к их распределению по учреждениям, руководствуясь и циркуляром от 29/I за № 183. -

Срочность распределения диктуется необходимостью в срочном порядке получить от Вас оправдательные документы от учреждений, которым будут выданы тетради.

Расписка должна быть составлена по следующей форме:

- 1/ Название учреждения
- 2/ Адрес
- 3/ Район
- 4/ Губерния и уезд
- 5/ Фамилия заведующего и число детей

Нами получено от Джойнта через Евробщестком тетрадей на сумму руб. коп.

Член Президиума / *Кляхдях* / Хейфец / *Фейер*
Завед. Отд. Детской помощи / *Шнейдер* / *М. М. Мейер*
Секретарь / *Мишель* / *Д. М. Д.*

П.С. При указании суммы стоимости тетрадей, Вы должны иметь в виду, что каждая тетрадь стоит 3 коп. золотом.

9071

МОСКВА ЕВОБЩЕСТКОМ , ХАРЬКОВ ВСЕУКРЕВОВКОМ.

Может 24.

WS

Джойнт извещает отныне высылает непосредственно учреждениям Примите меры телеграфируйте наше от-
ношение

27/
ЭПИТЕ Н
5/11 - 291

Киев, Евообществом ул. Воровского 48

ВСЕРОССИЙСКИЙ ЕВРЕЙСКИЙ
ОБЩЕСТВЕННЫЙ КОМИТЕТ
по оказанию помощи
ПОСТРАДАВШИМ ОТ ПОГРОМОВ
И СТИХИЙНЫХ БЕДСТВИЙ.

ЦЕНТРАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ.

Москва, Трубниковский пер. 19, кв. 10.
Телефон 83-79 и 24-58.

№ 467

Адрес для телеграмм: „ЕВОбЩЕСТКОМ“.

106
3/3
В.К. № 206
В. / III 1924 г.

192 ⁴/₁ г.

ВИННИЦКОМУ УПОЛНОМОЧЕННОМУ ЕВОбЩЕСТКОМА
тов. Солитерману,

В и н н и ц а.

Копия Киевской Райкомиссии Евобществкома.

Уваж. Тов.

При сем посылаем Вам письмо, полученное нами из Америки
через н/Американское Бюро от Кооперативной Организации
еврейских девушек работниц.

Как Вы увидите из указанного письма эта организация
выразила желание взять на себя содержание детского дома
в Фельдштине, Подольской губ. и обещала внести для этой
цели н/Американскому Бюро 1200 долларов.

Письмо адресовано непосредственно заведующему детским
домом с просьбой связаться с организацией и выслать в ее
распоряжение доклад о положении детского дома и если воз-
можно некоторые фотографические снимки.

Мы просим Вас в срочном порядке письмо это переслать
в Фельдштин в распоряжение завед. еврейским детским домом
с просьбой выслать через Вас в наше распоряжение эти ма-
териалы и фотографии, которые будут нами немедленно от-
правлены в Америку.

Получение письма просим нам подтвердить.-

С товарищеским приветом



Инициала: Фейз
Шейнман

קאפייע

Max 206
of 24
Kuel

107

יוניטי הויז , פעברואר 11, 1924

ווערטע חברים פון דער פעלשטיין היים.

סיר זינען די גרופע ארבעטער-מידלאך פון דער

יוניטי הויז, העלבע האבן זיך אונטערגענומען צו באזארגן דיזע

היים, אזוי ווי עס איז אנגעוויזן אין פאלגנדיקן קאנטראקט.

זייענדיק פאלשטענדיק איינפארשטאנען מיט דער נויטי-

ווענדיקייט פון דיזע עקזעסטיירנדיקע היימען, און האבנדיק די טיפסטע

סימפאטיע פאר יעדעקע היימלאזע עלענדע קינדער, באטראכטן סיר פאר אונזער

פליכט צו אונטערנעמען די אויסהאלטונג פון אזוי פיל קינדער וויפל סיר

זינען איימשטאנד.

אונזער וואונש איז איך צו קומען מיט איך אין די-

רעקטע פארבינדונגען, דאס מיינט א שטענדיקע דורכשרייבונג וועגן די אנגע-

לעגנהייטן און איינצעלהייטן פון דער דורכפירונג פון דער היים. סיר

פארלאנגען אויך צו האבן ערהאלטן אייער ענטפער איידער סיר וועלן האבן

געקאט ארויסגעשיקט די געלט. עס וועט אונז אויך איינגענעם פאסן צו

ערהאלטן די פאטאגראפיעס.

מיט הילפס-גרוס,

יוניטי הויז קאמיטעט

פ. ראגאוו

מערס אורוצקי

שרה פארט

31

108

Телеграмма.

Телеграф = КИЕВ ЛЕВОВШЕСТКОМ

КРЕШАТИК > 48

В

КИЕВ МОСКВЫ 122293 10 6:14 3

Принята в / со 192 г.

от 59 /

Принял

Разр. Счет слов. Пована.

т.

сл.

ш.

Служба не отмечает.

= ВАША 271 СООБЩАЕМ ПИСЬМОМ

5:0 = ИХЕИФЕЦ

Handwritten notes: V. G. B. K. 208, 2/11, 247, and a large signature.

ВСЕРОССИЙСКИЙ ЕВРЕЙСКИЙ
ОБЩЕСТВЕННЫЙ КОМИТЕТ
ПО ОКАЗАНИЮ ПОМОЩИ
ПОСТРАДАВШИМ ОТ ПОГРОМОВ
И СТИХИЙНЫХ БЕДСТВИЙ.

ЦЕНТРАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ

ТЕЛЕФОН 24.58

№ 484

Адрес для телеграмм: „ЕВОВЩЕСТКОМ“

адресу 11/17 22
1038
1056
1987
241/162

№ 1038, Рафаил Глаз	Черкассы	23 дол.
№ 1056, Рафаил Глаз	Черкассы	21 доллар
№ 1987, Шкляр М.	Радомысль	136,000 шв. фр.
№ 241/162, Берл., Вербловский	Киев	4 дол. 50 с.

Просим срочно сообщить о судьбе следующих переводов:

Если переводы оплочены, просим сообщить, когда и при каком Вашем препроводительном письме Вами отосланы расписки. Если адресаты не найдены то немедленно аннулируйте и нам о том сообщите.

Член Президиума *Лейба*

Заведующий Финсчетовым отделом *Н. Тондору*

Перев. пос. отделом *Алупа*



А. М. Шкляр
А. К. Губ
Амберсено
20/11/24
А

Москва, 4 Марта 1924

Поварская ул., Трубниковский пер. № 19, кв. 10.

В. х. № 219
1924
Киевской Райкомиссии

К и е в

110

УСТАВ УТВЕРЖДЕН НАР. КОМ. ВНУТР. ДЕЛ
12 МАЯ 1922 Г. ЗА № 4.

ВСЕРОССИЙСКИЙ ЕВРЕЙСКИЙ
ОБЩЕСТВЕННЫЙ КОМИТЕТ
ПО ОКАЗАНИЮ ПОМОЩИ
ПОСТРАДАВШИМ ОТ ПОГРОМОВ
И СТИХИЙНЫХ БЕДСТВИЙ.

ЦЕНТРАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ

ТЕЛЕФОН 24-58.

№ 480

Адрес для телеграмм: „ЕВООБЩЕСТКОМ“

УСТАВ УТВЕРЖДЕН НАР. КОМ. ВНУТР. ДЕЛ
12 МАЯ 1922 Г. ЗА № 4.

В.Х. 1220
8/III-1924

Москва, *4/3*
Поварская ул., Трубниковский пер. № 19, кв. 10.

192*4*

Киевской Райкомиссии Евобщесткома.

КИЕВ.

Во изменении нашего отношения от 3-го с/м.
за № 469, просим продпосылку за № 1819, изв. №
адресованную Цвесному Я. Киев,

НЕ аннулировать, а выдать ее гр-ке:

СТРАКОВСКОЙ МАЛКЕ,

Киев, Межигорская 44/5.

Отношение по остальным продпосылкам, указанных в
№ 469, АННУЛЯЦИЯ остается в силе



Завед. Перев.-Пос. Отд:

А. Гусев

денг
№ 1
восстан
милостия
8/III-24
Анд. Малок

ВСЕРОССИЙСКИЙ ЕВРЕЙСКИЙ
ОБЩЕСТВЕННЫЙ КОМИТЕТ
ПО ОКАЗАНИЮ ПОМОЩИ
ПОСТРАДАВШИМ ОТ ПОГРОМОВ
И СТИХИЙНЫХ БЕДСТВИЙ.
ЦЕНТРАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ

ТЕЛЕФОН 24-58.

№ 482

Адрес для телеграмм: „ЕВООБЩЕСТКОМ“

УСТАВ УТВЕРЖДЕН НАР. КОМ. ВНУТР. ДЕЛ
12 МАЯ 1922 Г. ЗА № 4.

Handwritten signature

Константин Карасков

Москва, 2 Марта 1924

Поварская ул., Трубниковский пер. № 19, кв. 10.

Вх. № 218

8 III 24

Киевской Райкомиссии

Кулл

К и е в

ПЕРЕВОДНЫЕ ОПЕРАЦИИ.

3-го октября прошлого года, то есть 5 месяцев тому назад, мы разослали циркуляр о ликвидации переводных операций, о присылке отчета, об аннулировании всех оставшихся неоплоченными переводов и т.д. За это время мы успели получить отчеты в исполнение циркуляра от всех райкомиссий и уполномоченных, за исключением Киева, не взирая на неоднократные упоминания и настойчивые требования.

По нашим книгам числится изрядное количество переводов, посланных своевременно Вам, неоплоченных. Отправители справедливо требуют либо возвращения денег либо уплаты, а без исполнения Вами циркуляра мы отправителей удовлетворить не можем.

Из всего этого мы заключаем, что Вы как бы намеренно игнорируете Ц.К. Евобщесткома, не отвечая на письма, не исполняя наших циркуляров, нарушая наши постановления/непосредственные сношения с Америкой/.

Этому недопустимому явлению следует положить конец навсегда.

Мы предлагаем Вам в самой категорической форме исполнить наш циркуляр от 3 октября, а также реагировать своевременно на все наши письма.

Член Президиума



Завед. Перев. пос. отделом

Завед. Финсч. отделом

Handwritten signature

Handwritten signature

ВСЕРОССИЙСКИЙ ЕВРЕЙСКИЙ
ОБЩЕСТВЕННЫЙ КОМИТЕТ
ПО ОКАЗАНИЮ ПОМОЩИ
ПОСТРАДАВШИМ ОТ ПОГРОМОВ
И СТИХИЙНЫХ БЕДСТВИЙ.
ЦЕНТРАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ

ТЕЛЕФОН 24-58, 83-79.

№ 290

Адрес для телеграмм: „ЕВОВОЩЕСТКОМ“

УСТАВ УТВЕРЖДЕН НАР. КОМ. ВНУТР. ДЕЛ
12 МАЯ 1922 Г. ЗА № 4.

Handwritten notes:
2.11.22
2.11.22

Handwritten notes:
22/11/22
8/11/22
19/2/22

Москва, 2/6
Мясницкая 49, кв. 1.

192 4

КИЕВСКОЙ РАЙКОМИССИИ ЕВОВОЩЕСТКОМА,

К и е в .

На основании Вашего письма от 30 января с.г.
посланного н/Берлинскому Бюро, последнее выслало в наш
адрес препарат "Бюминаль" с просьбой переслать его Вам.

Вчера указанный препарат послан Вам почтовой по-
сылкой. Получение его просим нам подтвердить.

Стоимость препарата около 14 долларов включая раз-
ходы по пересылке записаны в дебет Вашего счета у нас.



Президиума: *Фейзель*
Секретарь: *Гинзбург*

ВСЕРОССИЙСКИЙ ЕВРЕЙСКИЙ
ОБЩЕСТВЕННЫЙ КОМИТЕТ
по оказанию помощи
ПОСТРАДАВШИМ ОТ ПОГРОМОВ
И СТИХИЙНЫХ БЕДСТВИЙ.

ЦЕНТРАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ.

Москва, Трубниковский пер. 19, кв. 10.
Телефон 83 79 и 24-58.

№ 516

Адрес для телеграмм: „ЕВООБЩЕСТКОМ“.

Реш. № 231 1/3
13/III - 1924
Киев
ВСЕУКРЕВООБЩЕСТКОМУ,

114
1924 г.

Харьков.

Киевской Райкомиссии, Киев.

Уважаемые Товарищи,

В настоящее время мы имеем уже возможность сообщить Вам относительно планов Джойнта на дальнейшие ассигнования средств для детучреждений.

Из переговоров с д-ром Богеном по этому вопросу мы выяснили, что Джойнт ликвидирует здесь свой аппарат и имеющиеся в его распоряжение средства на субсидирование учреждений на ближайшие четыре месяца он предполагает выслать непосредственно в адрес учреждений, мотивируя это тем, что Американская Контора требует непосредственного отправления денег учреждениям и предоставления почтовых расписок. Д-р Боген пояснил, что, желая перед ликвидацией работы обеспечить субсидируемые учреждения, он пошлет им субсидии сразу на все 4 месяца.

Мы не считали возможным стать в отношении этого предложения в явную оппозицию и решили вопрос таким образом, что с нашей стороны явного противодействия этому проекту не будет. На всякий случай мы решили затребовать от районов адреса субсидируемых Джойнтом учреждений и в случае крайней необходимости, если действительно аппарат Джойнта будет ликвидирован, то, чтобы не потерять ассигновки, являющихся передаточными Джойнту. Но в последний момент ситуация несколько изменилась. Д-р Боген получил сведения, что Джойнт еще временно остается работать, и таким образом он на этот месяц высылает ассигновки еще по старому способу. Что же касается ассигновок на дальнейшие три месяца, то вопрос остался открытым.

Мы полагаем, что при создавшемся положении, в крайнем случае адреса придется дать Джойнту, а потому мы просим Вас составить список адресов, субсидируемых Джойнтом учреждений и прислать в наше распоряжение для того, чтобы мы имели возможность в случае, если его аппарат будет ликвидирован передать их Джойнту для отсылки ассигновок. Вместе с адресами учреждений необходимо также указать и фамилии заведующих.

Для сведения сообщаем, что, когда вопрос относительно ликвидации аппарата Джойнта был решен, д-р Боген хотел направить ассигновку только в те учреждения, адреса которых он имел и таким образом те учреждения, адреса которых у него не было могли остаться без субсидии. Это подчеркивает еще в большей степени необходимость присылки в наше распоряжение адресов учреждений.

член президиума: *Сейгер* секретарь: *Минский*

степ утверждён Нар. Ком. Внутр. дел
от 16 февраля 1923 года.



Телеграф в

ПРИНЯТА.

Форма № 5.

115

Кв. свободной земли
Кремлятин, 47

Бланк № 5 от 1937 г. пр. № 31
Передан

Из Могилы

Время подачи.

Принят

Служебные отметки

№ телеграмм	Разряд	Чис. слов	Число	Час	М.
228		15	13	16	30

Урманов
12/11/37

Ждите редактора газеты
Субботы, Дмитриев
составления, в
некоторые дни
559 - Кейрес Вх. № 282

13/III 24

Бланк № / А. Телегр. № Пор. № Пр. №
Из Адрес
Сдана го ч. мин. Подпись получателя
адресат

Доставка
бесплатная.

116

Ц. К. Евдусеаткова
и Всеукраинскому
Центру № 294 Москва
Харьков.

Л/тн 242

При сем препровождается акт за
№ 187 о вскрытии 18-ти ящиков старых
вещей, из числа 162-х, прибывших из
МОСКВЫ.

СЕКРЕТАРЬ
/ Херсонский /

117

От н. 302 по 306

Ц. К. и Всесоюзной

14/11/24

также будут приняты
... ..

.....

При сем прилагается протокол заседания
Президиума № 9 от 26-го февраля 1924 г.

СЕКРЕТАРЬ
/ Херсонский /

А316

15/III-242
г. Киев

118

Ц.К.ЕВОВОЩЕСТКОМА.

г. МОСКВА.

При сем препровождается 33 расписки
и перечень № 181 на 36 посылок, розданных
по нашему району.

ЧЛЕН ПРЕЗИДИУМА
/Этштейн/

СЕКРЕТАРЬ
/Херсонский/

„ЕВОВОЩЕСТКОМ“

ПРОДПОСЫЛКИ

119

192 г.

Район

Губерния

ПЕРЕЧЕНЬ № 18

При сем прилагаются расписки получателей продпосылок по 10 долларов

№ по поряд.	Имя и фамилия адресата	Город или местечко	Коли- чество посыл.	№ посылки	Когда выдана	№ ведом. америк.	Примечание
1	Улановский Бенц.	Б.Церковь	I	30751	14/Ш	41	
2	Шульман И.	Ружин	I	40242	15/III	36	по довер.
3	Донец Ицик	с.Булаев	I	19679	"	21	" -
4	Пекер Гейвиш	Базар	I	6642	26/II		" -
5	Кацер Гершко	Хмельники	I	24991	6/III	29	" -
6	Головатый Иосиф	Проскуров	I	27117	7/Ш	32	
7	Трияновский Ефим	Ружин	I	27789	13/III	33	
8	Другочинский Эля	Тальное	I	12742	13/III	32	по довер.
9	Яновская Роза	Киев	I	26489	6/III	32	была выдана до- получ. распоряж. об аннулирован по дов.
10	Штерин Гершен	Вазетин	I	26838	7/III	32	
11	Вайнштейн Мордух	Киев	I	13350	5/III	32	
12	Юровская Рая	Б.Церковь	I	28036	10/Ш	33	
13	Карл Мордко	Ружин	2	14461	5/Ш	34	по доверенн.
14	Торчинский Ицко	Б.Церковь	I	40245	4/III	36	" -
15	Рубальский Яков	Ружин	I	14402	13/Ш	34	" -
16	Клейнман Шудим	Умань	I	14667	10/III	35	
17	Сикиркина Ева	Ст.Констан.	I	28948	14/Ш	35	по доверенн.
18	Столяр Исер	Ружин	I	29554	7/III	36	" -
19	Коневский Степан	Гленевцы	2	30322	"	38	" -
20	Демарский Аврам	Киев	I	40252	6/III	36	
21	Розенфельд Лейб	Ружин	I	40375	13/III	37	по довер.
22	Медвинский Иосиф	Черкассы	I	31139	10/III	43	
23	Переплетчик Хаим	Боруслав	I	41647	13/III	45	по доверенн.
24	Купцин Аврам	Бердичев	I	31575	13/III	46	
25	Боярская Хева	Махновка	I	31576	"	46	

„ЕВОБЩЕСТНОМ“

120
ПРОДПОСЫЛКИ

..... 192..... г.

Район

Губерния

ПЕРЕЧЕНЬ №

При сем прилагаются расписки получателей продпосылок по 10 долларов.

№ по поряд.	Имя и фамилия адресата	Город или местечко	Коли- чество посылок	№ посылки	Когда выдана	№ ведом. американ.	Примечание
26	Ройтман Атель	Умань	1	31574	13/III	46	по доверенн.
27	Славинская Рейга	Ружин	2	31600	"	47	" -
28	Ореховский Мордко	Умань	1	9578	7/III	26	" -
29	Шраг Иосъ	Майдан-	1	10207	13/III	26	
30	Духовный Берка	Житомир	1	11080	"	28	по довер.
31	Шлейфер С.Б.	"	1	10633	"	26	
32	Маскалюкова Павлина	Васьков.	1	13641	14/III	33	
33	Мискевич Давид	Серед.Буда	1	28366	13/II	34	
		Итого	36				

л 549
11/3-24

В.л. 125/

20/11 24

Киев

Качин

ПРОТОКОЛ
ЗАСЕДАНИЯ ПРЕЗИДИУМА ЕВОбщЕСТКОМА

ОТ 6 МАРТА 1924 ГОДА.

Присутствовали т.т. Хейфец, Мандельсберг, Страшун и Мильштейн.

Председатель - тов. Хейфец

Секретарь - тов. Мильштейн

С л у ш а л и:

I. Информационный доклад т. Хейфеца.
Тов. Хейфец докладывает, что Джойнт до сих пор, субсидировавший учреждения через Евобщестком, теперь поставил нас в известность, что в связи с ликвидацией его аппарата он на ближайшие четыре месяца отправит средства непосредственно в адрес субсидируемых учреждений. Д-р Боген, с которым я и тов. Страшун вели по этому поводу переговоры нам заявил, что Главный Комитет Джойнта в Америке ставит этот порядок отсылки средств непременно условием, одновременно требуя представления в его распоряжение почтовых квитанций на отправляемые деньги непосредственно учреждениям. Д-р Боген заявил, что он по адресам учреждений вышлет сразу субсидии на 4 месяца. При таком положении и принимая во внимание ликвидации аппарата Джойнта то, чтобы не лишить учреждения субсидии на ближайшие 4 месяца, мы вынуждены были согласиться с его предложением, и я уже составил письма в районы о присылке в наше распоряжение адресов детучреждений для того, чтобы в нужный момент могли бы представить их Джойнту. Но в последний момент ситуация несколько изменилась и д-р Боген надеется получить средства на дальнейшую работу. Так, что на ближайший месяц деньги на субсидирование учреждений будут посылаться по старому через Евобщестком, на остальные три месяца, в случае ликвидации аппарата Джойнта, придется представить в его распоряжение адреса субсидируемых им учреждений.

О медикаментах.

Тов. Хейфец: Как Вам известно мы на основании полученного в октябре п/г. разрешение Заграничной Комиссии при ЦИК поручили Акотп. ому реализации наших грузов в том числе и медикаментов. Часть медикаментов была реализована. Реализация медикаментов шла медленнее, мы то за это время довольно хорошие. Но так как реализация шла медленнее, мы то за это время старое разрешение Заграничной Комиссии потеряло силу и нам пришлось ввоз будить вторичное ходатайство о разрешении дальнейшей реализации. Однако, Заграничная Комиссия дальнейшую продажу медикаментов не разрешила. Я по этому поводу был у председ. Заграничной Комиссии тов. Каменевой, при чем она заявила, что Комиссия выдаст разрешение на реализацию только в том случае если она пройдет через Госмедторг. В связи с этим мы вели переговоры с Госмедторгом относительно условий приобретения им медикаментов, при чем он ставит условием, чтобы при покупке было внесено только 20% наличными деньгами на уплату пошлины, остальная же сумма уплачивается в течении 4 месяцев 20% взносами. 30% он требует скидки с прейскурантных цен. Кроме того, Госмедторг поставил условием приобретения только годных и ходких медикаментов, при чем для определения годности будут произведены соответствующие анализы.

П о с т а н о в и л и:

1. Обратиться с письмом к Комиссиям и уполномоченным Евобщесткома с предложением выслать в наше распоряжение адреса субсидируемых Джойнтом учреждений, дабы в случае необходимости представить их Джойнту для высылки субсидии на дальнейшие три месяца.

2/ Относительно реализации медикаментов: Вести переговоры с Госмедторгом, считая возможным продажу ему медикаментов на предложенных условиях, т.е. при покупке медикаментов вносится 20% их стоимости на уплату пошлины, остальная сумма уплачивается в течении 4 месяцев ежемесячными 20% взносами. С прейскурантных цен допустить скидку в размере 30% при непременном условии покупки всех годных медикаментов.

С л у ш а л и:

2. Об Американском и Берлинском Бюро Евобщесткома.
Тов. Хейфец докладывает, что от Америка ского Бюро со дня отъезда тов. Рашкеса не получили никакой информации о его работе и за все время нами получены только несколько телеграмм по техническим вопросам. Перед отъез-

дом в Америку мы дали ему инструкции выслать в наше распоряжение исчерпывающий финансовый отчет за все время до 24 г. Однако таковой нами еще до сих пор не получен. Согласно постановлению Президиума от 18 января с.г. мы телеграфировали Американскому и Берлинскому Бюро относительно необходимости сокращения организационных и др. расходов. Американское Бюро по этому поводу сообщило, что расходы, согласно нашему указанию можно будет сократить только с мая месяца. Берлинское Бюро обещает сократить расходы с 1 апреля с.г..

П о с т а н о в и л и:

2. Телеграфно снестись с Американским Бюро относительно отсутствия информации о его работе и немедленно потребовать отчет о его деятельности, одновременно подтвердить необходимость сокращения расходов по Американскому Бюро, согласно постановлению Президиума от 18 января с.г. Берлинскому Бюро вторично предложить сократить расходы с 1 апреля с.г.

С л у ш а л и.

3.0 Полиграфшколе.

Тов. Хейфец докладывает, что положение Полиграфшколы в связи с отсутствием средств весьма тяжелое. Типография школа должна была дать на содержание Полиграфшколы около ста червонцев в месяц, но эти деньги были виданы только за ноябрь п.г. Что же касается декабря и января, то типография уже не имела средств и не могла покрыть этих сумм. Евобщестком из своих средств за декабрь и январь эти суммы покрыл. За февраль в связи с отсутствием средств расходы по Полиграфшколе еще не покрыты. Вообще нужно поставить вопрос об изыскании средств на содержание Полиграфшколы. Учебная сторона дела тоже требует реорганизации. На изучение предметов уходит большое количество часов, учителя получают слишком большое жалованье, ученики требуют увеличение количества рабочих часов в типографии за счет уменьшения количества учебных часов в школе. Этот вопрос нами будет решен совместно с Евбюро Наркомпроса. Но теперь уже важно выяснить вопрос относительно изыскания средств до нового учебного года, а за тем и на дальнейшее существование Полиграфшколы.

П о с т а н о в и л и:

3.1/1 Принять меры к изысканию средств на содержание Полиграфшколы до нового учебного года. 2/ Что же касается изыскания дальнейших средств, то по этому вопросу созвать совещание из представителей Евобщесткома Орта, Евбюро Наркомпроса и Москпрофобра.

С л у ш а л и:

4.06 аргентинских посылок.

Тов. Хейфец докладывает, что в 1922 г. из Аргентины были высланы в адрес Одесского Евобщкома через Константинополь 4 ящика с 24 индив. посылками. Посылки эти больше года прележали в Константинополе и прибыли в Одессу уже после распоряжения о запрещении беспошлинного ввоза индивидуальных посылок, благодаря чему эти посылки не выдаются Евобщесткому. Мы вели по этому поводу с таможенным управлением переговоры, при чем выяснилось, что, если этот груз будет обезличен, то могут быть надежды на выдачу его Евобщесткому для безплатного распределения. Поэтому по этому поводу мы написали письмо в Таможенное Управление с нашим согласием обезличить груз.

П о с т а н о в и л и:

Меры предпринятые тов. Хейфецом в отношении получения груза прибывшего из Аргентины утвердить. -

С л у ш а л и:

5.0 списании с т. Мандельсберга суммы, числящиеся за ним по берлинской командировке

П о с т а н о в и л и.

5. Суммы, числящиеся за т. Мандельсбергом по берлинской командировке списать с него счета в Евобщестком.

С л у ш а л и:

6. Ходатайство т. Тайча, поддержанное Месткомом, о списании с него долга за выданный вещпак из-за тяжелого материального положения.

125

П о с т а н о в и л и:

6. С п и с а т ь.

С л у ш а л и:

7. О зачислении в штат Евобкома тов. Крылова в качестве истопника и приглашение на временную работу человека в качестве помощника истопника.

П о с т а н о в и л и:

7. Зачислить в штат Евобкома в качестве истопника т. Крылова с 15 января с.г., на временную работу до конца отопительного сезона пригласить человека в качестве его помощника.

С л у ш а л и:

8. Протокол Крымского Евобкома от 3 февраля с.г. относительно положения больницы в Симферополе.

П о с т а н о в и л и:

8. Предложить Крымскому Отделению Евобкома прислать подробные сведения относительно того, кем содержится эта больница, отношение ее к Евообществу и его взаимоотношения с Торговым Комитетом в связи с поступившим предложением субсидировать больницу.

С л у ш а л и:

9. О выделении некоторого количества вещей в пользу беспризорных детей.

П о с т а н о в и л и:

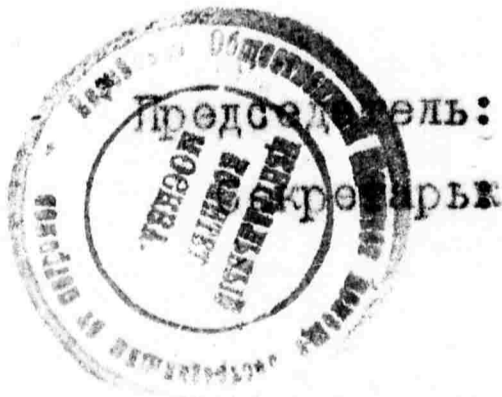
9. Поручить тов. Хейфецу выделить в распоряжение Комиссии по ликвидации беспризорности некоторого количества детских вещей из имеющихся на складах Евообщества.

С л у ш а л и:

10. О выдаче тов. Хейфецу вознаграждения в виде компенсации за не использованный отпуск в 1923 г.

П о с т а н о в и л и:

10. Выдать вознаграждение в размере месячного жалования.-



Председатель:
[Handwritten signature]

ВСЕРОССИЙСКИЙ ЕВРЕЙСКИЙ
ОБЩЕСТВЕННЫЙ КОМИТЕТ
ПО ОКАЗАНИЮ ПОМОЩИ
ПОСТРАДАВШИМ ОТ ПОГРОМОВ
И СТИХИЙНЫХ БЕДСТВИЙ.

ЦЕНТРАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ

ТЕЛЕФОН 24-58, 83-79.

№ 544

Адрес для телеграмм: „ЕВОВЩЕСТКОМ“

Вх от 241
17-III-242.

Москва *14/3*
Мясницкая 49, кв. 1.

192 *3*

124

Киевской Райкомиссии Евовощесткома,

К и е в.

В виду сомнения в правильности п.3 протокола заседа-
ния Президиума от 9/II с.г. при его напечатании, настоящим
препроводжаем Вам выписку, вновь проверенную.

По поводу этого п. протокола Вы должны руководство-
ваться нашим письмом от 16/II с.г. за № 373.

товарищеским приветом



Президиума: *Кейзер*

секретарь: *Давидович*

УСТАВ УТВЕРЖДЕН НАР. КОМ. ВНУТР. ДЕЛ
12 МАЯ 1922 г. ЗА № 4.

Выписка из протокола заседания
Президиума Евобщесткома от 9/II-24г.

125

С л у ш а л и:

П о с т а н о в и л и:

3. Об отпуске средств ОРТ"у
тов. Сударский: Во исполнение постановления
Об"единенного заседания от 14 ноября п.г.
нами уже выдано ОРТ"у около 5000 р. зол.
Несмотря на то, что аппарат Орта меньше
Евобщкома, он обходится дороже. Тов. Сударский
поднимает вопрос о дальнейшем субсидировании
ОРТ"а.

Выдать субсидии Орту толь-
ко за февраль и март: в
Москве по 1500 р. з. в м-ц,
в Харькове по 600 р. з., в
Одессе и Киеве по 450 р.,
в общем на 6000 р. зол.

Тов. Хейфец. дает справку относительно сумм
уже отпущенных ОРТ"у, при чем из справки видно,
что в центре Орт дебетирован на 5000 р. з., в
Харькове выдано Орту 5000 р., в Киеве 3000 р.,
в Одессе 2000. Кроме того, деньги вырученные
от Красной Дачи составляют около 10.000 р. з.
Таким образом Орту отпущено около 25.000 р. з.

Тов. Гольде: В виду того, что точных цифр нет,
нельзя ставить вопрос о прекращении субсидии
Орту. По моему мнению суммы, отпущенные Орту
недостигают этой цифры. Тов. Гольде предлагает
и в дальнейшем не прекращать субсидировать
Орт.



[Handwritten signature]

126

№ 226
20/III 247

Ц. К. ЕВРОПЕЙСКОМУ.
/ эмигр. бюро /

г. МОСКВА.

В ответ на Ваше отношение от 6-го с/м за № 134 с приложением опросных листов сообщаем в настоящее время в виду отсутствия всякого аппарата на местах, мы лишены возможности производить розыски родственников в провинциальных пунктах. Большинство этих опросных листов поступает именно для таких пунктов. / некоторые даже для сельских местностей! жалобы Харбинского бюро вполне поэтому основательны. У нас лежит большое количество опросных листов без дальнейшего движения. Мы считали бы вполне целесообразным эту операцию прекратить и об этом сообщить иностранным организациям ведущим с нами работу в этом направлении, дабы избежать ненужную затрату труда, расходы и невыполнимые надежды разыскивающих.

О Вашем мнении по этому поводу просим нас уведомить.

ЧЛЕН ПРЕЗИДИУМА /Эштейн/
СЕКРЕТАРЬ / Херсонский /

ЕВРЕЙСКИЙ ОБЩЕСТВЕННЫЙ
КОМИТЕТ
ПОМОЩИ ПОСТРАДАВШИМ ОТ
ПОГРОМОВ и СТИХИЙНЫХ БЕДСТВИЙ
„ЕВООБЩЕСТКОМ“

КИЕВСКАЯ РАЙОННАЯ КОМИССИЯ

№ 325 и 327.

ТЕЛЕФ. { Учрежд. 26-02
Склада 18-04

ул. ВОРОВСКОГО 48
(б. Крещатик).

г. Киев, 20/III 1927 г.

Копия 127

Ц. К и Всесоюзной
г. Москва
и Харьков

При сем направляю
Вам акт за 1890 г.
на вскрытие Глициков
Ситарих вещей
Секретарь (Т. А. Курочкин)

ВСЕРОССИЙСКИЙ ЕВРЕЙСКИЙ
ОБЩЕСТВЕННЫЙ КОМИТЕТ

по оказанию помощи
ПОСТРАДАВШИМ ОТ ПОГРОМОВ
И СТИХИЙНЫХ БЕДСТВИЙ.

ЦЕНТРАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ.

Москва, Трубниковский пер. 19, кв. 10.
Телефон 83 79 и 24-58.

№

558

Адрес для телеграмм: „ЕВООБЩЕСТКОМ“.

128
11 марта 1924 г.

В.Х. № 252

20/III 1924.

Киевской Райкомиссии,

К и е в.

Копия Всеукраевобкому, Харьков.

На целый ряд наших деловых писем мы вместо ответа по существу и исполнения наших циркуляров получили целое послание/письмо Ваше от I с.м. за №261/ с полемическими выпадами, искаженными цитатами из наших писем и неправильными заключениями и выводами. Не имея ни охоты ни времени заниматься полемикой, мы считаем однако нужным остановиться на следующем:

I/По поводу Вашего письма № 155 и нашего ответа № 359. На Ваш запрос относительно перевода Лихтера мы дали Вам о б ъ я с н ы й ответ, что таковой будет отправлен. Т о ч к а. С новой строки с интервалом в одну строчку мы напоминаем Вам о циркуляре от 3 октября, исполнения которого мы ожидаем вот уже 6-ой месяц. Что общего имеют эти два обзаца в нашем письме? Ничего абсолютно, а Вы смешали все это и делаете заключение абсолютно не-правильное.

Согласиться с Вами, что переводного отдела у Вас нет и операции у Вас закончены мы не можем до тех пор, покуда Вы в переводных операциях не отчитались, покуда Вы не прислали списка аннулированных переводов по случаю нерозыска, смерти или выезда адресатов, покуда Вы не перевели нам оставшейся валюты по своим переводам, а также 800 долларов, полученных Вами от Подольского Уполномоченного по аннулированным переводам. Этого именно мы имели в виду циркуляром от 3 октября.

2/ТАЛЬНОЕ. И здесь Вы допускаете неправильный вывод, принимая нашу приписку к письму № 8230 о том, что результат считаем вполне удовлетворительным, как акцептирование получения от Вас оправдательных документов. Если же где неосведомленность и есть, то она у Вас, а не у автора наших писем к Вам.

Тальненское замлячество получило жалобу из Умани от некоего д-ра Билинкеса на неправильное якобы распределение грузов и мы просили Вас расследовать этот случай. Первое Ваше письмо с об ъ я с н е н и я м и нас не удовлетворило и, получив Ваше письмо за № 3694 с исчерпывающими об ъ я с н е н и я м и, мы такие считали удовлетворительным, но это удовлетворение ничуть не относилось к тому, что мы якобы считали Ваше письмо оправдательным документом в распределении грузов в Тальном.

3/О грузах вообще. Вас возмущают наши настойчивые требования оправдательных документов, а почему Вас не возмущает то обстоятельство, что за 2 1/2 года, когда на местах были большие аппараты, Вы не позаботились о том, чтобы такие документы были составлены и отосланы нам? Вы разве раньше не знали важности этого вопроса? Или мы мало Вам об этом напоминали? Для иллюстрации

128 об.

сошлемся на следующие наши письма:

От 23 апреля 1923 г. в Радомысль, Винницу, Житомир, Белая-Церков
Черкассы с копиями Вам.

от 18 мая 1923 г.	№ 3823
от 8 июня "	№ 4337
от 15 июня "	№ 4562
от 19 окт. "	№ 7796
от 28 дек. "	№ 8230

Это все даты, когда сослаться на отсутствие аппарата нельзя было. Помимо этих писем Вам были посланы циркуляры с напоминанием, что только от присылки своевременных отчетов и оправдательных документов зависит успешная деятельность нашего бюро с землячествами.

4/О сношениях с Америкой. Вы должны быть осведомлены о том, что все сношения райкомиссий и уполномоченных с Америкой, согласно постановлению Ц.К., должны пройти через Ц.К. Постановление это было принято не по капризу Ц.К., а по весьма важным основаниям. Если этот централизм находите вредным и нецелесообразным, Вы могли своевременно реагировать и добиваться отмены этого постановления. Теперь же Вы на наши справедливые упреки называете наше требование бюрократизмом, формализмом и т.д.

Наша отчетность, все наши книги приспособлены именно к такому порядку сношений с Америкой. Если бы Вы добились децентрализации в этом вопросе, тогда не мы, а Вы были бы ответственны перед землячествами и мы не надоедали бы Вам нашими настойчивыми требованиями. Ваши мотивы, что Вы отправляете непосредственно для ускорения звучат весьма наивно после того, как 2½ года не позаботились об оправдательных документах, а здесь вдруг ради скорости в 7 дней нашли нужным отправлять документы непосредственно.

5/Теперь наши требования сводятся к следующему:

а/принять спешные и самые решительные меры к получению оправдательных документов по всем не оправданным еще грузам земляческим/списки мы Вам послали несколько раз/.

б/В срочном порядке исполнить наш циркуляр от 3 октября, а ограничиться лаконическим ответом: "Переводных операций у нас нет".

в/Сообщить, по каким именно Тальненским грузам Вами посланы оправдательные документы, по всем или по части их.

г/Ответить на наше письмо от 27 октября № 7904.-



Президиума:

Черев. посыл. отделом:

Чайков
Алуп

ЦД № 334 до т.ч. 339

Ц.К. Вводкома
Москва
В секретариате
Уракив
ЦУБЧ по полномочию
Нью-Йорк
Вв-см

При сем представляем протокол №10
Заседания Президиума Чивской Комиссии
Евобшестком от 12/III с/г.

СЕКРЕТАРЬ /Дорсонский/

130

п 344
26/11 247

П. К. ЕВОВШЕСТКОМА.

г. МОСКВА

На Ваше отношение № 184 от 4/III с/г сообщаем:

Переводы за №№ 1038 и 1056 на имя Глаз Рафаила - Черкассы и № 1987 на имя Шкляра М. Радомысль были выплачены адресатам 11/XII-22 г. и 10/II -23 г. Расписки на означенные переводы были отосланы Вам непосредственно из Черкасс и Радомысля.

Расписку же на перевод № 241/162-Вербловского - Киев, выплаченный нами по доверенности адресата, препровождаем при сем с опозданием, в виду того, что расписка эта случайно задержалась у нас.

ЧЛЕН ПРЕЗИДИУМА
/Эштейн/

СЕКРЕТАРЬ

/Херсонский/

131

24 Марта 1924 г.

ВСЕРОССИЙСКИЙ ЕВРЕЙСКИЙ
ОБЩЕСТВЕННЫЙ КОМИТЕТ

по оказанию помощи
ПОСТРАДАВШИМ ОТ ПОГРОМОВ
И СТИХИЙНЫХ БЕДСТВИЙ.

ЦЕНТРАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ.

Москва, Трубниковский пер. 19, кв. 10.
Телефон 83 79 и 24-58.

№ 640
Адрес для телеграмм: „ЕВРОБЩЕСТКОМ“.

К и е в с к о й Р а й к о м и с с и
К и е в

ЗЕМЛЯЧЕСКИЙ ПЕРЕВОД № 28 на 600 доллар.
для м. КРАСИЛОВО, Волынской губ.

Ссылаясь на наши личные переговоры с тов. Рабиным, просим Вас из имеющихся у Вас сумм в долларах от переводных операций, выплатить в покрытие вышеуказанного перевода, местечку Красилову Волынской губ. 600 доллар.

Согласно распоряжения Землячества, к участию в распределении должны быть привлечены следующие лица:

- Швах Атлас / зять Вольфа Шнайдера /
- Муни Клейнман / Авром Милерс /
- Довид Тенцер
- Довид Шейнман / Скавяродкер
- Яков Речкеблит
- Авром Флейшман / зять Бенциона Шуфтера /
- Мойше Зегельбаум / сын Бенциона Шустера /
- Велвел Хацкель Рохелес /
- Арон Шехтман / дантист /
- Залман Толер

По указанию Землячества эта сумма должна быть употреблена так: 300 долларов для Трудовой Школы, а 300 долларов для топливного фонда для бедного населения. Ввиду того, что топливный сезон миновал, то эти 300 долларов могут быть употреблены по усмотрению местной Комиссии.

Что касается перевода в 250 долларов для Судилков-Шепетовки, то просим предварительно выяснить, имеется ли там детское учреждение. В утвердительном случае, мы сообщим Вам, как покрыть этот перевод.

Используясь случаем, убедительно просим Вас пригласить нас отчет по переводным операциям, согласно нашей циркуляру от 3 октября.



Президиума
Завед. Перевод. пос. отд.
Сейд
Ашур

Устав утвержден Нар. Ком. Внутр. дел от 16 февраля 1923 года.

№ 660

27/3-24

В.К. 268
31/III 24.

Киев

132

K. G. G. G.

ПРОТОКОЛ

ЗАСЕДАНИЯ ПРЕЗИДИУМА ЕВОВОБЩЕСТКОМА

ОТ 21 МАРТА 1924 ГО. А.

Присутствовали т. т. Хейфец, Мандельсберг, Левитан, Страшун и Мильштейн.

Председатель — тов. Хейфец

Секретарь — тов. Мильштейн.

С л у ж а л и:

П о с т а н о в и л и:

1. Информация т. Хейфеца о реализации мануфактуры.

Тов. Хейфец информирует, что мануфактура Евовместкома была отдана Акотпрому на комиссии для реализации. Согласно условию, последний срок получения всей суммы за мануфактуру был установлен 15 февраля. Однако, до сих пор следуемые за мануфактуру суммы полностью еще не внесены. Необходимо в срочном порядке затребовать оставшиеся неуплаченными суммы за мануфактуру.

Обратиться в Акотпром с категорическим требованием в срочном порядке учинить полный расчет по выданной ему для реализации мануфактуры и немедленно внести в кассу Евовместкома недополученную сумму.

2. О кино-фильме.

Тов. Хейфец докладывает, что три экз. кино-фильма: "Евреи в Советской России" изготовлены и уже нами отправлены Американскому Бюро Евовместкома.

От кино-оператора тов. Плисецкого поступило к нам заявление в котором он просит выдать ему 45 червонцев сверх суммы, предусмотренной сметой, т. к. изготовление фильма затянулось на гораздо большее время, чем это предполагалось раньше. В случае же, если Евовместком предложить ему продолжать работу по изготовлению новых экз. для эксплуатации их в СССР, то тов. Плисецкий просит за эту работу на три месяца еще 45 червонцев.

2. а/В выдаче 45 червонцев сверх суммы, предусмотренных сметой отказать. б/вести переговоры с государственными кино-предприятиями на предмет приобретения ими права эксплуатации фильма в СССР.

3. Об архивах уполномоченных Евовместкома в ликвидированных пунктах Украины.

3. Концентрировать архив уполномоченных Е-кома в ликвидированных пунктах в Москве при ЦК Евовместкома.

4. О суммах землячества следуемых с Евовместкома различным пунктам Украины.

4. Устроить совещание с т. т. имеющими прибыть в апреле в Москву из Украины к работавшим в Е-коме и настаивать, чтобы следуемые с Евовместкома различным пунктам Украины земляческие суммы были урегулированы из средств Всеукраевобкома.

5. Отношение Крымского Евовместкома об организации им финансово-ссудной комиссионной кассы конторы.

5. Сообщить Крымскому уполномоченному Е-кома, что Президиум ЦК категорически высказывается против организации этого учреждения.

6. Отношение Крымского уполномоченного относительно симферопольской больницы /вопрос Президиума от 3 марта с. г./

6. Принять к сведению.

7. О Берлинском Бюро.

Тов. Хейфец докладывает, что в настоящее время в связи прекращением пер. операций, которые составляли главную работу Берлинск. Бюро уже нет необходимости в дальнейшем его существовании, тем более, что содержание Бюро в Берлине требует довольно значительных расходов.

7. Берл. Бюро ликвидировать с 1 мая с. г. Предложить т. Ширеру к указанному сроку подготовить отчет за все время работы Бюро и переслать в Москву вместе с материалами и архивом Бюро.

133

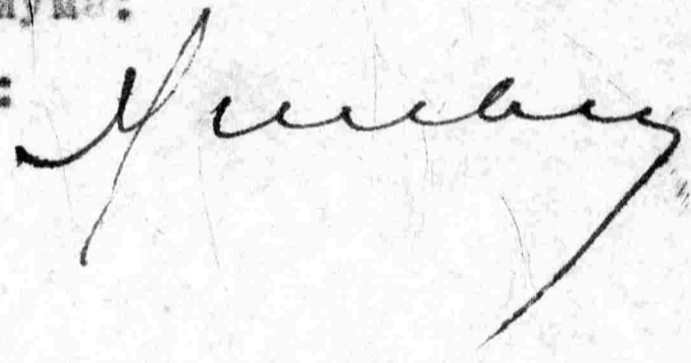
- 2 -

8.0 книгах прибывших из Америки в распоряжение Евобщества.

Во изменение постановления Президиума от 18 января с.г. книги передать Евбюро Наркомпроса для распределения между еврейскими библиотеками.-

Член Президиума:

Секретарь:



134

№ 356
28/III 247.

Ц.К.ЕВООБЩЕСТВОМА.

/ Эмигр.Бюро ./

г.МОСКВА.

В ответ на переданное Вами через т. Рабичева предложение посылаем Вам при сем список лиц на имя которых следует высылать журнал " эмигрант " с указанием числа экземпляров.

Список этот касается только Киевщины. О других губерниях у нас нет сведений, так как аппарата на местах у нас, кроме губуполномоченных нет. Мы сегодня же циркулярно предложили всем губуполномоченным выслать Вам непосредственно подобного рода сведения и надеемся, что таковые будут Вам оттуда высланы в ближайшие дни.

ЧЛЕН ПРЕЗИДИУМА /Рабичев/
Зав. Эмигр.Бюро / Херсонский/

135

СПИСОК ЛИЦ НА ИМЯ КОТОРЫХ НАДЛЕЖИТ ВЫСЛАТЬ
ЖУРНАЛ "ЭМИГРАНТ".

Киевская губерния.

Корсунь-	Евбюро	Наробраза	т. Правдину.....	2 экз.
Черкассы-	"	"	" Вельтману.....	2 "
Бердичев-	"	"	" Райхштейну ...	2 "
Б.Церковь-	"	"	" Фишману.....	2 "
Умань	-	"	" Д.Бендесу.....	2 "
Малин	-	" наркома	" Болячевскому..	2 "
Киевская комиссия	Ево	общесткома.....		5 "
Итого.....				19 "

Х381

1/11-242

из Киев

136

ХАРЬКОВ ВСЕУКРЕВОВОМУ .

Ц.К.ЕВОВШЕСТКОМА -

При сем препроводается г. Москва .

опись медикаментов , находящихся
на складе в Киевской Райкомиссии Евовшесткома
и 15/11-24 г.

ЧЛЕН ПРЕЗИДИУМА / Эштейн /

Счетовод / Мац .

1/IV-24
#377
2. Киев

137

Ц.К. ЕВОВШЕСТКОМА.

г. МОСКВА.

Вашиими отношениями за № 8224 от 28/XII-23 и без номера от 1/II-24 г. Вы известили гр. Винокур Минцю-м. Екатеринополь о том, что у нас имеются для нее 138.88 доллара. По предъявленным отношениям мы навели справку и оказалось, что означенн. перевод у нас нигде не числится. Просим Вас поэтому сообщить нам когда и при каком отношении / № листа / Вами были высланы нам деньги, дабы мы могли дать исчерпывающий ответ гр. Винокур.

ЧЛЕН ПРЕЗИДИУМА
/Эштейн/

Секретарь
/Херсонский/

138

375 *
1/IV-242

Ц.К. ЕВОВШЕСТКОМА.

ГМОСКВА.

В ответ на В/ письмо от 30 А 179 от
15/III- с/г сообщаем:

По наведенным нами справкам в Губисполкоме имеется дело г-ки Краснопольской на получение загранпаспорта. Паспорт ее будет готов в течении ближайших 2-х недель. Мы запросили означенную гражданку к кому она едет, с целью выяснить к какой категории она принадлежит и может ли она выехать в ближайшее время. По получении от нее ответа сообщим Вам.

С своей стороны примем все меры к ускорению получения ею загранпаспорта.

ЧЛЕН ПРЕЗИДИУМА

/ Рабичев/

СЕКРЕТАРЬ

/ Херсонский/

ХЗ/2
1/14-24
З. Киселёв

Ц.К. ВВОБЩЕСТВОМА.

/Эмигр.Бюро /

г.МОСКВА.

Тов. Рабичев передал нам В/ предложение сообщить наше мнение насчет журнала "Эмигрант" и в частности насчет языка на котором последний должен издаваться. Полный ответ, разумеется, можно, дать лишь после того, как нам стали бы известны те договорные взаимоотношения, которые существуют между Вами и издательством Всерокомпома / ограничение тиража, размер журнала и др./, но абстрагируя эти взаимоотношения можно установить несколько существенных, по нашему мнению, недостатков: следовало бы: в большем масштабе чем это делалось до сих пор странам иммиграции. Для этой цели было бы необходимо помещать популярно изложенные статьи насчет экономического положения этих стран, насчет возможности устройства в них тех или иных категорий эмигрантов и, таким образом, в большей мере регулирующим образом влиять на эмиграцию - отвлечь ее в те страны, где ограничения менее стеснительны и где имеется возможность приложения той или иной отрасли труда.

Необходимо более тесно связаться с районом, наладить аппарат корреспондентов, дабы быть постоянно в курсе эмигрантских дел в районе. Помещаемые в журнале корреспонденции недостаточны. Что касается основного вопроса языка, тот этот вопрос находится в зависимости от того для кого журнал предназначается. Если только для официальных учреждений, как это имело место до сих пор, то нет никаких причин возражать против издания его на русском языке. Если же он рассчитан на то, чтобы пройти непосредственно до эмигранта / а это следует иметь больше всего ввиду

139 об.

то мы считали бы необходимым переход на еврейский язык, имея в виду специальный характер и контингент еврейских эмигрантов.

Тираж журнала следовало бы расширить.

Резюмируя можно констатировать, что журнал основную свою цель дать правильную информацию для эмигранта о всех вопросах и формальностях необходимых для выезда и о существующем эмигрантском законодательстве - выполняет довольно хорошо. Мы примем все меры к тому, чтобы местная пресса перепечатывала наиболее важную информацию журнала.

ЧЛЕН ПРЕЗИДИУМА

/Эпштейн/

СЕКРЕТАРЬ

/Херсонский/

О языке журнала: быть может, было бы рациональнее придать журналу смешанный характер - помещать статьи частично на русском, частично на еврейском языке.

ВСЕРОССИЙСКИЙ ЕВРЕЙСКИЙ
ОБЩЕСТВЕННЫЙ КОМИТЕТ
ПО ОКАЗАНИЮ ПОМОЩИ
ПОСТРАДАВШИМ ОТ ПОГРОМОВ
И СТИХИЙНЫХ БЕДСТВИЙ.

ЦЕНТРАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ

ТЕЛЕФОН 24-58, 83-79.

№ 198

Адрес для телеграмм: „ЕВРОБЩЕСТКОМ“

Москва,
Мясницкая 49, кв. 1.

192 4

Киевской Райкомиссии Евробщесткома,
Киев.

Прилагая при сем переписку "Гильфсферейна" от
18/3 о содействии гр. Крейне Вестель получить метри-
ческое свидетельство, просим, если ^{у нас} имеется такая воз-
можность получить просимое свидетельство.

Завед. Эмигбюро: *С. Шонин*

Секретарь: *Нисса*

Hilfsverein der Deutschen Juden

Steglitzer Straße 12¹.

Vorsitzender: Dr. James Simon

Telefon: Amt Lützow 6236
Telegramm-Adresse: „Zedakah“ Berlin

G/S.

BERLIN W 35, 18. III. 1924.

" I D G E S K O M "

BERLIN/CHARLOTTENBURG
Leibnizstr. 25.

Sehr geehrte Herren!

Wir erlauben uns, Ihre frdl. Mitwirkung wiederum in einer Personalangelegenheit in Anspruch zu nehmen.

Es wendet sich an uns KREINA W E S T E L , KETTWIG v/d. Brücke, Gartenstr. 4, bei ESSEN laut dem in Abschrift beiliegendem Brief mit der dringenden Bitte, ihr zur Erlangung eines Geburtsscheines behilflich zu sein.

KREINA W E S T E L ist 1898 in KIEW geboren. Sie gehört zu den Pogrom-Waisenkindern, die wir gemeinsam mit der GROSS-LOGE FUER DEUTSCHLAND im Jahre 1906 zur Erziehung in DEUTSCHLAND übernommen hatten.

Wir wären Ihnen zu lebhaftem Danke verpflichtet, wenn Sie recht bald dazu behilflich sein würden, den Geburtsschein zu beschaffen.

In vorzüglicher Hochachtung

HILFSVEREIN DER DEUTSCHEN JUDEN

J. W. Schmidt

Anlage!

Geldsendungen sind zu richten an die Commerz. Privat-Bank, Dep.-Kasse C, Berlin W 8, Charlottenstr. 47, Scheck-Konto 1303, für Rechnung des Hilfsvereins der Deutschen Juden, unter gleichzeitigem Avis sowohl an die Bank wie an das Bureau des Hilfsvereins.

142

A B S C H R I F T !

Kettwig v/d.Brücke d.14.3.24.

An den

HILFSVEREIN DER DEUTSCHEN JUDEN

B E R L I N

Hierdurch möchte ich Ihre werthe Hilfe in Anspruch nehmen, und frage bei Ihnen an, ob Sie mir schnellstens zur Erlangung eines Geburtsscheines behilflich sein wollen. Mein früherer Vormund Herr FELIX M U E L L E R hat meinen Geburtsscheines verloren.

Meine Schwester in AMERIKA sandte mir schon vor längerer Zeit eine Schiffskarte, und alles ist im Juni zu meiner Abreise bereit, nur der Geburtsschein fehlt mir, denn ohne denselben werde ich nicht hinüber gelassen. Nun bin ich vollständig ratlos was ich jetzt machen soll. An den Oberrabbiner von KIEW habe ich mich schon deshalb gewandt, ohne Erfolg; an die Konsulate BERLIN, CHARKOW und KIEW ebenfalls ohne Erfolg. Was soll ich nun tun? Geben Sie mir doch bitte Rat oder helfen Sie mir mit der Tat. Lebt der Dr. Rabbiner GUREWITSCH noch in KIEW, der aus dem jüdischen MATRIKELBUCH mir damals eine Sterbeurkunde meines sel. Vaters SINAI SCHLEM WESTEL ausfertigte? Also ich bin seit 1906 in DEUTSCHLAND, heisse KREINA WESTEL, bin am 8. April 1898 in KIEW in RUSSLAND geboren. Könnte vielleicht Herr Professor MANDELSTAMM mir dabei helfen? Lebt er noch, und wie ist seine genaue Adresse? - Wohnt er noch in KIEW?

Im voraus bestens dankend zeichnet

hochachtungsvoll

gez. K r e i n e W e s t e l .

Bitte mir umgehend zu antworten.

Abs. KREINA WESTEL, KETTWIG v/d. Brücke,
Garten-Str. 4, bei E S S E N .

ВСЕРОССИЙСКИЙ ЕВРЕЙСКИЙ
ОБЩЕСТВЕННЫЙ КОМИТЕТ
ПО ОКАЗАНИЮ ПОМОЩИ
ПОСТРАДАВШИМ ОТ ПОГРОМОВ
И СТИХИЙНЫХ БЕДСТВИЙ.

ЦЕНТРАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ

ТЕЛЕФОН 24-58/83-79.

№ 697

Адрес для телеграмм: „ЕВОВЩЕСТКОМ“

УСТАВ УТВЕРЖДЕН НАР. КОМ. ВНУТР. ДЕЛ
12 МАЯ 1922 г. ЗА № 4.

В. Лазарь
спр 247
Москва, 1/IV Марта 1924 ^{УШЗ}
Мясницкая 49, кв. 1.

Киевской Райкомиссии Евовщесткома

К и е в

Из Америки запрашивают о судьбе денперевода
№ 1876 на имя
МАРКА БРАЖНИКА, село МЕДВИН, Каневского
уезда, Киевс кой губ.

Этот перевод числится у нас все время невы-
плаченным. Просим его оплатить, либо сообщить нам
об аннулировании.

Пользуясь случаем, повторяем нашу постоянную
просьбу ОБ ИСПОЛНЕНИИ НАШЕГО ЦИРКУЛЯРА от 3-го
октября.

Член Президиума *Чей гол*

Завед. Финсчетов. отделом *Н. Родов*

Завед. Перев. пос. отд. *Андрей*

К. Гель
Отвереном Н. П.
Матена ввезена в Киев
Н. П.

11346
7. IV 1924г.

144

И.К. ЕВОВШЕСТВОМА.

г.МОСКВА.

Вам неоднократно поступают
от Вас письма, адресованные Госбанку в Киеве. Просим
указать препровождаете ли Вы эти письма к нам в ко-
пии для сведения или же нам с своей стороны надле-
жит кое что предпринять по ним.

ИМЕН ПРЕЗИДИУМА / Эпштейн /

СЕКРЕТАРЬ / Херсонский /

145
№ 399

8/10 241

Ц.К. ЕВОВШЕСТЬ ОМА.

г. М о с к в а .
- - - - -

На Ваше отношение № 697 от 4/IV с/г сообщаем, что означенный в нем перевод на имя Бражка Марка нами до сих пор не выплачен по той причине, что у нас отсутствовал полный адрес получателя, вследствие чего адресат не был найден. Теперь же, получив от Вас дополнительные сведения, мы известили адресата и примем все меры к скорейшей выплате перевода.

ЧЛЕН ПРЕЗИДИУМА /Эпштейн/

СЕКРЕТАРЬ /Херсонский/

ВСЕРОССИЙСКИЙ ЕВРЕЙСКИЙ
ОБЩЕСТВЕННЫЙ КОМИТЕТ

по оказанию помощи
ПОСТРАДАВШИМ ОТ ПОГРОМОВ
И СТИХИЙНЫХ БЕДСТВИЙ.

ЦЕНТРАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ.

Москва, Трубниковский пер. 19, кв. 10.

Телефон 83-79 и 24-58.

№ 696

Адрес для телеграмм: „ЕВООБЩЕСТКОМ“.

9/11 1924.

~~Лек. № 696~~ ~~Киев № 288~~

Киевской Райкомиссии,

К и е в.

192 4 г.

145

Подтверждаем получение Вашего письма от 26 с.м.с распиской по берлинскому переводу № 241/162

Что касается переводов №№ 1038 и 1056/американские то они по сие время числятся у нас невыплоченными. Расписок мы из Черкасс и Радомысля НЕ ПОЛУЧИЛИ. Просим принять меры к высылке нам расписок и подлинными подписями получателей.

О ЦИРКУЛЯРЕ от 3 октября.

Не-смотря на личное обещание тов. Рабичева, мы все-таки не получаем от Вас требуемых сведений, которые нам срочно необходимы. Мы поэтому просим Вас срочно исполнить циркуляр от 3 октября.

ПЕРЕВОД ЭМИГДИРЕКТОРИИ для М.Винокуровой.

В мае месяце мы от "Директории" получили для Минци Винокуровой/эмигрантки/138 долларов. Письмом нашим от 24 мая за № 3971 мы Вам сообщили об уплате этих денег адресатке, при чем деньги были переведены Вам в начале июня/переведено было 108 долларов, а 30 долл. удержали за аннулированный перевод/.

На запрос гр. Винокуровой об этом переводе, мы ответили ей, что за деньгами она имеет обратиться к Вам. Она из Екатеринополя поехала в Киев, но в выдаче денег ей, согласно ее письменного заявления к нам, отказано будто потому, что Вам ничего неизвестно об этом переводе.

Полагая, что здесь какое то недоразумение, просим таковое выяснить и перевести эмигрантке следуемые ей деньги. Адрес ее:

Минця ВИНОКУРОВА, м. ЕКАТЕРИНОПОЛЬ, Уманского округа, Киевской губернии.

Член Президиума:

Завед. Сч. Фин. Отделом:

Завед. Перев. пос. отделом:

Сейдман
Н. Довго
Александр

К. Гель
Это стандарт. перевод.
Ведь мы и получали при
первом вых в м.р. Киев
и переводили это
и переводили это

А ввиду того что мы
не можем установить по
документу о невыплате перевода

Устав утвержден Нар. Ком. Внутр. дел
от 16 февраля 1923 года.

9/IV 1924
Иск АУ11

147
Ц.К. ЕВОВШЕСТКОМА.

г.МОСКВА.

К нам обратился один из местных деятелей общественников д-р Бендерский по поводу нижеследующего:

Еще в октябре п/г нашим американским представительством было заключено соглашение с Киевским землячеством в Чикаго, относительно устройства нового детского дома на содержание которого означенное землячество ассигнует ежегодно 2.400 долларов. Договор этот срочный / на 6 месяцев/. Согласно этого договора, землячество назначает комиссию в составе 5-ти местных граждан для участия в работе по устройству этого дома. В состав этой комиссии входит и указанный выше д-р Бендерский. Несмотря на столь долгий срок, от Вас совершенно нет сведений поступила ли означенная сумма к Вам и нет никаких указаний на этот счет.

147 об.

Общественники ~~эти~~^{эти} с правом возмущены, угрожают
писать землячеству и вообще предать эту
историю гласности. Подобного рода положения
находятся и целый ряд других ассигнований, упо-
минаемых в Октябрьском номере "Ойфбой" для
Животова, Каменного Брода и др. Относительно
Животова мы Вас несколько раз запрашивали, но
ответа от Вас не получили. Мы просим Вас в
виду этого еще раз дать нам, по получении сего
~~дать нам~~ подробные указания по поводу всех
этих сумм. и ускорить их высылку, если эти
суммы же поступили к Вам.

ЧЛЕН ПРЕЗИДИУМА

/ Эпштейн /

СЕКРЕТАРЬ

/ Херсонский /

9/IV 1924
исх А413

148

Ц.К. ЕВРОПЕЙСКОГО

/Эмигр. Бюро./

г. МОСКВА.

Мы получили письмо от Лондонского Еврейского Эмигрантского Комитета в котором последний просит принять меры к получению загранпаспорта для сирот Мордко и Бнты Минцбергов находящихся в Тараще, отправляющихся к дяде в Лондон.

На днях помимо этого нами получено письмо в Кёвню, копию которого при сем прилагаем / оригинал хранится у нас в делах/. Мы просим Вас выяснить в Литовском консульстве с"умеет ли быть выдана на основании этого письма транзитная виза. Об ответе консульства сообщите нам немедленно и мы с"умеем тогда в ближайшие дни получить для означенных детей загранпаспорт. Деньги на дорогу у них имеются.

ЧЛЕН ПРЕЗИДИУМА /Эпштейн/

Зав. Эмигр. Бюро /Херсонский/

149
11/IV 1924.
Иск № 419

Ц. К. ЕВООБЩЕСТКОМА.

/ Эмигр. Бюро /

г. Москва.

В ответ на письмо Ваше от 31/III- за № 201 сообщаем:

По поводу дела Златкиной-Документы присланные Вами отосланы ей 24/XI, расписка не получена. По имеющимся у нас сведениям, означенная эмигрантка не может хлопотать о паспорте, имея в виду, что она имеет шифскарту Балтийско-Американской линии и принадлежит к 2-й категории.

По поводу дела Перельман-Документы ей отосланы одновременно с документами Зайкиной, расписка не получена. По наведенным нами справкам Перельман ведет в настоящее время переписку с Океанским Бюро Путешествий по поводу загранпаспорта. Документов на получение последнего она не подала. Ей посланы все необходимые указания.

По поводу дела Иды Кравник-Документы ей хранятся у нас. Мы ей послали соответствующее извещение. По имеющимся у нас сведениям задержка происходит из за отсутствия у нея средств необходимых для получения паспорта. Если Вами уже получены деньги для нея просим ускорить их высылку нам. В зак

В заключение просим нас уведомить существует ли еще общежитие Евобщесткома для эмигрантов и в какой мере можно направлять туда обслуживаемых наши Эмигр. Бюро эмигрантов, детей или одиноких стариков.

ЧЛЕН ПРЕЗИДИУМА /Эпштейн/

Зав. Эмигр. Бюро / Херсонский /

11/IV 1924
№ 420 и 421.

150

Ц. К. ЕВОБЩЕСТКОМА.

Г. МОСКВА.

ВСЕУКРЕВОВОМУ.

Г. ХАРЬКОВ

При сем препровождается
отчеты за Ноябрь и Декабрь 1923 г.

СЕКРЕТАРЬ
/Херсонский/

ВСЕРОССИЙСКИЙ ЕВРЕЙСКИЙ
ОБЩЕСТВЕННЫЙ КОМИТЕТ

по оказанию помощи
ПОСТРАДАВШИМ ОТ ПОГРОМОВ
И СТИХИЙНЫХ БЕДСТВИЙ.

ЦЕНТРАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ.

Москва, Трубниковский пер. 19, кв. 10.
Телефон 83 79 и 24-58.

№ 753

Адрес для телеграмм: „ЕВООБЩЕСТКОМ“.

Устав утвержден Нар. Ком. Внутр. дел
от 16 Февраля 1923 года.

8/18 151 192 3 г.

Киевской Райкомиссии Евобщесткома.

КИЕВ.

11/IV 1924
Вне № 290
РР

При сем прилагаем росписку на ве-
щевую посылку за № 17301 на имя Рыси
Животовской, Звенигородка. Означенная
посылка прибыла в сгнившем виде, в-виду
виду чего просим выдать адресату
КОМПЕНСАЦИЮ вещами в размере страхо-
вой суммы в 25 долларов, согласно эк-
виваленту рыночных цен.

~~г. Курзенюк~~
к исполнению
РР

Завед. Мат-Трансп. Отд.

Завед. Перев.-Пос. Отд.

[Handwritten signatures]

~~28/11-242~~

20/11

152

Ц.К.ЕВООБЩЕСТВОМА .

г.Москва .

При сем препровождаем Вам 30 расписок при соответствующей ведомости на пропавшие посылки, подлежащие компенсации.

Мы не считали возможным по целому ряду причин компенсировать означенные посылки здесь: 1/ для компенсации всех посылок у нас не имелось достаточного количества вещей, 2/ выдаваемая нами компенсация в половинном размере страховой суммы совершенно не удовлетворяла получателей и ради нее не стоило вызывать адресатов из дальних углов Подолии. Расходы по поездке во многих случаях не окутали бы стоимости полученной компенсации. Мы сочли более правильным, чтобы компенсация вы-

152 об.

давалась нашим Американским Бюро. отправителю.

ЧЛЕН ПРЕЗИДИУМА /Эпштейн/

Секретарь /Херсонский/

153

В Е Д О М О С Т Ь

РАСПИСОК НА ВЕЩЕВЫЕ ПОСЫЛКИ, ПОДЛЕЖАЩИЕ КОМПЕНСАЦИИ.

№№	№ послылки	Адресат	Адрес	Примечание.	
				стр.	сумма
1	18093	Розенцвит Мендель	Каменец-Подольск	50	долл.
2	37321	Абрамович Шмуль	Минковцы	15	"
3	37320	Салитриник Нахмен	Меджибож	25	"
4	6715	Бирман Нута	Озвин-Подольск. губ.	25	"
5	10683	Вайсман Мотя	Проскуров	25	"
6	22024	Гордышевский Л.	Стрижевка	25	"
7	24283	Суркыс Хацкель	Янов	66	"
8	7314	Питкус Шейва	Б а р .	25	"
9	10615	Ландсберг Янкель	Имеринка	20	"
10	9404	Бронштейн Арон	Хмельники	28	"
11	9169	Шрайбман Лейба	Проскуров	28	"
12	8794	Балабанова Берта	Проскуров	40	"
13	8622	Гутман Шулем	Каменец-Подольск	25	"
14	6697	Гудис Давид	Проскуров	25	"
15	6293	Ентис Сара	Винница	10	"
16	8720	Айзикман Исруль	Дзыговка	25	"
17	6767	Рубинштейн Шмуль	Бершадь	25	"
18	13477	Воскобойник Иосиф	Гайсин	25	"
19	13627	Рутберг Б. Я.	Винница	25	"
20	14827	Гольдберг Бранш	Уланови	30	"
21	26056	Хараш Рахиль	Калиновка	70	"
22	26181	Керлер Хайка	Гайсин	50	"
23	24325	Кауфман Янкель	Равсин	50	"
24	24326	Чойфман Янкель	Гайсин	50	"
25	24281	Айделман Гершел	Проскуров	30	"
26	24308	Литвак Шейндель	Янов	25	"
27	9499	Краснер Гделя	Хмельник	50	"
28	7894	Зильберт Зельма	Винница	75	"
29	9926	Сукнер Мошка	Винница	25	"
30	10933	Фурман Мотель	Браилов	20	"
31	37033	Кац Меер	Винница	25	"
32	7357	Зильберт Меса	Литин	25	"
33	8274	Вольфсон Ицко	Крутые, Подольск. губ.	50	"
34	9358	Авербух Аня	Тумешполь	25	"
35	6616	Прельман Оля	Меджибож	15	"
36	26161	Юсым Шлема	Умань	25	"
37	24481	Кручевник Шлема	Тальное	25	"
38	17301	Животовская Рыся	Звенигородка	5	"
39	8625	Марголин Черня	Киев	30	"

11/IV 1924.
Их № 425

154

Ц.К. ЕВРОПЕЙСКОМУ.

г. МОСКВА.

В отосланных Вам наших актах за №№ 89 и 90 от 25/IX-23 г. значилась одна посылка на имя Борецкого Ошера, обезличенная нами, как сгнившая.

Сегодня к нам явился адресат и настойчиво требует выдачи ему компенсации. Ввиду того, что у нас нет американской расписки на компенсацию просим указать нам как быть в данном случае: надлежит ли нам компенсировать ее здесь, или же таковая была вручена в Америке отправителю.

ЧЛЕН ПРЕЗИДИУМА

/ Эпштейн /

СЕКРЕТАРЬ

/ Херсонский /

12/IV 1924

Исх А42М

Ц. Ч. ЕВОВОШЕСТКОМА.

г. МОСКВА.

К нам обратился гр. Ш. Л. Аронов проживающий в Киеве и предъявил нам письмо нашего Берлинского Бюро от 10/XI в котором последней сообщает о переводе для него за № 7322. По этому переводу он до сих пор денег не получил.

Мы просим Вас навести соответствующие справки и о том нас известить. Если деньги для него еще не высланы, просим ускорить эту высылку. Для означенного Аронова у нас имелся один перевод за № 5459, но последний уже выплачен давно.

По поводу перевода для гр. Минци Винокуровой сообщаем:

Означенный перевод, как предназначенный для эмигрантки / перевод был от Эмигр. Отдела / был до последнего времени в Эмигр. бюро. В присланном Вами отношении от 24/V за № 397I не был указан пункт где проживает означенная эмигрантка. Эмигр. Бюро розыскивало означенную эмигрантку среди дел Губисполкома и оказалось, что там имеется дело гр. Мени Винокуровой, но не та, очевидно, о которой идет речь, так как по всем признакам перевод не был предназначен для нея. Подробный адрес мы узнали лишь из Вашего

155 об.

последнего письма. Все это создало задержку. Мы
приняли все меры к исправлению означенного недо-
разумения. Мы телеграфировали Винокуровой об этом
переводе, как только она приедет сюда или приш-
лет доверенное лицо перевод будет выплачен ей и
расписка отослана.

ЧЛЕН ПРЕЗИДИУМА /Эпштейн/

СЕКРЕТАРЬ /Херсонский/

ВСЕРОССИЙСКИЙ ЕВРЕЙСКИЙ
ОБЩЕСТВЕННЫЙ КОМИТЕТ
ПО ОКАЗАНИЮ ПОМОЩИ
ПОСТРАДАВШИМ ОТ ПОГРОМОВ
И СТИХИЙНЫХ БЕДСТВИЙ.
ЦЕНТРАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ

ТЕЛЕФОН 24-58-83-79.

№ *768*

Адрес для телеграмм: „ЕВООБЩЕСТКОМ“

Москва, *ф/р*
Мясницкая 49, кв. 1.

192 *4*

156

КИЕВСКОЙ РАЙКОМИССИИ ЕВООБЩЕСТКОМА,
Киев.

Мы получили письмо от завед. Житомирск. Педагогич. Техникумом тов. Кофмана, в котором он запрашивает нас относительно полученных Техникумом 165 червонцев из Москвы. Тов. Кофман запрашивает одновременно ли это ему послано или на определенный срок.

Повидимому здесь идет речь о субсидии посланной Джойнтом Техникуму на март, апрель и май месяцы.

Просим сообщить об этом Педтехникуму, указав, что эта сумма является последней ассигновкой Джойнта и предназначена на субсидирование педтехникума до 1 июня с.г.



Член Президиума: *Уейс*

Секретарь: *Уейс*

УСТАВ УТВЕРЖДЕН НАР. КОМИ. ВНУТР. ДЕЛ
12 МАЯ 1922 Г. ЗА № 4.

К. Г. Уейс
Дир. Союз. Техн. Школы
Тов. Кофману
18/IV

16/12 1924

Исх АУ 33

Ц. К. ЕВРОПЕЙСКОМУ
/ Эмигр. Бюро /

г. Москва.

По поводу Либбы Краснотольской / Ваше отн. за № 179/ мы навели дальнейшие справки и оказалось, что паспорт для означенной эмигрант уже готов. Остановка только в регистрационно карточке, без которой она не может получить паспорта. Мы просили местное отделение Осеского Бюро Путешествий принять все меры к доставлению Краснотольской регистрационной карточки. Если с Вашей стороны Вы можете в центр ускорить высылку означенной карточки, просим это сделать и о том нас известить / приезд Гамбург Америк. линии № 114284/

Далее просим Вас принять все меры к выяснению нижеследующего дела.

В прошлом году при содействии нашего Эмигр. бюро выехал в Америку старик Михайл Марьянич. С ним должен был ехать его внук Авраам Марьянич 9-ти лет. Последний, однако, заболел к тому времени и не мог поехать. Теперь, по выздоровлении он имеет возможность поехать к своим родным, но у него нет для этого требования и шифскарты. Мы просим Вас навести справки в конторе Канадиан Пасифик не сохранилась ли там копия офидейвите, равным образом, если возможно, восстановить право мальчика на оставшуюся часть шифскарты. Мальчик этот круглый сирота, ютится у бедных родственников. Мы просим Вас поэтому уделить этому делу максимум внимания.

О результатах про им нас уведомить.

ЧЛЕН ПРЕЗИДИУМА

/Рабичев/

Зав. Эмигр. Бюро /Херсонский/

Д449
18/11 - 1924²

2. Киев

А1

159

Ц. К. ЕВРОПЕЙСКОМУ.

/Эмигр. Бюро/

г. М о с к в а .

Ниже приводим список лиц по Подолии по адресу которых следует посылать журнал "Эмигрант" с указанием числа экземпляров.

Зав. Эмигр. Бюро
/Херсонский/

1. Каменец-Подольск	-Зав. Евбюро	Наробр. т. Ботвинину	-2 эк
2. "	"	Паркома	" Мейну -1 "
3. Могилев-Подольск	"	Наробраз.	" Бейленсон-3
4. Проскуров	"	Паркома	" Крейзгуру -3 "
5. Гайсин	"	Наробр.	" Шехтеру -3 "
6. Тульчин	"	Паркома	" Дорису -3 "
		Итого 15 "

У 787-
14/5-24

ВкА 299
24/IV 1924

Киев 160

ПРОТОКОЛ

ЗАСЕДАНИЯ ПРЕЗИДИУМА ЦК ЕВОБЩЕСТКОМА ОТ 10 АПРЕЛЯ 1924г.

Присутствовали т.т. Хейфец, Мандельсберг, Сударский и Рабицев.

С л у ш а л и:

П о с т а н о в и л и:

1.0 штатах Евобщесткома.
Тов. Хейфец дает краткую информацию о той работе, какую в настоящее время проводят работники Евобщесткома на местах. Вся работа сводится к оказанию детской и культурной помощи. Эту работу можно с успехом возложить на заведующ. Евсекциями Наробразов.

1. Упразднить штаты Евобщесткома на местах не позднее 1 мая с.г. Для проведения работы связаться с завед. Евсекциями Наробразов. В Москве, Харькове и Киеве штаты Евобщесткома сократить до минимума.

2.0 земляческих суммах.

2. Поручить Всеукраевобщесткому урегулировать задолженность по земляческим суммам в следующих местах: Колонии Львово, Николаев, Екатеринославе и в Одессе. Киевской Райкомиссии предлагается урегулировать задолженность землячествам следующих пунктов: Судилков-Шепетовка, Троянов, Сквиря, Кам. Брод, В. Берков, Бердичев, Радомисль, Животов; Умань.

3.0 посылках не разысканных адресатов

3. Ордерные посылки аннулировать, сообщив Американскому Бюро о возврате отправителям. Индивидуальные посылки обезличить и в фонд общей помощи.

4.0 медикаментах

4. Принять меры к срочной реализации находящихся в распоряжении Евобщесткома медикаментов в Москве, Харькове и Киеве, уплатив соответствующую пошлину и акциз

5. Об архивах Евобщесткома в ликвидированных пунктах.

5. Архивы сконцентрировать в Москве при ЦК Евобщесткома.

Член Президиума /Хейфец/



Хейфец

**THE ALL RUSSIAN
JEWISH PUBLIC COMMITTEE**

For Relief of Pogrom and War Sufferers

110 WEST 40TH STREET
NEW YORK CITY

BUREAU OF THE REPRESENTATIVE
IN THE UNITED STATES AND CANADA

25-го марта 1924 г.

Киевская Райкомиссия Евобщесткома,
Ул. Воровского 48,
Киев.

Уважаемые товарищи,

В ответ на Ваше письмо за № 223 от 20-го февраля с.г. относительно нерозданных вещевых посылок за ненахождением адресатов, согласно приложенного Вами списка, сообщаем указания отправителей следующих посылок:-

№ по пор.	Вещпосылка №	НОВЫЙ АДРЕСАТ	
1 ✓	37147	НАФТОЛЕ ШРАЙБЕР,	Цареградская, дом Бенциана Квята, СКВИРА, КИЕВСКОЙ ГУБ.
2	61945	ОСКАР О. КАГАН, или СУРЕ ГОЛДФЕЛД,	Меринговская 6, кв. 24 КИЕВ. Цвентарная 7, БЕЛАЯ ЦЕРКОВЬ, КИЕВСК. ГУБ.
3 ✓	16910	М. ГРОСМАРК,	Хлебная Площ. 34, кв. 20 ВОРОНЕЖ
5 ✓	18912	С.Р. ЗАКС,	Юмовская 16, кв. 5 ХАРЬКОВ.
6 ✓	15993	БУНЯ ЖМУДЬ,	Базарная 54, кв. 1 ЕКАТЕРИНОСЛАВ.
11 ✓	41247	БАСЯ ФАВИШЕНКО,	Юровская 28 БЕЛАЯ ЦЕРКОВЬ.
13 ✓	15543	ХАЕ СИРОТА,	Пролетарская 7, кв. Слауцкого УМАНЬ, КИЕВСКОЙ ГУБ.
15 ✓	33132	ИОСИФ КОЛМЫН,	Гомверд, Посад Ново-Архангельск, Елисаветградского уезда, Одесской губ.
16 ✓	11336	ШИЯ КОЙФМАН,	М-ко Михалполь, Летичевского уезда, Подольск. губ.
17 ✓	27338	Гр-ка ХЕЙВЫД АЙЗЕНБЕРГ,	М-ко Залкоб, Уманьск. уезда, Киевской губ.

*Копия передана
М Курно*

*164
270
Вх № 294
16/III 1924*

Вх № 294

Вх № 3/1/242

Вх № 3/1/242

проси по почте

проси по почте

Вх № 3/1/242

проси по почте

Вх № 3/1/242

Вх № 3/1/242

Вх № 3/1/242

Уваж

№ по пор.	Вещпосылка №	НОВЫЙ АДРЕСАТ	
<i>Виза</i> <i>3/1-24</i> ✓ 19 ✓	18762	МЕНИХА ЛИТИНСКАЯ,	М-ко КАЛЕНОВКА, Винницк.у. Подольск.губ.
<i>Виза</i> ✓ 20 ✓	16996	ЛЕЯ НУДЛЕР,	Ерусалимская ул. дом Ривки Фельдман, ВИННИЦА, Подольск.губ.
<i>Виза</i> <i>3/1-24</i> ✗ 21 ✓	38638	ЯНКЕЛЬ ЦИПЕНКО,	М-ко ПАВОЛОЧЬ, Сквирск. уезда, Киевской губ.
<i>Виза</i> ↑ 28 ✓	33274	МОИСЕЙ ЗУБКИС,	Ул.Кропоткина 23 ГАЙСИН, Подольск.губ.

В том случае, если мы в течение ближайших 2-х недель получим ответы от отправителей остальных посылок, мы немедленно сообщим Вам.

Расходы За пересылку по новому адресу просим выслать с адресатам.

С товарищеским приветом,

БЮРО ЕВРОПЕЙСКОГО КОМИТЕТА В АМЕРИКЕ

Уполномоченный

Зав.Переводно-пос.Отд.

В.В.Винницкий
Озерский

ВСЕРОССИЙСКИЙ ЕВРЕЙСКИЙ
ОБЩЕСТВЕННЫЙ КОМИТЕТ
ПО ОКАЗАНИЮ ПОМОЩИ
ПОСТРАДАВШИМ ОТ ПОГРОМОВ
И СТИХИЙНЫХ БЕДСТВИЙ.

ЦЕНТРАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ

ТЕЛЕФОН 2458 93-79.

№ 787

Адрес для телеграмм: „ЕВОВЩЕСТКОМ“

УСТАВ УТВЕРЖДЕН НАР. КОМ. ВНУТР. ДЕЛ
12 МАЯ 1922 г. ЗА № 4.

22/12 1922 г.
Вып. № 299

Москва, 14/12 1922 г.
Мясницкая 49, кв. 1.

В Киевскую Райкомиссию

На заседании Президиума ЦК Евовществкома совместно с представителями Всеукраевобкома и Киевской Райкомиссии от 10 сего апреля постановлено упразднить штаты Евовществкома во всех пунктах, оставив только минимальный штат в Москве, Киеве и Харькове. Дальнейшая работа будет проводиться через заведующих Евсекциями Наробразов.

Во исполнение этого постановления Президиум ЦК Евовществкома предлагает Вам не позднее 1 мая с.г. окончательно упразднить штаты Евовществкома в В/пункте, а также в тех пунктах, которые входят в В/районы и до сих пор не упразднены включая и должности уполномоченных.

Архив Евовществкома В/района просим привести в порядок и переслать в Москву в распоряжение ЦК Евовществкома.

Протокол заседания Президиума от 10 апреля при сем прилагается.



Президиума: *Гейгер*

Секретарь: *Григорьев*

Гейгер

ВСЕРОССИЙСКИЙ ЕВРЕЙСКИЙ
ОБЩЕСТВЕННЫЙ КОМИТЕТ
ПО ОКАЗАНИЮ ПОМОЩИ
ПОСТРАДАВШИМ ОТ ПОГРОМОВ
И СТИХИЙНЫХ БЕДСТВИЙ.

ЦЕНТРАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ

ТЕЛЕФОН 24-58, 83-79.

№ 248

Адрес для телеграмм: „ЕВОВЩЕСТКОМ“

УСТАВ УТВЕРЖДЕН НАР. КОМ. ВНУТР. ДЕЛ
12 МАЯ 1922 Г. № 4.

22/IV 1924
От № 298

Москва, 19/IV 1924
Мясницкая 49, кв. 1.

Д. А. Я.

164

Киевской Райкомиссии Евобкома,

К и е в. -

Ваше письмо о журнале мы получили. Все Ваши замечания переданы редакции журнала, которая постарается по мере возможности сделать журнал доступнее и популярнее для еврейских эмиграционных масс.

Что же касается языка, то нами ведутся по этому поводу переговоры с издательством. Мы будем настаивать на еврейский добавочный полулист.

Очень просим Вас прислать для журнала корреспонденцию о перспективах эмиграций в Киевской районе на текущий год.

Авторский гонорар за статью будет немедленно выслан.

Завед. Эмигбюро: *Шиболер*

Секретарь: *Минсон*

К. Гель
Р

ВСЕРОССИЙСКИЙ ЕВРЕЙСКИЙ
ОБЩЕСТВЕННЫЙ КОМИТЕТ

ПО ОКАЗАНИЮ ПОМОЩИ
ПОСТРАДАВШИМ ОТ ПОГРОМОВ
И СТИХИЙНЫХ БЕДСТВИЙ.

ЦЕНТРАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ

ТЕЛЕФОН 24-58, 83-79.

№ 810

Адрес для телеграмм: „ЕВОВЩЕСТКОМ“

Москва, 18/18
Мясницкая/49, кв. 1.

192 2/

В Киевской райкомиссии

Настоящим сообщаем для сведения, что Евоб-
щестком переехал в новое помещение/Неглинный
проезд 3, помещение 20/21/.

Президиум ЦК Евовщесткома просит Вас впредь
все корреспонденцию направлять по новому адресу

Секретарь: *Михайлов*

Завканд: *Мисса*

УСТАВ УТВЕРЖДЕН НАР. КОМ. ВНУТР. ДЕЛ
12 МАЯ 1922 г. ЗА № 4.

Ох 4296
22/IV 1924

А 407

23/IV-242
2 Киб

208

168

Ц. К. ЕВОБЩЕСТВОМА.

г. МОСКВА.

В целях ликвидации продпосылочных операций, нами некоторое время тому назад были разосланы всем на имя которых имелись у нас продпосылки формуляры приложенного при сем образца. В означенных формулярах мы предлагали адресату до 15-го марта с/г получить одним из указанных в циркуляре способом. В результате целый ряд посылок, по поступившим купонам были отправлены железной дорогой, а по некоторым были высланы деньги, согласно желания получателей. Одновременно с купонами мы требовали от получателей также и расписки, соответствующим образом заверенные. Не все однако, выполнили означенное наше требование и некоторые ограничились только присылкой купонов, расписок же не прислали, очевидно, не желая давать предварительно таковых. В виду необходимости срочной ликвидации посылочных операций, мы сочли возможным ограничиться меньшими формальностями, и в таких случаях отмечали на денежных купонах № перевода, а к посылочным купонам приложили копии описи вложения в ценный пакет, с указанием дубликата. Все остальные посылки за исключением тех, по поводу ведется еще переписка, аннулируются и на днях будут препровождены Вам.

ЧЛЕН ПРЕЗИДИУМА / Рабичев/

СЕКРЕТАРЬ / Херсонский /

А 4/68
03/11-1944
2 кнел

208

168

Ц. К. ЕВОБЩЕСТВОМА.

г. М о с к в а .
- - - - -

При сем третрою ждается 15 расписок и
соответствующий список на 16 продпосылок,
отправленных нами по почте, согласно заявле-
ния адресатов.

ЧЛЕН ПРЕЗИДИУМА
/Рабичев/

СЕКРЕТАРЬ
/Херсонский/

СПИСОК

ЛИЦ НА ИМЯ КОТОРЫХ ОТПРАВЛЕНЫ ПРОДОВОЛЬСТВЕННЫЕ ПОСЫЛКИ .

№№	№.посылки	Фамилия и имя по-лучателя.	Адрес.	КОЛ. ПОС.
оросл. I	X 14914 дуб.	Г.Виндерман п/а Эйдельмана Я.	Могилев, Подольск.губ.	I
оросл. 2	+ 31666 дуб.	Райгородский И.	ст.Генриховка Ю.З.ж.д. /бывш.Ю.П.П./ поч т.ст.Красноселена.	I
оросл. 3	+ 14579 дуб.	Снетифкер Алтер	м-ко Лученец, ст.Немерчи	I
оросл. 4	+ 26223 дуб.	Роговский Анастас	м-ко Словута, Волынк.губ.	I
оросл. 5	+ 28264	Измайловский Исаак	Ст.Веселый Кут, Ю.З.ж.д. в м. Гроссулово, Одесск.О-га и губернии	I
оросл. 6	+ 40702 дуб.	Подольская Рохел	Звенигородка, Киевск.губ.	I
оросл. 7	+ 31466 дуб.	Реновская Михля	Чернигов, Троицк.ул.№37	I
оросл. 8	+ 28909 дуб.	Гилер Мойсей	Житомир, Вол.губ.ул.Карла Либкнехта № 45	I
оросл. 9	+ I 4577 дуб.	Шварцман Хайка п/а Фильштерштейна	Могилев, Под.губ., Владимирск.43	2
оросл. 10	+ 6425 дуб.	Файншток Ушер	Комаровцы, Под.губ.с.Радовцы	I
оросл. 11	+ 31598 дуб.	Дувидович Морджо	Каменец, Под.губ., Полиц.ул.	I
оросл. 12	+ 30803	Белкин Зельда	Почеп, Черниг.губ.	I
оросл. 13	+ 12244	Лерман Мендель	Почеп " "	I
оросл. 14	+ 13982	Вовчук Шейндля п/а Штейнберга	Умань, Советс.38	I
оросл. 15	+ 27169	Фосман Мойша	Ярмолинцы, Под.губ.	I

469
23/11-1924₂

170

170

Ц. К. ЕВО ВШЕСТКОМА.

г. МОСКВА.

При сем препровождается 21 расписка
и соответствующий список на 21 продпо-
сылку, взамен которых отсланы нами деньги
адресатам, согласно их заявления.

ЧЛЕН ПРЕЗИДИУМА / Рабичев/

СЕКРЕТАРЬ / Лерсонский/

Д 470

23/IV 1924²

2 Киев

~~Д 470~~

ВМ

Ц.К.ЕВООБЩЕСТ-ОМА.

тов.Страшуну.

К нам обратилось за оказанием содействия в получении от ЕКО субсидии Ржищевское Судосберегательное Т-во "Сбережение".

По имеющимся у нас сведениям О-во это в большинстве своем состоит из трудящихся элементов и, безусловно, заслуживает доверия.

Мы просим Вас поэтому поддержать ходатайство перед Учетно-Ссудной Комиссией ЕКО о выдаче ссуды этому Т-ву.

ЧЛЕН ПРЕЗИДИУМА
/Эштейн/

СЕКРЕТАРЬ
/Херсонский/

Ц.К.ЕВООБЩЕСТВОМА.

/ Эмигр.Бюро /

Для журнала "Эмигрант"

29/IV 1924
МЧР

Три сем посылаем Вам заметку под название:
"Эмиграционные настроения и перспективы", ка-
ковую трошу поместить в ближайшем номере
Вашего журнала.

Зав. Эмигр.Бюро

/Г.Я.Херсонский/

ЭМИГРАЦИОННЫЕ НАСТРОЕНИЯ И ПЕРСПЕКТИВЫ.

В кругах эмигрантов царит обычное возбужденное настроение, которым неизбежно характеризуется период отъезда. Все ждут с напряжением новых вестей, ждут нового закона об эмиграции. Значительная часть из них уже успела обзавестись паспортами. Вообще, в отношении последних дело значительно подвинулось вперед. Нет уже тех очередей, которые имели место ранее. Процесс получения паспортов значительно облегчен и выдача их производится регулярно, без задержек. Эмигрантам из провинций не приходится теперь, как это имело место раньше, часто ездить сюда справляться о паспорте и тратить на это лишние деньги и труд. Контора пароходных об-в и Эмигр. Бюро Е-ма извещают своих клиентов об изготовлении паспорта и о необходимости приезда за его получением. В связи с неясностью, однако, вопроса о возможности поездки, многие эмигранты, в особенности из провинций, не спешат получением своих паспортов, вследствие чего Иностранный Отдел Губисполкома ~~пашширшишиши~~ издал распоряжение по которому паспорта, не востребованные в течение 2-х месяцев будут считаться аннулированными. Вообще, с тех пор, как Органы Советской Власти втянули в круг своего контроля деятельность пароходных об-в, эмигранты, чувствуя за своей спиной крепкую опору, чувствуют себя более уверенно и вся работа по эмиграции входит в нормальную колею.

Работа пароходных об-в протекает весьма интенсивно. На ряду с ними довольно большую работу разворачивает Эмигр. Юро Евобщесткома, обслуживающее, исключительно неимущий и нетрудоспособный элементы. Большую группу среди последних составляют дети детдомов, для которых Эмиграционное Бюро Евобщесткома выполняет все формальности необходимые для выезда. Таких дел о детях прошло через Эмигр. Бюро свыше ста:

Судя по количеству выданных Губисполкомом паспортов, намереваются ехать из одной Киевской губернии, в текущем году, 2.500 человек из них, за вычетом небольшого числа в 250-300 человек, едущих в другие страны, остается 2.200 человек, направляющихся в С-Ш Америки. В связи с последними ограничениями, эмиграция в Аргентину и Ка-

174

наду сошла, почти на нет. Наметившаяся в последнее время тенденция к эмиграции в Кубу, в связи с последними сообщения о тяжелом положении тамошних иммигрантов также приостановилось. В последнюю неделю имел случай обращения в Эмигр. Бюро Евобщества 6-ти семей желающих эмигрировать в Мексику.)

Эмигранты в значительном числе принадлежат к I-й категории эмигрантов, но насчитывается немало и других категорий, в особенности много едущих к братьям и сестрам. / Точные цифры о различных группах, составляющих эмигрантские массы, мы надеемся дать в следующем номере " Эмигранта, когда имеющиеся материалы будет обработаны статистическим путем. / В связи с последовавшими на днях сообщениями, вопрос о поездке последних более чем проблематичен.

Вообще, это краткое и неожиданное, судя по последним сведениям в печати клонившимся в пользу эмигрантов, сообщение внесло суматоху и уныние в умы эмигрантов. Настроение нервное. Обращаются с многочисленными запросами в пароходные О-ва и Эмигр. Бюро Евобщества, но и там не могут получить ответа на волнующие их вопросы. Всюду ожидают полного текста эмиграционного закона.

Как всегда водится в подобных случаях, утешают себя разными слухами, неизвестно кем распространяемыми: что эмиграционный закон войдет в силу лишь в будущего года, что президент наложит вето и мн. другими слухами.

Пока ждут.

/ Г.Х. /

Киев - 28/IV - 1924 г.

сф 483

30/IV - 2м2
1. Киев

Ц.К. ЕВРОБЩЕСТВОМА.

г. Москва.

Три сем препровождается 46 расписок и соответствующий список на 53 продосылки, аннулированных нами, в виду ненахождения адресатов.

ЧЛЕН ПРЕЗИДИУМА /Эштейн/

СЕКРЕТАРЬ /Херсонский/

128

С П И С О К

ПРОДОСЫЛОК, АННУЛИРОВАННЫХ ЗА НЕНАХОЖДЕНИЕМ АДРЕСАТОВ.

№№	№посылки	Адресат	Адрес	кол. пос.	Примечан.
I	26979	Качкис Рухель	Новгород-Волыньск	2	
2	20033	Беллер Лейзер	Волочиск	2	
3	24957	Равич Мойсей	Мирополь	I	
4	24956	Курман Либа	Любарь	I	
5	2416	Цимерман Хая	Киев, Владим. 49	I	
6	12699	Ханенская Зисла	Киев, Оболонск. 10/3	I	
7	28860	Розенблит Мойсей	Киев, Соф. Набережн.	I	
8	9748	Ротберг Неся	Киев, Ярославск. 2	I	
9	27139	Перель Яков	Киев, Львовск. 10/12	I	
10	41023	Островский Герш	Киев, Вилянск. 15	I	
11	12730	Киеввич Доба	Киев, Оболонск. 10/3	I	
12	281608	Зеленецкий Абрам	КИЕВ, Вилянск. 23	I	
13	19980	Владимирский Давид	Киев, Старогородн. 45 кв. 6	2	
14	23757	Брисовская М.	Киев, Вознесенск. 5	I	
15	16203	Хейфец Хаим	Малин, Аптечн. 21	I	
16	23083	Кроплевский М.	Малин, Михайловск.	I	
17	24978	Вальчук Василий	Дубровицы	I	
18	10631	Водочинский М.	Бердичев, Афиношн. 3	I	
19	22649	Маркович Иосиф	Погребище	I	
20	16139	Шапиро Поля	Черкассы, Красн. 41	I	
21	21072	Спиваков Нойка	Златополь, Банн. ст.	I	
22	19823	Голдфарб Эйдля	Чуднов	I	
23	40678	Шустер Янкель	Ст. Константинов	I	
24	3623	Земель Зейдель	Житомир	I	
25	28920	Пшеничнюк С.	с. Александровка	I	
26	17622	Фалир Мошко	г. Винница	I	
27	40533	Трахтенберг М.	м. Томашполь	I	
28	26520	Сенгер Хаим	г. Винница	I	
29	28718	Рабинович Е.	Могилев	I	
30	13162	Цапиш Зинаида	Могилев	I	
31	9691	Меламуд Фейга	Бершадь, Под. губ.	I	
32	1409	Кентман Герш	Литин, Воловая ул.	I	

176 об.

№№	№посылки	Адресат	Адрес	Кол. пос.
33	26643	Кеппа Песа	Винница,	4
34	31595	Каган Шлойма и Гуделис Берка	Ольготоль	1
35	11936	Воскобойник А.М.	Вапнярка Ю.З.ж.д.	1
36	20607	Вейнер Симе	Ялтушково	1
37	30207	Вайстуб Шимон для Х.Глейзер	Черно-Остров	1
38	12203	Фрейденгейм Фейга	Чернигов, ул. Либкн. 2	2
39	13093	Ещин Абрам Берко	Посад Святск	1
40	31629	Рубинштейн Л.	Конотоп, Путилов. 4-1	1
41	10775	Шапиро Сара	Чернигов	1
42	7438	Савенко Давид	с. Бесадка	1
43	19958	Школьник М.	м. Сквиря	1
44	14328	Розенберг Т.	Б. Церковь	1
45	10666	Сак Хиня	Житомир	1
46	7813	Львув Б.	Переяслав	1
Итого				53

Д. Д.

077

2/V 1942
И. А. Ч. 90

Ц. К. ЕВОБЩЕСТНОМА. И

г. Москва.

При сем. сопровождается 4 расписки на
4 продосылки, выданные адресатам, согласно
прилагаемого перечня за № 182.

ЧЛЕН ПРЕЗИДИУМА
/Эштейн/

СЕКРЕТАРЬ
/Херсонский/

178

Мая 2 дня 4

„ЕВОВОЩЕСТКОМ“

ПРОДПОСЫЛКИ

192 г.

Район

Губерния

ПЕРЕЧЕНЬ № 182

При сем прилагаются расписки получателей продпосылок по 10 долларов

№ по поряд.	Имя и фамилия адресата	Город или местечко	Коли- чество посыл.	№ посылки	Когда выдана	№ ведом. америк.	Примечание
1	ДАЦКОВСКИЙ ИСААК	Черкассы	I	40276	19/III	36	по довер. выдана рыночн. стоимость, соглас но кедан. толуч.
2	Мерьяновская Марим	Черкассы	I	12755	"	31	по довер.
3	Лукерман Инда	иев	I	41219	"	41	по доверию
4	Страковская Малка	Киев	I	1819	17/III	2	
			4	пос.			

ВСЕРОССИЙСКИЙ ЕВРЕЙСКИЙ
ОБЩЕСТВЕННЫЙ КОМИТЕТ
ПО ОКАЗАНИЮ ПОМОЩИ
ПОСТРАДАВШИМ ОТ ПОГРОМОВ
И СТИХИЙНЫХ БЕДСТВИЙ.

ЦЕНТРАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ

ТЕЛЕФОН 24-58, 83-79.

№ 880

Адрес для телеграмм: „ЕВОВЩЕСТКОМ“

Москва 30 апреля 1924
Мясницкая 49, кв. 1.

Киевской Райкомиссии

К и е в

На В. № 425 от 11 апреля.

Посылку гр. Борецкого Ошера, сгнившую, следует ком-
пенсировать в Киеве.

Расписку на эту посылку мы своевременно по-
слали Вам вместе с расписками по соответствен-
ному ящику посылок.

Член Президиума *Курзенков*

Завед. Перев. пос. отделом *Андреев*

М. Курзенков
К. Исакович

ВСЕРОССИЙСКИЙ ЕВРЕЙСКИЙ
ОБЩЕСТВЕННЫЙ КОМИТЕТ
ПО ОКАЗАНИЮ ПОМОЩИ
ПОСТРАДАВШИМ ОТ ПОГРОМОВ
И СТИХИЙНЫХ БЕДСТВИЙ.

ЦЕНТРАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ

ТЕЛЕФОН 24-58, 83-79.

№ *876*

Адрес для телеграмм: „ЕВРОЩЕСТКОМ“

УСТАВ УТВЕРЖДЕН НАР. КОМ. ВНУТР. ДЕЛ
12 МАЯ 1922 г. ЗА № 4.

Москва, *29/IV*
Мясницкая 49/кв. 1.

192*4*

318
3/IV - 19242.
В КИЕВСКУЮ РАЙКОМИССИЮ ЕВОВКОМА,

К и е в:-

На Ваше отношение от 22 сего апреля за № 459 сообщаем, что урегулирование земляческой задолженности, согласно и/протокола от 10/IV с.г. должны быть проведено Вами согласно и/письмам за № № 826-835 от 21/IV с.г.



Член Президиума: *Челюс*

Секретарь: *Григорьев*

אלאקראני'שע' אגזעקאם

ВСЕУКРАИНСКИЙ
ЕВРЕЙСКИЙ ОБЩЕСТВЕННЫЙ КОМИТЕТ
по оказанию помощи пострадавшим
от погромов и стихийных бедствий
„ВСЕУКРЕВОбКОМ“

Отдел

№ 310

Харьков, 29/IV дня 1924 г.
Петровский пер. № 3, тел. № 204.

РАЙКОМИССИИ ЕВОбКОМА.

К И Е В.

Уваж. тов.

В связи с тем, что по предписанию Москвы в ближайшее время предвидится полное упразднение штатов Вашего района, мы просим Вас заранее предпринять соответствующие подготовительные меры, чтобы Вы могли, когда мы Вам об этом сообщим, не задерживаясь заключить Вашу отчетность за текущий год.

Для этой цели предлагаем Вам:

1/Урегулировать все Ваши денежные отношения с подотчетными Вам районами.
2/Урегулировать все суммы счетов подотчетных и разных лиц.

3/Сообщить и затребовать от подотчетных Вам районов, чтобы они немедленно приступили к подготовительной работе, связанной с отчетностью 1924 года.

Инструкции по вопросу заключительной В/отчетности будут присланы Вам одновременно.

Член Президиума

Бухгалтер



Сандарский / Зав. фин. сч. отд.

/Корецкий/

/Рабинович/

ВСЕРОССИЙСКИЙ ЕВРЕЙСКИЙ
ОБЩЕСТВЕННЫЙ КОМИТЕТ

ПО ОКАЗАНИЮ ПОМОЩИ
ПОСТРАДАВШИМ ОТ ПОГРОМОВ
И СТИХИЙНЫХ БЕДСТВИЙ.

ЦЕНТРАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ

ТЕЛЕФОН 24-58, 83-79.

№ 888

Адрес для телеграмм: „ЕВОВОЩЕСТКОМ“

УСТАВ УТВЕРЖДЕН НАР. КОМ. ВНУТР. ДЕЛ
12 МАЯ 1922 Г. ЗА № 4.

Москва, 30 апреля 1924
Мясницкая 49, кв. 1.

Киевской Райкомиссии

К и е в

Вещевая посылка № 309/Аргентинская/

При сем прилагаем Вам вырезку из "Еврейской Газеты", издающейся в Буэнос-Айресе, из которой усмотрите, что отправитель пред"являет целый ряд претензий к Еввообщест кому за неаккуратную доставку посылки гр. В. Кеслеру, Тер лица.

Пресим ознакомится с содержанием этой вырез ки и нам сообщить, что случилось с этой посылкой.

Член Президиума
Завед. Перев.пос. отделом

М. Курцман
Сочинит исчерпав
сведения

Иваном
за с/с/т
от 12/4-242

Blot 319
2073/v-1924

182

זוי אזוי דער אידגעזקאם "פאר- טיילט" קליידער פעקלאד

דער אוקראינער פארבאנד אונגעקלאנט אין דער עפענטליכקייט

א ברירה אין דעראקציע

ווערט הער הערר דעראקטאר פון „די
אידישע צייטונג“

פברוי די עפענטליכע מיינונג זאל קען
נען גענוי אפשאצן, ווי אזוי די קלייד-
דער פעקלאד, געשיקט דורכ'ן אוקראי-
נער פארבאנד אין בוועגאס איידעם ווער
דער אידגעזקאם פון דעם „אידגעזקאם“,
צו די אידגעזקאטען, בעט איד איד צו
פארעפענטליכען הויך אייער געשעצטער
צייטונג פאלגענדע ציילען:

דעם 20-טען ד. מ. האט איד ערהאל-
טען א ברירה פון רוסלאנד, אין וועלכער
מיין פרוי און קינדער שרייבען מיר, אז
פון דעם קליידער פעקעל, וואס איד האט
זיי געשיקט, האט דער „אידגעזקאם“ אין
קיעוו זיי אפגעגעבען 10 אלטע זאכען
און נאכדעם ווי זיי האבען אזוי לאנג
ארויסגעקוקט אויף דעם, האבען זיי ניט
וואס אנצומהן אויפ'ן לייב.

אין דעם פעקעל, וואס איד האט גע-
שיקט דורכ'ן פארבאנד נומער 309 צום
„אידגעזקאם“ אויף דעם אידעם וועלוועל
קעסלער אין טערליצע זענען געווען פאל-
גנדע זאכען:

- 18 מעטער בראמאנטע; 24 מעטער
- בומב; 2 קאסטיומען, 1 פאר הויזען,
- 1 פרויען קלייד, 5 פאר שויד, 8 קינדער
- קאמיסעטעס, 2 מענער העמדער, 14 פאר
- זאקען, 4 קילא זייד האנטוכער, טיכע-
- לאד, פאדעס, פאפיר, קארטאנדאשען און
- נאך פילע קליינעקייטען. דאס אלעס איז
- געווען ניי, ניט קיין גענוצטע און עס
- האט געוואוינען 20 קילא, (רוסישע 50
- פונט), אז דאס אלעס איז דיכטיג, קען
- פאשטעטיגען די ליסטע, וואס איד האט
- אויסגעפילט אין פארבאנד און דער ה-
- נדאביווקער (קאמיסיונאנס מוטגליד פון
- פארבאנד) זעלבסט, האט די דאזיגע
- ליסטע צוגעפונדען צום פעקעל, און לויט
- די אינטערקאציע פון „אידגעזקאם“

דארה דער אדרעסאט ביים דערהאלטען
דאס פעקעל, אונטערשרייבען זיך אויף
דער זעלבער ליסטע, וועלכע ווערט צו
דיקגעשיקט צום פעקעל-שיקער אלס א
הבלה.

פאר איבערשיקען דאס פעקעל, האט
איד אינגעזאחאלט אין פארבאנד 30 פע-
זאס, אין וועלכע עס געהט אריין דריי
דאלאר (צו יענער צייט 8,25) צום איד-
געזקאם, פאר צושטעלען דאס פעקעל צו
דעם אדרעסאט, הויך דעם, האט איד
אינגעזאחאלט 15 פעזאס, אלס 15 פרא-
צענט פון ווערט פון דעם פעקעל, אויף
אלגעמינע הילף.

ווענען דעם, אז אפשר איז דאס פע-
קעל אין ווען „צעראפריט“ געווארען.
(ווי דער פארבאנד איז שוין געוואוינט
אין וועלכע פאלען צו ענטפערען) קען
קיין רייד ניט זיין, ווייל הויך דעם וואס
דער פארבאנד האט מיט א אכט מאנאט
געמאלדען אין ביידע אידישע צייטונגען
האט מיר די קאמיסיונאן פערזענליך גע-
ענטפערט, אז דער זעקסטער טראנספארט
וואס זיי האבען געשיקט קיין אדעס, איז
לויט א מעלהונג פון דעם „אידגעזקאם“
ערהאלטען געווארען אלע קאסטענס גאנץ
און מען צעשיקט זיי שוין צו די אדרע-
סאטען.

מיט איין ווארט, דער „פארבאנד“
האט געשיקט אן דער „אידגעזקאם“ האט
ערהאלטען.

איצט פרעגט זיך: 1. — פון ווע-
מען האט פאקומען דער אידגעזקאם אין
קיעוו די אלטע שמאטעס אויף איבערצו-
שיקען דעם איבערדערמאנטען אדרע-
סאט?

2. — וואו איז אהינגעקומען דאס פע-
קעל נומער 309 מיט דער פינעלענטער
ליסטע?

3. — נעמענדיג 3 אמעריקאנער דא-
לאד, פארוואס האט מען געדארפט פאר-
האלטן דעם פארבאנד?

"3113 Herzl Street, New York, N.Y. 10017"

6/1 1924
A-500

185

Ц. К. ЕВО БЩЕСТКОМА.

г. Москва.

Пред"авители сего дети Воробьевы Элька и Мотель через наше Эмигр. Бюро исходатайствовали заграничный паспорт. Они получили из Москвы от Океанское Бюро Путешествий в котором последнее предлагает им выехать немедленно, как только будет готов заграничный паспорт.

В связи с этим местное отделение Океанского Бюро путешествий послало их отправить в Москву.

Дети эти мало развитые. Просим озаботиться - ся получением для них всех формальностей необходимых для от"езда и, если возможно, присоединить их к какой-нибудь надежной семье, едущей в Америку.

ЧЛЕН ПРЕЗИДИУМА / Олштейн/

зав. Эмигр. Бюро / Херсонский/

ВСЕРОССИЙСКИЙ ЕВРЕЙСКИЙ
ОБЩЕСТВЕННЫЙ КОМИТЕТ
ПО ОКАЗАНИЮ ПОМОЩИ
ПОСТРАДАВШИМ ОТ ПОГРОМОВ
И СТИХИЙНЫХ БЕДСТВИЙ.

ЦЕНТРАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ

ТЕЛЕФОН 24-58, 83-79.

№ 916

Адрес для телеграмм: „ЕВРОБЩЕСТКОМ“

УСТАВ УТВЕРЖДЕН НАР. КОМ. ВНУТР. ДЕЛ
12 МАЯ 1922 Г. ЗА № 4.

Москва, 7/2 186
Мясницкая 49, кв. 1. 192 4

Вх 634
13/10-21
2 Киев

В Киевскую Райкомиссию,

Киев.

На Ваше письмо от 2 мая с.г. за № 489 сообщаем, что мы вопрос относительно невысылки до сих пор Джойнтом субсидии за последние три месяца В/району, а также следуемых Вам 2000 долларов выяснили в Джойнте, причем тов. Калдовский об"яснил, что задержка в высылке сумм произошла по независящим от них причинам и дал нам КАТЕГОРИЧЕСКОЕ ОБЕЩАНИЕ ЕЩЕ ДО КОНЦА МЕСЯЦА ВЫСЛАТЬ СУБСИДИИ ДЕТУЧРЕЖДЕНИЯМ ЗА ПОСЛЕДНИЕ ТРИ МЕСЯЦА, а также выслать следуемые Вам 2000 долларов.

Во всяком случае мы в течение этого месяца будем напоминать об этом Джойнту.

Член Президиума: *Чейс*

Секретарь: *Григорьев*

187

№ 575
10/11-1924г.
Киев
Докл

В РЕДАКЦИЮ ГАЗЕТЫ "ПРОЛЕТ АРС-
СКАЯ ПРАВДА".

Прилагаем при сем заметку об эмигра-
ции в Кубу. Эмиграция эта особенно уси-
лилась в последнее время. Между тем, имею-
щиеся у нас сведения рисуют тамошнее
положение чрезвычайно тяжелым. В целях
предохранения сотен эмигрантов от этого
тяжелого шага, мы считаем необходимым -
поместить эту заметку и просим Вас это
сделать в БЛИЖАЙШЕМ ЖЕ НОМЕРЕ Вашей га-
зеты, так как вопрос этот является чрез-
вычайно срочным.

ЧЛЕН ПРЕЗИДИУМА
/Эпштейн/

Зав. Эмигр. Бюро
/Херсонский /

188

К СВЕДЕНИЮ ЖЕЛАЮЩИХ ЭМИГРИРОВАТЬ В КУБУ.

В связи с последними ограничениями эмиграции в Америку, среди эмигрантов развивается усиленное тяготение к эмиграции в другие страны, где существующие законы до сих пор не ограничивают въезд эмигрантов. В особенной мере взор эмигрантов притягивает остров КУБА, где условия въезда, чрезвычайно, легки и откуда до сих пор была довольно легкая возможность обратиться в С.А.С.Штаты.

Между тем, Эмиграционным Бюро Евообществома получены в последнее время целый ряд сведений, рисующих чрезвычайно тяжелое положение тамошних эмигрантов.

Так, телеграмма Нью-Йоркского Эмигр. Комитета "ХИЯС" гласит: "В Кубе в настоящий момент сосредоточилось 5000 человек еврейских эмигрантов, находящихся в очень тяжелом положении. ДАЛЬНЕЙШАЯ ЭМИГРАЦИЯ В КУБУ В ДАННЫЙ МОМЕНТ АБСОЛЮТНО НЕДОПУСТИМА. Осведомите об этом широко эмигрантов и рекомендуйте им воздержаться от поездки туда.

Из другой телеграмме, полученной журналом "Эмигрант" видно, что сотни эмигрантов, прибывшие из России и Польши умирают с голоду на улицах главного города Кубы-Гаванны. Жизнь дороже чем в Нью-Йорке. Необычайно сильная безработица. Даже тем немногим которым удается устроиться зарабатывают не более 40 центов в день, что не хватает даже на хлеб. Многие не выносят тропического климата и заболели острой малярией. НАСТОЙЧИВО РЕКОМЕНДУЕМ ВОЗДЕРЖАТЬСЯ ОТ ПЕЗДКИ В КУБУ.

Наконец, не довольствуясь этими сведениями, Эмигр. Бюро Евообществома обратилось к журналу "Эмигрант" в Москве с запросом о положении в Кубе и в ответ на это получило сегодня краткую, но вразумительную телеграмму следующего содержания:

"НАШИМ СВЕДЕНИЯМ ПОЛОЖЕНИЕ КУБЕ ОТЧАЯННОЕ".

Принимая во внимание чрезвычайное развитие этой эмиграции в Кубу в последнее время, Эмиграционное Бюро Евообществома, настоящим категорически рекомендует эмигрантам воздержаться от поездки в Кубу и не поддаваться агитации, ведущейся в этом направлении тароходными Об-вами.

ЭМИГРАЦИОННОЕ БЮРО ЕВОБЩЕСТВОМА

189

№ 177
10/11 1924
г. Киев

Д. М.

Ц. К. ЕВРОПЕЙСКОМУ.

г. М о с к в а .

Посылаем Вам при сем отчет по земельному грузу для г. Винницы. Отчет этот наш уполномоченный тов. Солитерман получил в наследство от б. уполномоченного т. Ишина. Отчет изобилует целым рядом неточностей, акты не сходятся с распределительными ведомостями, номер груза не указан вовсе и установить его не удалось и. т. д. Таким образом, в точном смысле слова он вряд ли подходит под понятие отчета. ~~Мы~~ Мы его поэтому все время задерживали в надежде получить более точные сведения, но это нам до сих пор не удалось.

В виду этого посылаем его в таком виде, быть может, пригодится.

ЧЛЕН ПРЕЗИДИУМА /Элштейн/

Секретарь /Херсонский/

190

№ 818
12/V 242
D.M.

Ц. К. ЕВОБЩЕСТВОМА.

г. М о с к в а .
- " - - - -

На Ваше отношение за № 888 от 30/IV сообщаем следующее:

Посылка на имя Кеслера Велвел была получена Одесским транспортом в сильно поврежденном виде и, как таковая, была обезличена, о чем адресат был оставлен в известность. Несмотря на наше предупреждение, что посылка была сильно повреждена и, следовательно мы не можем ручаться за полное ее содержание, адресат, гр. Кеслер из "явил желание получить те вещи, которые были нами обнаружены в посылке при вскрытии, на что им была прислана соответствующая доверенность.

По полученной доверенности нами были выданы гр. Айзенштейну, /на чье имя была доверенность, /все вещи, которые находились до вскрытия в посылке.

На запрос Аргентинского Парбандо по поводу этой посылки нами был дан раз'ясняющий ответ, после чего Парбандо счел себя удовлетворенным, однаю, отправитель до сих пор не может успокоиться и изливает свою злобу через прессу.

ЧЛЕН ПРЕЗИДИУМА /Айштейн/

СЕКРЕТАРЬ /Херсонский/

ВСЕРОССИЙСКИЙ ЕВРЕЙСКИЙ
ОБЩЕСТВЕННЫЙ КОМИТЕТ
по оказанию помощи
ПОСТРАДАВШИМ ОТ ПОГРОМОВ
И СТИХИЙНЫХ БЕДСТВИЙ.

ЦЕНТРАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ.

Москва, Трубниковский пер. 19, кв. 10.
Телефон 83-79 и 24-58.

№ 962

Адрес для телеграмм: „ЕВОВОЩЕСТКОМ“.

„14/15“ 1924 г.

191

КИЕВСКОЙ РАЙОННОЙ КОМИССИИ ЕВОВОЩЕСТКОМА,

К и е в.

Нам случайно стало известно, что Вы выдали письмо
Издательству „Художественная Печать“ за № 497 от 3 мая
адресованное всем государственным, партийным, професси-
ональным организациям и гражданам, словом всем, всем,
всем...

Не входя в оценку письма по существу, мы считаем,
что до выдачи такого рода письма Вам нужно было пред-
варительно запросить нас. Вы же повидимому основ-
вались на копии нашего с ним договора и поспешили
выдать им письмо, в котором Вы берете на себя мораль-
ную ответственность за то, что они выполняют свои обя-
зательства перед абонентами.

Между тем из ознакомления с договором Вы должны
были усмотреть, что альбом Издательство должно было
выпустить в свет еще 1 марта, однако до сих пор они
еще не приступили к его печатанию. Мы поэтому поводу
ведем с ними все время переговоры и до полной уверен-
ности, что альбом своевременно выйдет, мы воздерживаем
ся от выдачи им рекомендательных писем.

Теперь же Вы нас поставили перед фактом выдачи
письма, благодаря чему создано довольно неприятное
впечатление положение.

Член Президиума: *Фейер*

Секретарь: *Димант*

*Р. С. Мислевич или широкое использование
даже в район Киевщины.*

Устав утвержден Нар. Ком. Внутр. дел
от 16 февраля 1923 года.

*17/7 1924
ок А 333*

ВСЕРОССИЙСКИЙ ЕВРЕЙСКИЙ
ОБЩЕСТВЕННЫЙ КОМИТЕТ

по оказанию помощи
ПОСТРАДАВШИМ ОТ ПОГРОМОВ
И СТИХИЙНЫХ БЕДСТВИЙ.

ЦЕНТРАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ.

Москва, Трубниковский пер. 19, кв. 10.
Телефон 83-79 и 24-58.

№ 973

Адрес для телеграмм: „ЕВООБЩЕСТКОМ“.

16. 4 1924 г.

192

КИЕВСКОЙ РАЙКОМИССИИ ЕВООБЩЕСТКОМА,

К и е в.-

15 мая с.г. за № 962 мы отправили Вам письмо относительно выдачи Вами рекомендательного письма Издательству "Художественная Печать" для распространения альбома художественных снимков.

В этом письме мы указывали, что до выдачи такого письма Вы должны были предварительно запросить нас о том выполнит ли Издательство заключенное с Евобществом соглашение. Когда мы писали выше названное письмо мы все еще вели с ними переговоры относительно получения гарантии, что альбом действительно своевременно выйдет, но ничего конкретного мы еще в это время не имели. Теперь положение несколько изменилось и у нас основание полагать, что альбом действительно, в течении ближайшего времени выйдет в свет.

Мы сегодня отправили Вам телеграмму, в которой сообщили, что наше письмо за № 962 теперь несколько изменяется. Мы телеграфировали Вам ~~в том~~ т.к. полагали, что Вы может быть предпримите какие либо шаг к аннулированию выданного Вами Издательству письмо что было бы теперь неудобно, хотя с редакцией Вашего письма мы не согласны.

Член Президиума: *Уейс*

Секретарь: *Димов*

20/7 1924
Вх № 336

Каш

ВСЕРОССИЙСКИЙ ЕВРЕЙСКИЙ
ОБЩЕСТВЕННЫЙ КОМИТЕТ

по оказанию помощи
ПОСТРАДАВШИМ ОТ ПОГРОМОВ
И СТИХИЙНЫХ БЕДСТВИЙ.

ЦЕНТРАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ.

Москва, Трубниковский пер. 19, кв. 10.
Телефон 83-79 и 24-58.

№

972

Адрес для телеграмм: „ЕВООБЩЕСТКОМ“.

16. 1934 г.

В. Кисел

При сем препровождаем Вам копию письма Джойн-
та являющуюся ответом на наше предложение относи-
тельно ускорения высылки субсидии детучреждениям.

Секретарь:

Гинзбург

20/V 1924
Box # 337

Kally

194

Американский

Объединенный Комитет/Русский Отдел/

Джойнт

Москва 13 мая 1924 г.

От: Главной Конторы Американской Организации "Джойнт"

Кому: Члену Президиума ЦЕ ЕВОВКОМА, д-ру Хейфецу, Москва

По делу: О высылке субсидий детучреждениям.

Подтверждая получение В/Письма от 12-го с.м. за № 950, настоящим сообщаем, что последние ассигновки детучреждениям, которым мы еще не успели переслать деньги, будут высылаться нами в ближай-
шие дни. При чем, исключительно учреждениям, от которых уже имеются
росписки за деньги, пересланные им раньше, а также точные адреса уч-
реждений.

Американский Еврейский Объединенный
Распределительный Комитет "Джойнт"

С. Колдовский
зам. Директора для России.

Верно:



Телеграф в

903

ПРИНЯТА.

195
Форма № 5.

КИЕВ ЕВООБЩЕСТКОМ КРЕЩАТИК 49.

Бланк № 16 от 16/го 53 м. пр. № 12

Принял

Передал

Служебные отметки.

Из

Время подачи.

Пере- дана.

КИЕВ МОСКВЫ 28/01469.16.16.14.30.

ВНАШЕ ПИСЬМО 962. КАСАТЕЛЬНО ИЗДАТЕЛЬСТВА ХУДОЖЕСТВЕННАЯ ПЕЧАТЬ — ИЗМЕНЯЕТСЯ ПОДРОБНО ПИСЬМИМ 974 . ВХЕИФЕЦ П

Криву

17/V 1924
Вн 4831

Бланк № / Телегр. № Пор. № Пр. №

Из Адрес

Сдана адресату го ч. мин. Подпись получателя.

Доставка
бесплатна

Черская типография Моск. Окр. Связи.

8/1-24/2

196

МОСКВА ЕВОбЩЕСТКОМ

Пароходные Общества ведут интенсивную кампанию
тоездку Кубу много едущих Телеграфируйте точные
сведения тамошнем положении №509.

ЭШТЕЙН

Евобществом ул.Воровско го 48 Киев ЭШТЕЙН

Г.М.

194

19/12 1924.

Ис. № 527

Ц.К.ЕВОВОЩЕСТКОМА.

г.Москва.

При сем препровождаем Вам в 2-х
экземплярах оправдательный документ на земля-
ческий денежный перевод № 40 для одного из дет-
учреждений г.Бердичева.

Означенная сумма передана нами дому под-
ростков в г.Бердичеве, который был намечен еще
во время пребывания здесь т.Рашкеса в качестве
подшефного учреждения Арбайтерринга.

ЧЛЕН ПРЕЗИДИУМА
/Эпштейн/

Секретарь
/Херсонский/

ВСЕРОССИЙСКИЙ ЕВРЕЙСКИЙ
ОБЩЕСТВЕННЫЙ КОМИТЕТ
ПО ОКАЗАНИЮ ПОМОЩИ
ПОСТРАДАВШИМ ОТ ПОГРОМОВ
И СТИХИЙНЫХ БЕДСТВИЙ.

ЦЕНТРАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ

ТЕЛЕФОН 24-58, 83-79.

№ 825

Адрес для телеграмм: „ЕВРОПЕЙСКОМ“

Москва, 21 апреля 1924
Мясницкая 49, кв. 1.

198

Киевской Райкомиссии

К и е в

ЗЕМЛЯЧЕСКИЙ ДЕНПЕРЕВОД № 40
БЕРДИЧЕВ, Киевск. губ.

На основании постановления Президиума от 10
апреля просим из имеющихся у Вас средств отпустить
для одного из Детучреждений гор. Бердичева 120 дол.
и нам прислать соответствующие оправдательные докумен-
ты.

Член Президиума

Член

Завед. Перев. пос. отделом

Домиком
Домиком Подросейков А1 - Бердичев. *Андрееву*
г. Зальцбург.

Стор # 341 от 14 мая 1924.

Отпусчено: Орден Инг. на Р. 66.-
Урок 60 мар. Р 30 96р.

Наим. Стор # 430. от 14/5 1924.

через "ОрМ" через Инст. Инст. на Р. 104.-
228р.-

= 120 дол. по курсу 1,90 - Р. 228р.-

Александров

Вх 25/5 1924
А 306

УСТАВ УТВЕРЖДЕН НАР. КОМ. ВНУТР. ДЕЛ
12 МАЯ 1922 Г. ЗА № 4.

g. M

199

19/11 1924.
Их № 528

Ц. К. ЕВОВОЩЕСТКОМА.

г. Москва.
- - - -

Как Вы увидите из прилагаемого при сем протокола, Президиум постановил прекратить все операции Евовощесткома к 1-му Июня с/г.

После этого среска останется только 1 сотрудник на 2 недели для приведения архива и отчетности в порядок. Особняком стоит вопрос относительно эмиграционной работы. Работа эта в последнее время разрослась и необходимость дальнейшей работы в этой области является по нашему мнению настоятельно необходимой. По отношению к некоторым категориям детей и нетрудоспособным элементам она является незаменимой. Следует поэтому подумать над вопросом, как поступить в дальнейшем. Быть может, передать ее организующимся Евотделам при Губисполкомах, как это предполагалось во время пребывания т. Рабича в Москве. Большим препятствием в этом отношении является отсутствие у Евотделов необходимых для этого хотя и небольших средств.

Ваше решение по этому поводу просим сообщить нам немедленно.

ЧЛЕН ПРЕЗИДИУМА
/ Эпштейн/

Секретарь
/ Херсонский/

21 V 1924
исх №489

Д.А.

200

П. К. ЕВРОБШЕСТВО МА.

г. М о с к в а .
- - - - -

К нам все время обращаются учреждения из провинций и жалуются на то, что Джойнт до сих пор не высылает им причитающихся за последние 3 месяца суммы.

Просим Вас выяснить этот вопрос в Джойнте и принять меры к ускорению в высылке этих денег так как без них положение учреждений очень тяжелое.

Вместе с тем следует окончательно выяснить в Джойнте также вопрос и о следуемых нам 2.650 долларов. В бытность свою в Москве т. Рабицев получил твердое обещание от Колдовского покрыть на днях эту сумму. Несмотря на это денег до сих пор нет еще. Это отражается тяжело на нашем материальном положении и не дает возможности ликвидировать долги по земляческим суммам.

ЧЛЕН ПРЕЗИДИУМА
/Рабицев/

СЕКРЕТАРЬ
/Херсонский/

А 534
21/V 1924.

908

201

В. К. Еводисеатисма
Асква

Всукреводисму
Сарков

При сии претрвоудается
протомна заседание Претидиума
от 13/V 1924.

Секретарь / Хрисантис /

19543

24 в-М

207

202

И. Ч. ЕВОВШЕСТКОМА.

г. Москва

При сем препровождаем расписку 2/6
Э.О. на 138 / сто тридцать восемь долларов,
выплаченных гр. Винокуровой М.-м. Екатерино-
поль.

ЧЛЕН ПРЕЗИДИУМА
/ Эпштейн /

СЕКРЕТАРЬ
/ Херсонский /

ВСЕРОССИЙСКИЙ ЕВРЕЙСКИЙ
ОБЩЕСТВЕННЫЙ КОМИТЕТ
ПО ОКАЗАНИЮ ПОМОЩИ
ПОСТРАДАВШИМ ОТ ПОГРОМОВ
И СТИХИЙНЫХ БЕДСТВИЙ.

ЦЕНТРАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ

ТЕЛЕФОН 24-58.

№ 1624/3322

Адрес для телеграмм: „ЕВРОБЩЕСТКОМ“

Их 2622
24.VII.23

Москва, 1923
Поварская ул., Трубниковский пер. № 19, кв. 10.

Евробком,

К и е в. -

Наш Финотдел перевел Вам в мае для эмигрантов Да-
вида Каминского 25 долл. и Мени Винокур 138 д.88 с.
До сих пор мы еще не имеем от Вас их росписок, что за-
держивает расчеты с Директорией.
А потому просим Вас немедленно выслать нам росписки Камин-
ского и Винокур. -

В ожидании ответа.

Член Президиума:

Зав. Эмигр. Бюро:

Секретарь:



[Handwritten signatures and initials]

УСТАВ УТВЕРЖДЕН НАР. КОМ. ВНУТР. ДЕЛ
12 МАЯ 1922 Г. ЗА № 4.

[Vertical handwritten notes on the left margin:]
Винкур
№ 242 по ордеру
спосл. при отпуску
№ 543 от 26/V-242

ВСЕРОССИЙСКИЙ ЕВРЕЙСКИЙ
ОБЩЕСТВЕННЫЙ КОМИТЕТ
ПО ОКАЗАНИЮ ПОМОЩИ
ПОСТРАДАВШИМ ОТ ПОГРОМОВ
И СТИХИЙНЫХ БЕДСТВИЙ.

ЦЕНТРАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ

ТЕЛЕФОН 24-58.

№ 397

Адрес для телеграмм: „ЕВОВОЩЕСТКОМ“

УСТАВ УТВЕРЖДЕН НАР. КОМ. ВНУТР. ДЕЛ
12 МАЯ 1922 Г. ЗА № 4.

Трешка пред. АНУ,
Маня
20/1-24

Москва, 24 мая 1923
Поварская ул., Трубниковский пер. № 19, кв. 10.

КИЕВСКОЙ РАЙКОМИССИИ ЕВОВОЩЕСТКОМА
К и е в, Владимирская 49.

При сем препровождаем Вам для выплаты
один перевод эмиграц.отд. за № 2/6 э.о. для В
НОКУРОВОЙ Маня или Меня, на сумму 138-долларо
и 88-р.,.

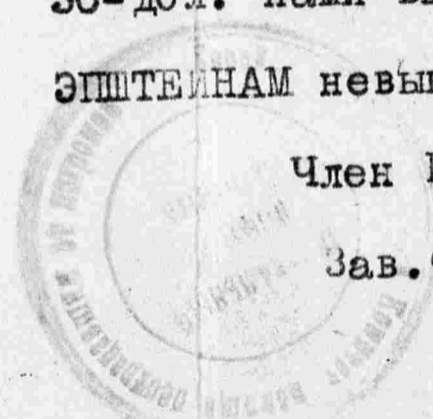
Сумма 108-дол.^{р.160} и 88-р. при сем прилагет
и записана в дебет В/счета у нас.

Получение просим подтвердить.

30-дол. нами вычтено за аннулированный перево
ЭПШТЕЙНАМ невыплаченного согласно В/телеграмм

Член Президиума:

Зав. Фин. Сч. Отделом:



Маня
Виниц

ВСЕРОССИЙСКИЙ ЕВРЕЙСКИЙ
ОБЩЕСТВЕННЫЙ КОМИТЕТ
ПО ОКАЗАНИЮ ПОМОЩИ
ПОСТРАДАВШИМ ОТ ПОГРОМОВ
И СТИХИЙНЫХ БЕДСТВИЙ.

ЦЕНТРАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ

ТЕЛЕФОН 24-58.

№ 3971

Адрес для телеграмм: „ЕВОВОЩЕСТКОМ“

УСТАВ УТВЕРЖДЕН НАР. КОМ. ВНУТР. ДЕЛ
12 МАЯ 1922 Г. ЗА № 4.

Меня и Маня
20/11-24/2

Москва, 24 мая 1923
Поварская ул., Трубниковский пер. № 19, кв. 10.

КИЕВСКОЙ РАЙКОМИССИИ ЕВОВОЩЕСТКОМА
К и е в, Владимирская 49.

При сем препровождаем Вам для выплаты
один перевод эмиграц.отд. за № 2/6 в.о. для ВИ-
НОКУРОВОЙ Маня или Меня, на сумму 138-долларов,
и 88-р.,.

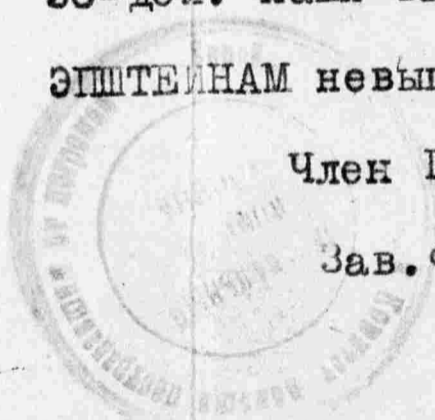
Сумма 108-дол.^{р.160} и 88-р. при сем прилагается
и записана в дебет В/счета у нас.

Получение просим подтвердить.

30-дол. нами вычтено за аннулированный перевод
ЭШТЕЙНАМ невыплаченного согласно В/телеграммы.

Член Президиума:

Зав. Фин. Сч. Отделом:



Колесников
Алиш

ЕВРЕЙСКИЙ ОБЩЕСТВЕННЫЙ
КОМИТЕТ

ПОМОЩИ ПОСТРАДАВШИМ ОТ
ПОГРОМОВ И СТИХИЙНЫХ БЕДСТВИЙ
„ЕВООБЩЕСТКОМ“.

КИЕВСКАЯ РАЙОННАЯ КОМИССИЯ.

№ 505

Телеф. 26-02.

г. Киев, 7 мая 1924 г.

ул. ВОРОВСКОГО 48.
(б. Крещатик).

Гр. Мена Винокуровой

м. Екатеринополь
Киевск. губ.

При сем препровождаем Вам расписку в
2-х экземплярах.

Просим означенные расписки подписать
и, заверив Вашу подпись соответствующим
образом / у Нотариуса, Парсудьи, Сельсовет.
Волисполком. и т. д., немедленно их отослать
сюда. Тотчас же по получении расписок, Вам
будут высланы Ваши деньги в сумме 138
долларов ценных пакетом. В случае непри-
сылки расписок до 20 -го с/м, деньги,
разумеется, Вам высланы не будут и пере-
вод будет отправлен обратно в Америку.

ЧЛЕН ПРЕЗИДИУМА
Эпштейн

Секретарь
Херсонский

206

с 1544.

26/V. 242

9013

Ц. К. ЕВООБЩЕСТВОМА.

г. Москва.

В дополнение к нашему письму за № 424 от 12/IV- и на Ваше отношение № 9013 от 5/V- при сем прилагаем письмо нашего Берлинского Бюро, дабы Вы имели возможность выяснить судьбу этого перевода.

Результаты просим сообщить.

ЧЛЕН ПРЕЗИДИУМА
/ Эпштейн /

Секретарь
/ Херсонский /

ВСЕРОССИЙСКИЙ ЕВРЕЙСКИЙ
ОБЩЕСТВЕННЫЙ КОМИТЕТ
ПО ОКАЗАНИЮ ПОМОЩИ
ПОСТРАДАВШИМ ОТ ПОГРОМОВ
И СТИХИЙНЫХ БЕДСТВИЙ.

ЦЕНТРАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ

ТЕЛЕФОН 24-58, 83-79.

№ 903

Адрес для телеграмм: „ЕВРОБЩЕСТКОМ“

Москва, 5/5 207 192 3
Мясницкая 49, кв. 1.

Киевской Райкомиссии Евобщесткома

К и е в

На Ваше письмо от 12 п.м. № 424

Перевода для гр. Арнонова мы не нашли. Просим сообщить дополнительные данные: а) откуда перевод выслан, когда именно и, если возможно, прислать письмо нашего Бюро из Берлина, о котором Вы упоминаете в Вашем письме.

Содержание Вашего письма относительно недоразумения с переводом для эмигр. Винокуровой принято нами к сведению и ждём расписки ее.

Подтверждаем получение Вашего письма от 23 апреля № 467, содержание которого принято нами к сведению. Просим принять меры к ликвидации посылочных операций также и в районах Подольской, Черниговской и Волынской губерний.

Член Президиума

Завед. Финсчетов. отделом

Завед. Перев. пос. отделом

№ 545

26/11-1924

DEF

2087

И. К. ЕВОВЩЕСТКОМА.

г. Москва.

На Ваше отношение за № 808 сообщаем, что перечисленные в нем переводы были выплачены согласно прилагаемой ведомости.

Некоторые дубликаты расписок при сем прилагаем. Остальных, к сожалению, у нас не имеется, так как в большинстве случаев копии расписок из провинций к нам не присылались.

Остается, таким образом, невыясненной судьба 2-х переводов за № 717-Бейлин и 932-Бидерман Лея. Нами наводятся по этому поводу справки и на днях мы Вам сообщим результаты.

ЧЛЕН ПРЕЗИДИУМА /Эштейн/

Секретарь /Херсонский/

В Е Д О М О С Т Ь

НА ВЫПЛАЧЕННЫЕ ПЕРЕВОДЫ.

№№	№ пере- вода.	Адресат	Когда вы- плачен.	Примечание.
1	296	Краиндель Б.- Киев	-	пер.возвр.вм-ву при отн. за №1687 от 20/IX-22г.
2	313	Абарбанел Р.- "	13/IX-22г.	Расп.отосл.при от.1635 от 14/IX-22г.
3	2879	Острозецер	10/IV-23	Респ.от.
4	624	Пидиновская - Звенигор.	13/XII-22	Расп.отосл.из Звенигородки
5	628	Холоденко- Корестышев	18/XII-	Расп.отосл.из Радомысля
6	651	Крейниц-Звенигородка	12/XII-	Расп.отосл." Звенигор.
7	832	Златин Р. Звенигор.	"	"
8	1241	Подкаминский-	"	"
9	1358	Векслер Я.	11/VII	"
10	1359	Даин М.	12/XII	"
11	831	Златин	"	"
12	2920	Щиголь Б.	7/III-	"
13	2985	Бесноваятяя	"	"
14	714	Заславский - Богуслав	19/XII-22	Расп.отосл.из Богуслава
15	928	Городецкий - Корестышев	21/XII-22	" Радомысля
16	1088	Хлебопрос -	22/XII-22г.	"
17	1089	Хлебопрос -	25/XII-	"
18	1171	Городецкая Г.-	22/XII	"
19	1437	Слисаренко	25/XII-	"
20	1792	Слисаренко	17/II-23г.	" от.из Радом.при вед.3
21	2461	Слисаренко	"	"
22	816	Грушковский Л.-Смела	5/XII-22г.	"
23	931	Каган Малка- Рыжанов.	13/XII-22г.	" Звенигор-
24	999	Суконник- Тараща	11/XII-22г.	" Таращи
25	1038	Глаз Р.- Черкассы	"	" Черкасс
26	1056	Глаз Р.	"	"
27	1052	Крамор Л. Тараща	"	" Таращи
28	1361	Рубин М.- Черкассы	15/XII-22г.	" Черкасс
29	1407	Котляр Э. Корсунь	30/XII-22г.	" Богуслава
30	848 в Моск. от.ук.847	Гомберг Р.-	24/XII-22г.	"
31	1409	Пекер Х.- Радом.	14/XII-22г.	" Радомысля
32	1748	Гольденберг Б.	27/II-23г.	"
33	1987	Шкляр М.	"	"
34	2392	Белорусен С.	21/II-23г.	" при вед.3
35	2393	Береговский Р.	21/II-23г.	"
36	2394	Гофман И.	"	"
37	2395	Двинский Л.	"	"
38	3031	Футурянская	5/III-23г.	"
39	4989	Шулнер Р.	11/IV-23г.	" №7
40	5239	Айзенберг А.	16/IV-23г.	" 7
41	1876	Бражник М. - Медвин	10/IV-24г.	Расписка при сем прилагае
42	3356	Лейфман - Хабно	11/IV-23г.	Расп.от.изРадом.при вед.7

ПРИЛАГАЮТСЯ СЛЕДУЮЩИЕ ДУБЛИКАТЫ РАСПИСОК.

1/ Шкляр М. №1987, 2/ Глаз Р. №1038, 3/ Глаз Р. №1056, 4/ Рубин М. №1361,
5/ Грушковский Л. №816, 6/ Крамор Л. №1052, 7/ Суконник- 999, 8/ Гольден-
берг Б. №1748, 9/ Заславский Э. №714, 10/ Гомберг Р. Корсунь №848, 11/ Кот-
ляр Э. Корсунь №1407, 12/ Слисаренко А. №1437, 13/ Хлебопрос-1089,
14/ Городецкая-Корестышев №1171, 15/ Хлебопрос М.-Корестышев №1088,
16/ Городецкий В.-Корестышев- №928, 17/ 628-Холоденко С.-Корестышев,
18/ Пекер Х. №1409, 19/ Каган Малка-Рыжановка №931, 20/ Пидиновская Б.-
Звенигородка-624, 21/ Златин- Звенигородка- 832, 22/ Подкаминский С.-
Звенигородка-1241, 23/ 831-Златин-Звенигородка, 24/ Векслер Я. №1358,
25/ Крейниц М.- 651, 26/ Даин М.-Звенигородка-1359.

ЧЛЕН ПРЕЗИДИУМА

Секретарь

2105

Всего. 1/11/23 2/2/24
Всего. 1/11/23 2/2/24

№ 5239
№ 1876
№ 3366

Айзенберг А.
× Бражник М.
Лейфман

Радомысль
село Медвин
Хабно

50 долл.
10 :-
10 :-

Просим принять все меры к выяснению судьбы означенных переводов. Если они оплочены, то желательно получить от Вас сведения когда и при каком отношении расписки были посланы. Было-бы также желательно получить дубликаты росписок. Если же они не оплочены, просим их аннулировать и нам это подтвердить для того, чтобы мы имели полное основание вернуть отправителям деньги.

Убедительно просим Вас просьбу нашу исполнить в самом срочном порядке.

Член Президиума: *Чейс*

Завед. Сч. Фин. Отделом: *И. Томас*

Завед. Перев. Посылоч. Отделом: *А. Курц*

№ 546

26/11-211

211

Ц. Ч. ВВО БШЕСТУОМА.

/Эмигр. Бюро/

г. Москва.

Вашиими письмами за №№ 172 и 255 Вы просили нас озаботиться о получении всех необходимых для отъезда документов для 2-х детей, находящихся в детдомах: одного мальчика - Маньчика Хавича, другого - Шлеши Натансона. В настоящее время мы уже получили паспорт для первого из них, второго паспорт будет готов в ближайшие дни. Теперь возникает вопрос о возможности их отъезда. В Вашем письме Вы писали, что Натансон с"умеет ехать вне квоты, так как его дядя усыновляет. У нас в делах имеется для него документ, по которому дядя его усыновит, как только он приедет в Америку. Документ этот, однако, выдан не в установленном порядке через судебные инстанции, а представляет собой удостоверение, заверенное нотариальным порядком. Считаете ли этот достаточным для того, чтобы мальчик этот с"умел ехать вне квоты. Что же касается мальчика Хавича, едущего к дяде, то у него и этого документа нет. Мы не знаем поэтому как быть с ними. Помимо того речь идет об очень маленьких детям, / 10 9-ти лет / и до сих пор мы не нашли соответствующей семьи, которая их могла бы взять с собой. / Шифскарты у них Гамбург-Америка. / Линии /.

Сообщите имеется ли у Вас такая возможность в Москве и тогда как поступить с ними.

В одном из наших последних писем мы просили Ц. Ч. высказаться насчет характера дальнейшей работы в области эмиграции. По имеющимся у

21105

нас сведениям / непроверенным / местные отделения пароходных об-в сворачивают свою работу. В связи с этим роль наша еще больше возрастает. Вопрос этот необходимо разрешить в самом срочном порядке, так как в ближайшие дни все операции Киевской Райкомиссии прекращаются, между тем, по расторжению Президиума, в области эмиграции продолжается еще прием дел. Сообщите также, как обстоит дело с журналом "Эмигрант" и можно ли присылать туда статьи для помещения.

ЧЛЕН ПРЕЗИДИУМА
/ Эпштейн /

ШОУНННННННН

ЗАВ. ЭМИГР. БЮРО
/ Херсонский /

ВСЕРОССИЙСКИЙ ЕВРЕЙСКИЙ
ОБЩЕСТВЕННЫЙ КОМИТЕТ
по оказанию помощи
ПОСТРАДАВШИМ ОТ ПОГРОМОВ
И СТИХИЙНЫХ БЕДСТВИЙ.

ЦЕНТРАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ.

Москва, Трубниковский пер. 19, кв. 10.
Телефон 83-79 и 24-58.

№ 304.

Адрес для телеграмм: „ЕВООБЩЕСТКОМ“.

Вст. ЛЗЧ
24/11-24/12

„17“ *Мая* 1924 г. *212*

Киевской Райкомиссии Евобкома,
К и е в.

Прилагаем Вам при сем письмо полученное
из Америки. Если можете, разыщите указанное
лицо и ответ отправьте немедленно в Америку.

Зав. Эмигбюро:

Секретарь:

С. Шенкер

*Письмо
и опись*

Q
Б. Г. Г.

ВСЕРОССИЙСКИЙ ЕВРЕЙСКИЙ
ОБЩЕСТВЕННЫЙ КОМИТЕТ
по оказанию помощи
ПОСТРАДАВШИМ ОТ ПОГРОМОВ
И СТИХИЙНЫХ БЕДСТВИЙ.

ЦЕНТРАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ.

Москва, Трубниковский пер. 19, кв. 10.
Телефон 83-79 и 24-58.

№ 991

Адрес для телеграмм: „ЕВООБЩЕСТКОМ“.

21 " 2/1924 г.

*Вх 1345
27/1-24*

ЦИРКУЛЯРНО.

В *Ревеком* *Ревком*

Общество Содействия жертвам интервенции, как Вам известно, проводящее очень ответственную работу по выяснению убытков пострадавших от интервенции, обратилось к нам с просьбой снабдить их соответствующими материалами, имеющимся в распоряжении Евобщесткома.

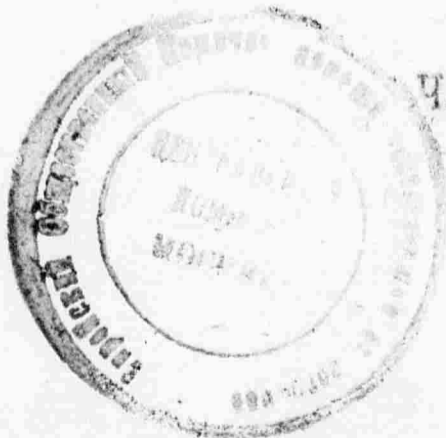
Считаясь с громадной важностью задачи взятые на себя этим обществом, Президиум ЦК Евобщесткома с готовностью пошел навстречу его просьбе и представил в его распоряжение материалы, которые в той или иной степени могут их интересовать. Одновременно по их просьбе мы указали им Ваш адрес для того, чтобы это О-во или его местные отделения могли бы снестись с Вами на предмет получения от Вас интересующих их материалов и вообще установить определенный контакт в работе.

Доводя о вышеизложенном до Вашего сведения, Президиум просит Вас оказать О-ву Содействия жертвам интервенции и его местным отделениям всемерное содействие в его работе и снабжать их всеми имеющимися в В/распоряжении материалами, относящимися к проводимой ими работе.

Получение просим подтвердить.-

Член Президиума:

Секретарь:



К. Г. Г.

Уста...
вержден Нар. Ком. Внутр. дел
от 16 февраля 1923 года.

ВСЕРОССИЙСКИЙ ЕВРЕЙСКИЙ
ОБЩЕСТВЕННЫЙ КОМИТЕТ
ПО ОКАЗАНИЮ ПОМОЩИ
ПОСТРАДАВШИМ ОТ ПОГРОМОВ
И СТИХИЙНЫХ БЕДСТВИЙ.

ЦЕНТРАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ

ТЕЛЕФОН 24-58, 83-79.

№ 1015

Адрес для телеграмм: „ЕВРОБЩЕСТКОМ“

Москва, 23/4 192 4
Мясницкая 49, кв. 1.

31.05.34
24/11-24/2
К и в в с к о й Райкомиссии

К и в в

18 апреля письмом нашим № 808 мы запросили у Вас о целом ряде денпереводов, которые числятся у нас неоплаченными Вами, но по сие время мы от Вас ответа не получили.

О некоторых из них, как например, о переводах за №№ 1038 и 1056 на имя Р. Глаз, Черкассы мы неоднократно запросы получили из Америки.

Убедительно просим Вас ответить нам на выше указанный запрос.

Член Президиума *Дейган*

Завед. Финсчетов. отделом *Н. Розенберг*

Завед. Перев. пос. отделом *Шульц*



№550

24/1-242

Рен

215

Ц.К. ЕВОБЩЕСТКОМА

г.Москва.

При сем препровождаем 14 расписок на
вещевые индивидуальные посылки, розданные
адресатам, согласно прилагаемой ведомости.

ЧЛЕН ПРЕЗИДИУМА
/Эйнштейн/

СЕКРЕТАРЬ
/Херсонский/

216

В Е Д О М О С Т Ь

НА ВЕШЕВЫЕ ИНДИВИДУАЛЬНЫЕ ПОСЫЛКИ, ВЫПЛАЧЕННЫЕ ЕВРОПЕЙСКИМ БЮРО ОТ 25 МАРТА с/г.
 НЕННЫМ АДРЕСАМ, СОГЛАСНО ОТНОШЕНИЯ АМЕРИКАНСКОГО БЮРО

№№	№ посл-ки.	Старый адресат	Новый адресат	Когда выдана	Кому выдана.
I	38638	Ципено-Янкель-Могилев Подольск.г.	Тот же-Паволочь Сквирск.у.	3/У-24г.	Адресату
2	18762	Вернин Ишика-Винница	Литинская Мениха-Каленовка	"	А.Литинскому
3	61945	Каган О.О.-Киев, Марин.ул.	Каган.О.О.Мерин-овск.ул.-Киев	"	Кагану О.О.
4	33274	Зубкис Мойсей Сепожник З.-Каменец-	Зубкис Мойсей - г.Гейсин	5/У-24г.	Зубкис Ф.
5	16996	Ниренберг Нехума-Винница	Нудлер Лее-Винница	6/У-24г.	адресатке
6	41247	Кантер Ц.м.-Погубище	Лавишенко Басе-Б.Церковь-	6/У-24г.	адресатке
7	37147	Каган Борис Борисов Киев 2 Сов.Больн.	Шрайбер Нафталя г.Сквира	6/У-24г.	адресату
8	33132	Костаковский Яков Умань	Гомверд Колмуну Ново-Архангел.	8/У-24г.	адресату
9	11336	Койфман Г.Ш.-м.Михалполь	Койфман Шия-Михалполь.	10/У-24г.	адресату
10	16910	Дейбог Шева-Киев	Гросмарк М.-Воронеж	12/У-24г.	Гершензону
11	27338	Спектор Гедаль-Каменка Под. губ.	Айзенберг Х. м.Зашков	13/У-24г.	адресату
12	15543	Эйдман Тевель-Тальное	Сирота Хая-Умань		отослана по почте
13	15993	ШмудьшВина Цигельницкий Герш	Шмудь Буне-Екатеринослав	"	
14	18912	Закс С.-Киев	Закс С.Р.-Харьков	"	

ЧЛЕН ПРЕЗИДИУМА

Секретарь

217-05.

№№ послышки	Фамилия и адрес отправителя	Фамилия и адрес получателя	Адрес	Примечание.
22 ✓ 52070	Карпан М. 124 3rd St Brooklyn	Наплен Иосиф	Могилев, Напценовка, № 27	✓
23 6-23	не расписан, в адресе нет фамилии	Молдавский Ш.	Умань	✓ старая
24 ✓ 26-273	"	Клеймен М.	"	✓
25 ✓ 5-28	"	Молдавская Р.	"	✓
26 ✓ 37240	"	Киржнер Бруна	Каменец-	✓
27 ✓ 62740	"	Сойндельман Д.	"	✓
28 33274	"	Сапожник Зейлик	"	Зубкис Мойсес ул. Кронштиня 23 Гайсин, под убо.
29 ✓ 24200	"	Ланде Баба	Городок	✓
000027858 Спектор Гедели Рабенка				
✓ 30 6184	"	Черкасский А.	"	✓
✓ 31	"	Лейдерман Ойзер	Гроскуров	✓
✓ 32	"	Гитенберг Арон	деревня	✓
✓ 33 2228	"	Резницкий Абрам	Киев	✓

№ 554
28/v-24
J.M.

218

Ц.К.ЕВ ОБЩЕСТВОМА.

г. Москва.

При сем препровождаем 2 расписки на имя г.г. Волынец Ешеля № 25552 и Рабура Исаака № 30347, аннулированные нами за неявкой адресатов за их получением.

Означенные ордера нами были задержаны, так как по поводу них велась переписка, однако адресаты до сих пор не явились.

ЧЛЕН ПРЕЗИДИУМА /Штейн/

Секретарь /Херсонский/

20/553

28/v-242

ДдН

219

Ц. К. ЕВОБЩЕСТКОМА.

г. Москва.

Препровождая при сем расписку на вещевую индивидуальную посылку за № 10761, адресованную на имя Либы Фон-матери секретаря Уманской земляческой комиссии-просим озаботиться, чтобы ^{вручили} ~~адресатке~~ была выплачена полностью страховая сумма в виде компенсации за означенную посылку.

ЧЛЕН ПРЕЗИДИУМА
/Эпштейн/

Секретарь /Лероиский/

Fill this sheet out very carefully and enclose it in envelope herewith marked Form No. 3

The All-Russian Jewish Public Committee

Bureau of the Representative in U. S. A. and Canada,
Room 1104, 110 W. 40th St., N. Y. C.

200

CLOTHING PACKAGE VALUED AT \$... 25.00

Application No. 19761

SENT BY: (In English) Julius Phou
1449 Williams av. Bklyn, n.y.

To: (In Russian) Машко Ваина гур
Иуда Фомз зина Песу-Умбе
Фаргесер
Старо-Нормовар ул. №1 Умань, Киев. губ.

Contents: (Russian or Jewish)

- | | | | | | |
|---|--------------|----|-------------------|----|-------|
| 1 | 3 юбки | 7 | 1 свитер | 13 | |
| 2 | 3 брюки | 8 | 5 носки | 14 | |
| 3 | 2 сорочки | 9 | 5 камвольек | 15 | |
| 4 | 1. Платно | 10 | 10 Уголок | 16 | |
| 5 | 2 Кофточки | 11 | 2 Женские рубашки | 17 | |
| 6 | 6 пар. Чулки | 12 | 10 пар. Носки | 18 | |

№ 552

28

242

221

Ц.К.ЕВРОБЩЕСТВОМА.

ЗЕМЛЯЧЕСКИЕ ПЕРЕВОДЫ.

г. Москва.

При сем препровождаем Вам в 2-х экземплярах для отсылки в Америку расписку на уплату 500 долларов Уманским землячеством в Нью-Йорке на профтехническую помощь. К расписке приложен также протокол общего собрания представителей учреждений, земляческой комиссии и кустарей, который просим отправить одновременно с распиской в Америку.

ЧЛЕН ПРЕЗИДИУМА
/Эпштейн/

Секретарь
/Херсонский /

№558
28/V-242.
21

2213

Ц.К.ЕВОВЩЕСТЮМА.

г. Москва.

При сем препровождаем 3 расписки
на выданную нами компенсацию за пропав-
шие вещпосылки на имя следующих адреса-
тов:

- 1.-№15211-Боренский Ошер-Киев,Хоревая38/9
- 2.-7082 -Клейман Шулем-Умань,Торг.86
- 3.-8897 -Львович Клара-Станиславчик

ЧЛЕН ПРЕЗИДИУМА
/Эпштейн/

Секретарь
/Херсонский/

№ 557

28/V-1924г.

ДМ

223

Ц. К. ЕВОбЩЕСТКОМА.

Г. Москва.

При сем препровождаем I расписку
на I продпосылку гр. Шварц Иты Рохель.

За означенную посылку адресатке
была выплачена Одесской Райкомиссией
Евобществкома за наш счет стоимость
посылки.

ЧЛЕН ПРЕЗИДИУМА /Эпштейн/

Секретарь /Херсонский/

№ 557
28/V-1924г. ДМ

223

Ц. К. ЕВ ОБЩЕСТВОМА.

Г. МОСКВА.

При сем препровождаем I расписку
на I продпосылку гр. Шварц Иты Рохель.

За означенную посылку адресатке
была выплачена Одесской Рай комиссией
Евобществома за наш счет стоимость
посылки.

ЧЛЕН ПРЕЗИДИУМА /Эпштейн/

Секретарь /Херсонский/

№ 568

31/V-1924₂

2. Киев

224

И. В. ЕВРОБЩЕСТВОМА.

г. МОСКВА.

В связи с намеченной в ближайшие дни ликвидацией Евробществкома, посылаем Вам три сем дубликат за № 261776 на отправленную Вам часть архива.

В высланных Вам 3-х ящиках заключается исключительно конторские книги, как центра, так и Районов за прошлый период.

Остальная часть архива будет выслана Вам на днях.

ЧЛЕН ПРЕЗИДИУМА
/Эштейн/

СЕКРЕТАРЬ
/Херсонский/

ВСЕРОССИЙСКИЙ ЕВРЕЙСКИЙ
ОБЩЕСТВЕННЫЙ КОМИТЕТ

ПО ОКАЗАНИЮ ПОМОЩИ
ПОСТРАДАВШИМ ОТ ПОГРОМОВ
И СТИХИЙНЫХ БЕДСТВИЙ.

ЦЕНТРАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ

ТЕЛЕФОН 24-58.

№ 1061

Адрес для телеграмм: „ЕВОВЩЕСТКОМ“

31/5
Москва, 1924
Поварская ул., Трубикинский пер. № 19, кв. 10.

Киевской Райкомиссии

К и е в

На Ваше письмо от 26 с.м. за № 544

Перевод № 7322, на имя Ш. Арнона, Киев, Ново-Тарасовская 7/10 на 50 долларов был нами послан 8-го июня прошлого года Государственному Банку для оплаты и таковой перевод адресатом не был востребован до декабря месяца прошлого года и по этой причине был аннулирован. Об этом нами сообщено нашему Американскому Бюро, которое вернет сумму перевода отправителю, если оно еще не вернуло.

В сообщении Госбанка об аннулировании указывается причина: "ненахождение адресата".

Завед. Финсчетов. отделом *Н. Рубин*

Завед. Перев. пос. отделом *Александр*

4/11 1924
Вх АХ 353
Отдел счетов
Р

